

D 10  
140

Κ. ΤΟΠΧΑΡΑ

# Ι ΓΡΑΜΑΤΙΚΗ

## ΤΙ ΡΟΜΕΙΚΥ ΤΙ ΠΟΝΤΕΙΚΥ

## ΤΙ ΓΛΟΣΑΣ

1

9

3

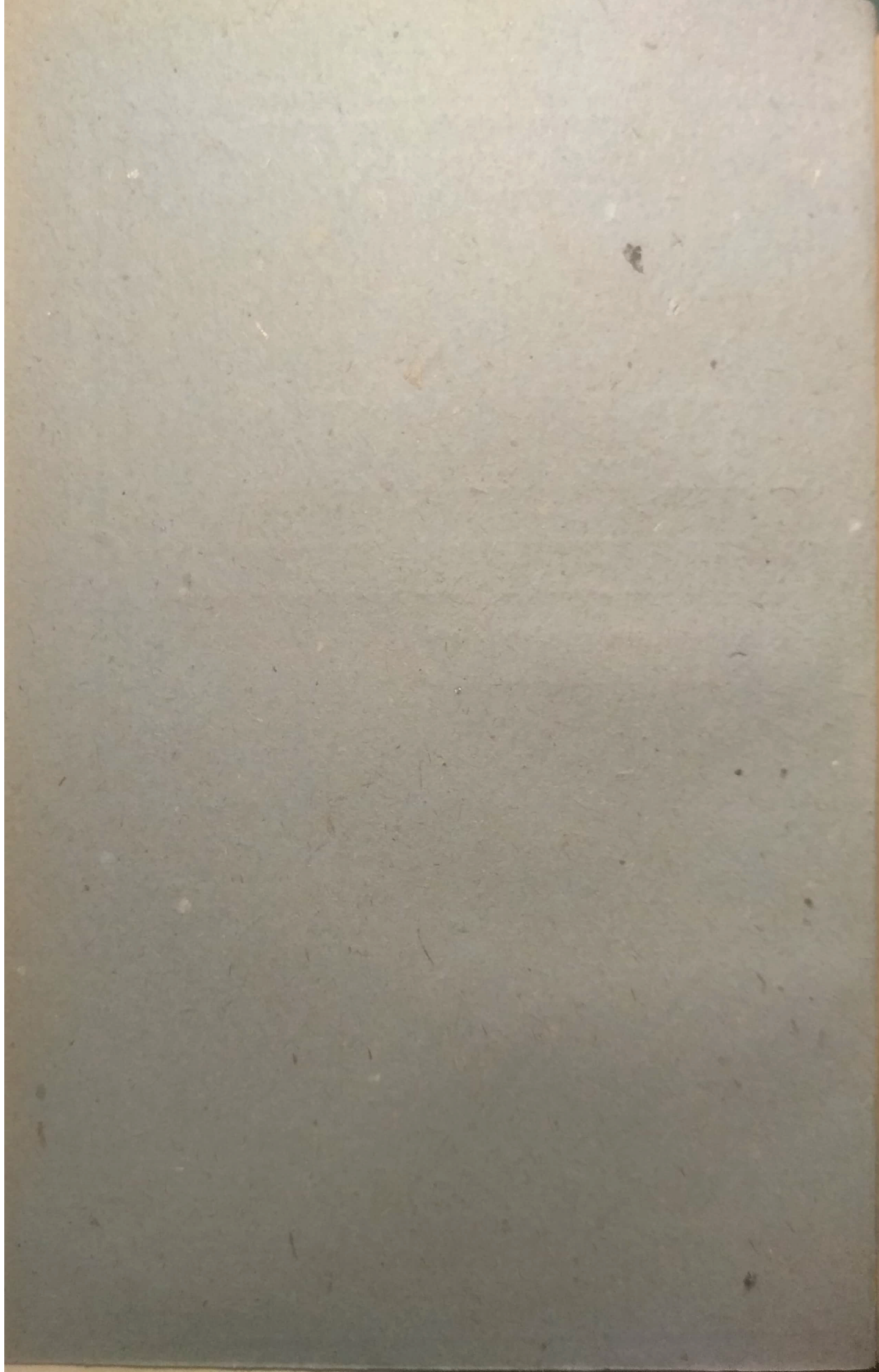
2

ΕΚΔΟΤΙΚΟΝ

„ΚΟΜΥΝΙΣΤΗΣ“

ΡΟΣΤΟΒ-ΤΟΝ







D 10  
140

Κ. ΤΟΠΧΑΡΑ

Ι ΓΡΑΜΑΤΙΚΗ  
ΤΙ ΡΟΜΕΙΚΥ ΤΙ ΠΟΝΤΕΙΚΥ  
ΤΙ ΓΛΟΣΑΣ

Γ.Π.Β. в Лнгр. Ц  
Ο.Ε. 1932 г.  
Ακτ № 265

ΕΚΔΟΤΙΚΟΝ „ΚΟΜΥΝΙΣΤΗΣ“  
ΡΟΣΤΟΒ-ΤΟΝ 1932.

572  
46

К. ТОПХАРЯ

# ГРАММАТИКА

## Понтийского языка



---

ИЗДАТЕЛЬСТВО „КОММУНИСТЫ“  
РОСТОВ-ДОН  
1932



## ΓΙΑ ΤΙΝ ΓΡΑΜΑΤΙΚΙΝ ΤΙ Σ. ΤΟΧΠΑΡΑ

Για το ρομεικον το γλωσικον το ζιτιμαν ατορα καλατζεβνε τα πλαι-  
τεα στροματα τεργαζομενιον. Σο κεντρον τι προσοχισεμυν στεκ το ζιτ-  
μαν — πος να εφταμε κε ι γλωσα ντο θα καρματιζομε να βοιθαμας, πρα-  
ματικα να εν γλωσα τι μαζασεμυν. Να καταλαβενεμας ολ κε οχι μονον  
να καταλαβενεμας αλα να καλατζεβνε κεκιν, να επορυν να περνε ενεργ-  
γον μερος σιν δυλιανεμυν — σο χτισιμον τι σοσιαλιζμυ.

Ι γλωσα κεπορι να εν σκοποσεμυν, αλα μεσον, οπλον πυ να βοιθα-  
μας σον σκοπονεμυν.

Αικον γλωσα για τεμετερα τα ρομεικα μαζας πεκσεβαν ασον Πον-  
τον εν το ποντεικον ι γλωσα. Το ποντεικον τιν γλωσαν καταλαβενε, το  
ποντεικον τιν γλωσαν καλατζεβνε, ατο εν το μιτρικον ι γλωσαν. Καθα-  
ρα φενετε πος ι καταστασι σο οπιον εβριωμες ος τα τελεφτεα χρονια κε  
σο καπιον βαθμον κε ος οσιμερον, αλο να υποφερκετε κεν. Το Σοβετικον  
το σιστιμαν ελεφθεροσεν ολια τα εθνι ασο ικονομικον κε ασο πολιτικο-μορ-  
φοτικον τιν σκλαβιαν.

Κιατορα, τα εθνι ντο εσαν αγραματα ολος διολυ, πυ γραματα πα  
ακομαν κιχαν, εσκοθαν σο παδαρ, μαθανε, προχορυνε, κιαλο κεγνοριω-  
νταν. Το Κομουνιστικον Κομαν με το λενινιστικον τι γραμινεθε αλαζ ταν-  
δροπε, αλαζ τι γις των προσοπον κε πραγματικα αδελφον τα εργαζομενα  
μαζας ασολια τα εθνι αφκα σο κοκινον τι σιμεανεθε. Τολμιρα ι πολςσε-  
δικ καθαριζνε τι στραταν ασολια τα φραχτια, ασολια τα εμπόδια για να  
προχορυν σον σοσιαλιζμον τα εργαζομενα μαζας. Απλοπια το Κομαν τι  
γραφιν σανατολικά τα εθνι, διμιουργα για τατυνυς λατινικοπιμενον αλφα-  
βιτον κε εφται γιατατα τα εθνι πολα εφκολον τιν μορφοσιν σο μιτρικον  
τιν γλωσανατυν.

Μονον το σοβετικον το σιστιμαν κε το μιτρικον ι γλωσα εδοχαν τιν  
εφκεριαν σατα τα εθνι να εφταγνε σα καποσα χρονια πραματα πυ σο κα-  
πιταλιστικον το σιστιμαν κεπορυν να γινταν σα εκατονταδας χρόνια.

Ονταν τερωμε ατα τα προσodus ντο εχνε ταδελφικαμυν εθνι — ι α-  
τιγει, ι καπαρτιν κ.τ.λ. πρεπ να εροτομε, εμεις ντο επικαμε? Κε σα



να βαλομε ολια τα δυναμιαμυν κε να παμε εμπροστα κιαλο αλιγορα ασο-  
 τι επεγναμε ος'ατορα. Στο πολιτικο-μορφοτικον το μετοπον ατο αλο σοια  
 κεπορι να γινετε, παρα ολεν ι δυλια να περαν σο μιτρικον τιν γλοςανε-  
 μυν. Σατο το ζιτιμαν τα σχολια πα εκσερεςιν να εφταγνε κεν σοστον.  
 Το σχολιον κεπορι να απομονυτε ασιν ζοιν. Μονον το πυρζζυαζικον το  
 σχολαστικον το σχολιον επορνεν να ετον μακρα ασιν ζοιν, γιατι εκινο κε  
 σκοποναθε πα ιςεν να φιλατ το νεον, το εργαζομενον τιν γενεαν, μα-  
 κρα ασιν ζοιν. Τεμετερον το πολιτεχνικον το σχολιον κεπορι να στεκ  
 μακρα ασιν ζοιν — αλα ολος διολυ ταντιθετον ολεν ι δυλιαθε πρεπ στε-  
 να να ενυτε με τιν ζοιν. Το σχολιον τεργαζομενιον κεπορι σεμετερον το  
 κρατος νι στεκ μακρα ασιν αγωναν για το λιχδιταριζμαν τι τακσιον, ασιν  
 αγωναν για το χτισιμον τυ σοσιαλιστικυ τι κινανιας. Ιστερα ασατο ντο  
 ιπαμε κι φενετε-μι καθαρα πως κανεναν δικεολογιαν κεπορι να εν για  
 τιν καταστασιν πυ εβριumes ατορα — οποταν ολεν το πολιτικο-μορφοτι-  
 κον ι δυλια αναμεσα σενιλικυς γινετε σο μιτρικονατυν σο ποντεικον τιν  
 γλοςαν κε τα σχολια εφταγνε τι δυλιανατυν σιν διμοτικιν — κσεων για  
 τα πεδια κε για τα μαζας γλοςαν.

Ασα προβλιματα ντο στεκνε εμπροσταμυν κιασο ρολον ντο πεζ ι  
 γλοςα σο πολιτικο-μορφοτικον τιν δυλιαν αναμεσα σε εργαζομενα τα μαζας  
 για να λινε ατα τα προβλιματα επορυμε να καταλαβενομε ποσον σοβα-  
 ρον ζιτιμαν εν το σοστον το λισιμον τι γλοσιку ζιτιματι κε ποσον σοβα-  
 ρον πολιτικον ζιτιμαν εν ατο.

Ιμες βεβει πως σε συμα ατο το ζιτιμαν θα λιετε κε για τα  
 σχολια.

Το ποντεικον το μιτρικον ι γλοςα τι πεδιον θα εμπεν κε σε  
 σχολια.

Εναν ασα σοβαρα διςκολιας ντο εστεκεν εμπροσταμυν ονταν εγινυτον  
 λογος για ταναπτιγμαν τι ποντεικυ γλοςας ετον το ζιτιμαν τι γραματι-  
 κισ. Γραμενον γραματικιν το ποντεικον ι γλοςαμυν κισεν. Ατο πολα  
 εμποδιζεν σο καλιτερεμαν τι γραφτυ κε προφορικυ λογου τι γλοςασεμυν.  
 Ατο ετον πυ επινεν σε καπιυς εντιποσιν προς το ποντεικον ι γλοςα, γλό-  
 σε πα κεν.

Αρ για τατο επορυμε να λεγομε πως ο ς. Τοπχαρας Κοστας με  
 τιν γραματικιν τι ποντεικυ γλοςας, ντο εγραπσεν, επικεν τρανον, πολι-  
 τιμον για τα εργαζομενα μαζασεμυν, δυλιαν. Επορυμε να λεγομε πως  
 ο ς. Τοπχαρας εσενκεν το τεμελ τι γραφτυ κε προφορικυ λογου τι γλο-  
 σασεμυν. Ατο ι γραματικι ασεναν το μερος βοιθα κε θα βοιθαμας να  
 καμχιζομε σοστα τιν γλοςανεμυν κιασαλο το μερος θα βοιθαμας



να αναπτύξουμε, να καλλιεργήσουμε, να πλουτίσουμε την γλωσσάνεμυ. Κι ας πα-  
ι γραμματικί τι ποντείκυ γλώσσας τι ς. Τοπχάρα Κόστα βούθαμας πο-  
να εφταμε την γλωσσάνεμυ καλόν όπλον για τα εργαζόμενα μαζάσεμυ  
ςο χτισίμον τι σοσιαλίζμυ.

Εκατοντάδας κε ίσος χιλιάδας χρόνια έξισεν το ποντείκον ι γλώσα  
κε γραφτόν γραμματικίν κίςσεν. Ακομαν περισσότερον, κί αναγνωρίστον κε  
ος γλώσα, ντο εν άξιον να σπουδάετε. Έστον κε κέτον. Το σοβέτικον το  
ςιστίμαν, ενταμαν με άλα δεκάδας γλώσσας, πυ ίχαν το ίδιον την τίχιν  
όπος κε το ποντείκον ι γλώσα, εκσενκενατο ςο μέσον κε διάτο το έλε-  
φθέρων να αναπτίγεται ενταμαν με το πολιτικό-μορφοτικό ταναπτίγμαν  
τεργάζομενιον πυ καλατζέβνε ςάτο τι γλώσαν

Ο ς. Στάλιν ςο λογονάτ ςο XVI τς σινεδρίον τι κοματί έλεγεν  
γιατέκινυς πυ εχνε την άροστIAN τι μεγαλορύςικυ ςσοβινίζμυ:

„Ατιν, φένετε καθαρά, κι καταλάβενε πως ταναπτίγμαν ςα εθνικά  
κουλτούρας θα παί εμπρόςτα με νέον δύναμιν όνταν εφαρμόσσετε κε δεν  
ρίζας το ίπυχρεοτικό γιατόλτς τάρχικον ι μορφόσι ςο μίτρικον την γλώ-  
σαν. Ατιν κι καταλάβενε, πως μόνον με ταναπτίγμαν τέθνικυ τι κουλτο-  
ρας θα εν δυνατόν καθέαφτυ να έμπενε σιν δύλιαν για το χτισίμον τι  
ςοσιαλίζμυ τα εθνικοτίτας ντο έπερναν όπισ. Ατιν κι καταλάβενε πως ίσα  
ίσα αρ άτο εν το τέμελ τι λενινίστικυ πολιτίκισ για το βούθεμαν κε την  
ίποστίρικσιν ςα εθνικά κουλτούρας τι ΣΣΣΔ να αναπτίγουνταν“. Σάτο τον  
δρόνον εναν τράνον ποδάρεαν εν άυτο ι γραμματικί τι ποντείκυ γλώσσας τι  
ς. Τοπχάρα Κόστα.

Έν μι άναγκι να αναφέρουμε πως άτο ι γραμματικί κέπορι να εν τέλιον,  
πος άτο εν το πρότον, αν κε το πολλα σοβαρόν, ι ποδάρεα. Τιν άρχιν όμος  
έπικεν ο ς. Τοπχάρας Κόστας κε άμον το εν γνωστόν ι άρχι τι δύλίας,  
ίλιαμ-ίλιαμ ςαίκα ζιτίματα, εν δύσκολον πράμαν. Ο ς. Τοπχάρας Κό-  
στας έπικεν σοβαρόν έπιστίμονικον δύλιαν. Πρέπ ι νεόλεξμυ να μάθαν  
κί ας προσέχτικα να φέρκετε ςαίκα λεπτά ζιτίματα, γιατί ταικά ζιτί-  
ματα εχνε τράνον πολιτικόν ςίμασαν.

Τεχδοτικόν.



## ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Ολ ενθιμυνταν τιν μεταριθμισιν ντο επικεν ειν γλωσανεμυν σα 1926 10 τι καλομινα το Πανσιδεζμικον ι σισεκεψι οπυ εμαζεφταν αντιπροσοπι ασι ρομεις δυλεφταδες τι μορφοσις.

Ατο ι μεταριθμισι εκρεμσεν το τεχνιτον τιν γλωσαν „καθαρεβυσα“ κε το ιστορικον τιν ορθογραφιαν, απαν σα οπια εμαθιζαν υς ατοτες σα σχολια κε απαν-σα οπια εγινυτον ολεν το μορφοτικον ι δυλια αναμεσα ι εργαζομενυς ρομεις τι ΣΣΣΔ.

Σον τοπον τατινετερον ι σισεκεψι εβαλεν το φονιτικον τιν ορθογραφιαν κε τιν διμοτικιν, διλαδι τιν γλωσαν το οπιον ομιλυν ειν Ελαδαν.

Το σπυδεοτερον ι σιμασια τι μεταριθμισις ετον το εμπαζμαν τι φονιτικη τορθογραφιας κιατο ετον μεγαλον ποδαρεαν προς τα εμπρος σο γλωσικον το ζιτιμανεμυν. Ελαμεν οπος εσαν ατοτε τα υςλόβιας ι σινδια-σκεψι κεπορεσεν να λιν ριζικα το γλωσικον το ζιτιμαν. Ι σισεκεψι εστι-λεν σον κρεμον κε σον αγιριστον το τεχνιτον, το πσοφεμενον τιν καθα-ρεβυσαν κε εσενκεν ειν τοποναθε τιν διμοτικιν, γλωσαν ζοντανον, αλομος ζοντανον οχι για τεμετερον τι μαζαν, επιδι σατο τι γλωσαν εκαλατζεβαν κε καλατζεβνε, οχι τα εργαζομενα ρομεικα μαζας τι Σοβ. Σιδεζμυ, αλα ι κατομεριτ ι ελινες αφκα ειν Ελαδαν.

Εναν ασα κηριοτερα ετιας, ντο ατοτες κεπορεσεν τελιοτικα να λιετε το γλωσικον ζιτιμαν εν το εκσις—υς ατοτε ακομαν κε υς τελεφτεα κανις κεκαταπιασθεν να μελετα επιστιμονικα, διαλεχτικα το μιτρικον τι γλωσανεμυν, το ποντεικον τιν γλωσαν.

Ετια ατο, πολι ελογαριαζαν πως ι γλωσαμυν εν εναν παρακλαδ τι διμοτικις, πως εν πολα εφτοχον κε κιακσιζ τον κοπον να καλιεργυματο. Αετς πα οχι μονον επιστιμονικα κανις κεμελετισενατο, αλα κανις πα κεκαταπιασκυντον να γραφτ να μεταφραζ σατο τιν γλωσαν. Κε το αποτε-λεζμαν ετον πως πολι εθαρναν πως ατο ι γλωσα αντζακ να εκφραζ κα-νις απλα ετιας εν ικανον, κε πως τεασι σατο τιν γλωσαν κεπορι να γρα-φκετε γιαχοτ να μεταφρασσκετε εναν βιβλιον, εναν προσευραν.

Ι στροφι ντο επικεν ο „Κομουνιστις“ κε το εκδοτικον απεδικσαν πως οχι μονον πηματοπα κε διγιματαπα επορυν να γραφκυνταν σο ποντεικον τι γλωσαν αλα κε σοβαρα εργα.



Ας αλο το μέρος τα 6 χρόνια ντο επερασαν ασον κερων τι γλωσσικη  
τι μεταριθμισιζεμυν εδixσαν, πως σο διμοτικον την γλωσαν κεπορι να γινετε  
πολιτικό-μορφοτικον δουλιαν αναμεσα σα εργαζομενα τα μαζασεμυν, ας εν  
αναμεσα σι ιλικιομεντες, ας εν σα σχολια.

Οχι μοναχον τα πεδια ντο ετελιοναν Ι βαθμιδαν, αλα εκινα πα  
ντο ετελιοναν ΙΙ βαθμιδαν, τεχνικου κεμαθαναν κε ζατι κεπορναν να  
μαθανε τι διμοτικιν.

Ατο ι πια ενταμαν με τα αποτελεζματα τι δουlias τι „Κομυ-  
νιστι“ πυ επερασεν ολεν τι δουλιαν σο μιτρικον, σο ποντεικον τι γλωσαν  
απεδixσαν πως το ποντεικον ι γλωσα κεν παρακλαδ τι διμοτικis, αλα ιδι-  
ετερον γλωσαν ντο ανεπιιχτεν σε διαφορετικα κινονικο-ικονομικα κε πα-  
ραγογικα σινδixας κε εδιαμορφοσεν τατινεθι λεχτικον, φτονκολογιαν, τι-  
πικον, πυ διαφερνε ασι διμοτικιν οσον το ουκρανικον ι γλωσα ασο ρουρικον.

Ι διμοτικι εφανθεν πως οχι μονον κεν κινον γλωσα για ολτες τι ρο-  
μεις, αλα εφανθεν πως εν κxενον γλωσα για τι εργαζομενους ρομεις τι Σ.Σ.Σ.Δ.

Κε ζατι ετον-μι ι διμοτικι, κινόν γλωσα τολουνετερον τι ρομειον κε  
τεμετερον ιδιετερα; Ατο εν τρανον ζιτιμαν, για το οπιον εχτεταμενα  
εγραπσα σιν προσσυραν „Πιον εν ι γλωσαμυν“ Αδακα απαντο κοφτα σατο  
τιν εροτισιν. Κινον λεχκετε εκινο ι γλωσα πυ εν χτιμαν τολουνετερον.  
Κε πως επορι να εν κινον γλωσα ι διμοτικι, αφυ ι ελαδιτ, ονταν εμis  
καλατζεβομε εκιν κεγρικυνεμας, κιονταν εκιν καλατζεβνε εμis κεγρικυμας,  
αναβα τι γραματιζμεντσεμυν κεκινυς πυ ολίγον πολα ερουκxαν κεσκοθαν  
με τι κατομεριτας. Θα λετε ιν αγραματι κε κεγρικυνας, κιαμον ντο μα-  
θανε ολιγα γραματα κι θα δυσκολεφκυνταν να σινενοιουνταν αναμεσατον.  
Ατυκα ομος πρεπ να εκσερομε πως τα γραματα κιν να σπυδαζομε κxενα  
γλωσσας. Ονταν σπυδαζ κανενας οτι γλωσαν θελτες επορι να καλατζεβ.  
Μαραφετ εν ο ινας τον αλον να εγρικυνε, κιονταν κικxερνε γραματα,  
χωρις διερμικεαν: αμον ντο καλατζεβ ο μερτζανλις τον τζιχιτζβαρλιν κε  
ο τζιχιτζβαρλις τον νοχυτλιν κε κxαι κι δυσκολεφκυνταν να εγρικυν ο  
ινας τον αλον. Ατιν πυ λεγνε πως κινον γλωσα εν ι διμοτικι ας τερυνε  
ντο λει ο λαον. Τεκινυ τι γλωσαν ρομεικον λειατο κε ταλο ελενικον. Ο  
λαον με την αμαθιανατ χοριζιατα κιατιν με τι „σοφian“ ατον κι χοριζνατα.

Το ποντεικον ι γλωσα εν ι γλωσα τι δουλεφταδιον τι Σ.Σ.Σ.Δ. Δι-  
αφερ πολα ασιν διμοτικιν. Κιαν θέλομε να χτιζομε κεμis πα, κε πρεπ  
να χτιζομε με τι γιτοναδεσεμυν τον σοσιαλιζμον σεμετερον την γλωσαν  
πρεπ να στιριχουμες.

Πολι εδαρυνε πως ατο ι γλωσα γραματικιν κxες, γιατι ος ατορα  
κxανis κεφροντιζεν να σπυδαζιατο κε να γραφιατο.



Γλῶσσα χωρὶς γραμματικὴν κερβριετέ. Ἐπορί ενὴν γλῶσαν γραφτον γραμματικὴν νὰ μι εἰς, ἀμον τεμετερον, γραμματικὴν ἀμὰν εἰς. Χωρὶς νὰ ἐπυδαζιατο ὁ λαὸν ἐκσεριατο πραχτικα. Κι θα λες καμὶαν „το πεδὶν εροστεσεσ“ θα λες „το πεδὶν εροστεσεν“. Αὐτο εν ἰ γραμματικὴ νὰ ἐκσερ πὸς νὰ καταθεκ τὰ λογία. Ἰπαμε ὁ ἀγραματον πα ἐκσερ τι γραμματικὴν τι γλῶσσαςατ πραχτικα. Ὁ γραμματιζμενον πρεπ νὰ μαθανιατο κε θεωριτικα. Θελομε νὰ τονιζομε, πὸς κι πρεπ νὰ ἐκσεριατο μόνον ἀμον τον ἀγραματον πυ ἐγρικα πὸς το εναν κε το ἀλο αετς πρεπ νὰ λεχκυνταν, ἀμὰν γιαι, ἐκινὸ κικσερ. Αρ αὐτο το γιαιτι πρεπ νὰ μαθανε ὀλ.

Θα ἰπι τεμετερον ἰ γλῶσσα, το ποντεικον πα εἰς τι γραμματικιναθε, πυ ὀς αὐτορα εἶτον γραφτον. Με ταυτο το βιβλίον εφταγο το προτον τιν προσπαδιαν.

Ἐκσερο ἀμὰν πὸς καπι θα χλιμιτιζνε, ονταν θα δεβαζνατο. Κε θα χλιμιτιζνε γιαιτι ἐγὼ κι περιορισκουμε σο λεχτικον τι γλῶσσανεμυν, ονταν κεχομε περατα αἰσιν αρχεαν. Αρ ἰ „σοφι“ θα λεγνε „ὀλαν ντο ποντεικον γλῶσαν εν αὐτο! Εἰς απες διμοτικιν, αρχεαν, τυρκικα κε ρυξικα.“ Κε κι κσερνε πὸς ὀλια αὐτα τα κακα, κατα κε τιν γνομινατον, ἰν σολια τα γλῶσσας, ἀκομαν κε σο ἀγαπεμενονατυν τι διμοτικιν. Κιαλο πολλα ἀμὰν θα χλιμιτιζνε ονταν θα δεβχνε τα τιπυς, ἰ καταλικσι, τα καταλικσια κτλ γιαιχὸτ τονομαστικον ἰ πτοσι κ. ἀλ.

Το διεστραμενον αἰσιν παραδῶσιν οτινατυν κι θα ἐπορί νὰ δεχκετιατα. Εἰγὼ ἀμὰν ονταν ἐγραφα κιχα ἰποπσιν τατιντετερον το διεστραμενον τοτιν, ἀλα τοτιν τι λαυ. Κε ὁ λαὸς πυ ἐπικεν ἰ γνὸς τα γνῶσια θα δεχκετε κε τα παρομια ἰ καταλικσι τα καταλικσια, ἰ διαδιλοσι τα διαδιλοσια κτλ. Σιν περιπτῶσιν τονομαστικυν τι πτοσις πολὶ θα προετιμαναν τονομαστικις τι πτοσις. Αὐτοιες ἀμὰν πρεπ νὰ λέγομε κε ἰ ονομαστικὴ ἰ πτοσι ἀλα διμοτικα. Εἴθαρο πὸς πρεπ νὰ εν κανις σινεπισ κε νὰ τερι κε νὰ ἐβρικ το νομον κε ονταν ὁ νομον αὐτο ἐρτε κε σταμπον, ἐκινὸς πυ γραφτ κε καλιεργα τιν γλῶσαν, χρεῶσατ εν νὰ γλαθιαζ κε νανὶ το δρομοναθε. Αὐτο εφταγο κεγὼ εατο τιν περιπτῶσιν. Το ἐπιθετον με το ὀσιας ἰκον το γενικον τιν πτοσ ν τενικυ ἀριθμυ εκεδον κι λεγνατα. Κ. πυ-καπυ ἐκσα τι τρανυ τι πορτας, ἀλα αὐτο γενικον κεν. Κεν ὀχι γιαιτι αετς κι λεχκετε, ἀλα γιαιτι το γενικον ἰ πτοσι εκεδον κεν. Κε αὐκα-πα διο τροπυς ἰν νὰ λανκεβομε αποπαν ας αὐτο το προζβὺλ ὀπος ἐδικσαμε κιαλαπαν. Για νὰ ἐκλεγομε το σοστον πρεπ νὰ ἐκσερομε τα νομς τι γλῶσσαςεμυν. Ενὰν αςα κικριότερα τα νομς τι γλῶσσαςεμυν εν, πὸς το ἐπιθετον λεχκετε σο ὀδετερον γενος. Ἐκσερεςιν εφταγνε τα ἐπιθετα πυ προζδ.οριζνε τα ἐμπσιχ, κικριος τανθροπς. Αὐτο ὁ νομον εν



γενικόν κε κινός πυ θα λεί τονομαστικίς τι πτοσίς παι εναντία σατο το νομόν. Παραβιάζιατο. Κε τα νόμς τι γραματικίς να παραβιάζομε κι γίνετε. Πρεπ να ιποταχόμες σατα αν θέλομε να μι αποχορίωμες ασμαζας κε να μι διμιουργόμε εναν ίδος καθαρεβυσας.

Αχα ντο ιχα να λεί για το βιβλίον.

Κεχο τιν ακσιόσιν να θεωροατο τελίον κε προδύμα δεχόμε καθαίνος το φιλικόν, το σιντροφικόν τιν παρατιρίσιν.

Ντο θέλο να λεί τελεφτέα εν προς ι γλόςαν κεν ατοσόν εφτοχόν, οπος εθάρυν καπύ. Πος εפורί να εν εφτοχόν ασυ όλεν ι εφμερίδα „Κομουνιστίς“ δύο χρονία κίαν γραφτ σατο τι γλόςαν όλία τα σπύδα τα πολιτικά ζιτιματα, ασυ εμεταφρασταν σατο αίκα τεμέλια έργα οπος λόγος τι ς. Σταλίν, τι ς. Μολοτοφ, ταλφαβίτον τι Λενινίζμυ, τ „Απσιματενεν ι χαλαρδία“ τι Σεραφιμοβιτζ, ι «Εβδομαδα», τι Λιπετινσκι κτλ κτλ.

Γραματικίν πα εςς. Κε αν υς ατορα ετον αγραφτον ατορα εγεντον το προτον ι ποδάρεά πυ άμα σιμπλironατο κε αλ σιντροφ θα τελιοπιέτε κιάλο πολα.

Το χρεοσεμύν εν να μελετούμε τι γλόςανεμύν, να σιμπικνόμες όλόγερα σιν εφμεριδανεμύν „Κομουνιστίς“ κε σο εκδοτικονεμύν, να περιεβόμε το πολιτικόν, το αγροτικόν, το τεχνικόν, το καλιτεχνικόν τι φιλόλογίαν τι γλόςασεμύν κε άφκα σιν καθοδιγίσιν τι λενινιστικύ κομάτι να διμιουργόμε κε να πλυτενομε τιν κυλτυρανεμύν εθνικόν σι φορμάν, σοσιαλιστικόν σο περιεχομενον, να κατορθονόμε οστε τα μαζασεμύν να επικινονύν κιάλο ενεργίτικα σο σοσ. χτισίμον.

Ο σιν γραφεας



# ΜΕΡΟΣ ΠΡΟΤΟΝ

## ΦΤΟΝΚΟΛΟΓΙΑ

### ΙΣΑΓΟΓΗ.

*Καθαεναν γλοσαν εςς κε τιν γραματικιναθε*

Περιφρονεμενον οπος ετον ι γλοσαμυν υς ατορα κανις σο νυνατ κεδεθεν να γραφτ τιν γραματικιναθε. Κε πολι ακομαν κε οσιμερον τεασι γραματιζμεν κσαι το κατσεινατυν κι κοκινια, ονταν λεγνε πως το ποντει-  
κον ι γλοσα γραματικιν κεσσ. Κεπορεσαν τερεκ υς ατορα να εγρικυνε  
πος γλοσα χωρις γραματικιν κι γινετε κε πως ασιν γραματικιν κεδγεν  
ι γλοσα, αλα ι γραματικι ασιν γλοσαν.

*Ντο ονομαζομε γραματικιν*

Γραματικιν λεγομε τιν τεχνιν πυ ριστιματοπια κε κανονιζ τα νομς  
ινος γλοσας ροριζμενον περιοδον.

Καθαεναν γλοσαν εςς αγραφον ειν αρχιν τιν γραματικιναθε, υζνα ι  
λογι ιπυδαζνατο κε εδρικνε τα νομς πυ επικρατυνε ειν γλοσαν. Κι αετς  
πα γραφκετε ι γραματικι τι γλοσας.

*Καθαενας λαος καλατζεβ τιν γλοσανατ χωρις λαθος  
χωρις να εκσερ τιν γραματικιναθε.*

Ο λαος ειν ομιλιανατ μεταχιριςκετε ασινεστιτα τα νομς τι γλο-  
σασατ ροστα χωρις νεφται κανεναν λαθος. Ο μορφομενον, ι διαφορα εκεκα  
εν, μεταχιριςκετε τα νομς τι γλοσασατ εινιδιτα λ. χ. λεγομε ολ: ατορα  
αγαπο κε εμπροστα εγαπανα, εγαπεσα. ( ) αμορφοτον θα λεατο κε κινος  
ροστα κι θα παρατιρι ομος, οπος θα ελεπιατο ο μορφομενον, πως ολια τα  
ριματα πυ αρχινυν απο α ρον ενεστοταν, ρα περαζμενα τα χρονυς το  
α εφταγνε ε λ. χ. αρχινο ερχινεσα, αποφεβο επεφεβα, αχπανο εχπανα,  
αχπαραιο εχπαραιο κ. τ. λ.



Κι αραετς πα ι διαφορα τι γραματιζμενονος ασον αγραματον εν γλωσαν κεκα εν, οτι ο προτον εκσερ ποσ γιριζ ο μηχανιζμον τι γλωσας, ενο ο δεαυτερον κυλανεβ τιν γλωσαν χορις να εκσερ τον μηχανιζμοναδε.

### Ο προοριζμον τι γραματικις

Ο προοριζμον τιν γραματικις κεν στενον κε περιοριζμενον κε κελιον με το να φωτογραφιζ τιν κατάστασιν τι γλωσας, αλα εν κιαλο πλατιν. Στιριχκετε απαν σα φακτια ντο ελεπ εν γλωσαν κε αγλαθιαζ κε ανι τον δρομοναυθε κε εφκολινιατο να επορι να εκσαπλυτε κε κελις ατοτες κετολμανεν να συμον. Απατο τιν αποπσις ι γραματικογραφ βοιθον τιν αναπτικσις τι γλωσας. Κιαδακα πα ι γραματικι ολιγον εμποδιζ με το να καταγραφ τα νομς τι γλωσας, πυ κινε εονια κε αλαζνε με τον κερν κε κινα. Κι αραετς πα ι γραματικι βοιθα τα παλεα τα νομς να ζυνε κιαλο πολα.

## ΦΤΟΝΚΟΛΟΓΙΑ

Ι φτονκολογια (φτονκος-λεγο) λει για τα φτονκυσ.

### ΦΤΟΝΚΙ

Σο ρομεικον το ποντεικον τιν γλωσαν τα παραπαν τα φτονκυσ ινε ασο αρχεον τελεικον (το ιονικον). Ιν αμα κε φτονκι πυ εμπεσαν εν γλωσανεμυν ασο κσενικον τιν επιδρασιν. Εχομε διλ. φτονκυσ πυ κισσενατα ταρχεον τελεικον ι γλωσα κε επεραματα ασι κσεντς. Κε καπια ασεκινα πυ επεμνανεμας ασι παλευσεμυν κεφιχαμπα αετς οπος επεραματα. Ελακσαμε ολιγον πολα τιν προφορανατον.

Εχομε παι να ιπι σσιμερνον τιν ιμεραν σο ρομεικον το ποντεικον τιν γλωσαν τρια λογιον φτονκυσ.

1. Φτονκυσ πυ επεμνανεμας ολιγον πολα αετς οπος επεραματα ασι παλευς.

2. Φτονκυσ πυ τιν προφορανατον ολιγον πολα ελακσαμε κε κεφιχαμπα αετς οπος εσαν.

3. Νεα φτονκυσ πυ διμιουργεθαν α) ασο κσενικον τιν επιδρασιν κε β) ασιν εκσελικσιν τι γλωσαεμυν.

Τα αλαγας ατα ντεγενταν κσιμιοθαν με ιδιστερα γραματα εν γραφινεμυν. Εχασαμε τα περισα γραματα; ντο εχριασκυμες αμα κεπεραμε.



Κε αετς πα επεμναμε με τα 20 γραματα ταλφαθιτυ τι Εφκλιδι. \*

Τα 24 γραμάτα προτι αςυς Ελενας μεταχιριστανατα ι ιονες κεπειι  
ι αθινει κιστερνα ολ ι αλ ι ρομει.

Ακομαν υς ατορα αφκα σο πυρζζουαζικον τιν Ελαδαν ταλφαθιτον  
τΕφκλιδι εχνε. Εμς πα το σοστον πολλα μακρα κε πιγαμε αν κε επρε-  
πεν να παμε. Εδγαλαμε μονον τα περισα η κε ω κε το ξ κε το ψ.  
Τα διο προτα γιατι ατορα κσαι κεπεμνανε σιν γλοςανεμυν· κε τα διο  
τελεφετα για να λιπ ι σινχιζι. Επιδι ατα διπλα ελεγανατα κε διπλα  
πα ινε κε πρεπ να γραφκυνταν με διο γραματα. Το επιχιριμαν τι  
σιντομιας κε εφκολιας πυ φερνε καπι πυθεν κι κρυι.

Κιαν ενονιζαν ατο ντο λεγνε, κι θα ελεγανατο καμιαν. Γιατι αν εν  
εφκολια μεναν γραμαν να γραφομε διο φτονκυσ, γιατι να περιορισκυμες  
σατα κεκα μονον κε να μι διπλαζομε κε ταλα κε να τριπλα-  
σιαζοματα αν αγαπατε αμον ντεπιναν ι καλογερ κε αμον ντο εσαν γρα-  
μενα τα παλεα τα θρισκεφικα τα βιβλια! Ατο ολιγον να νυνιζιατο  
κανενας εγρικα πος παλαλοσινια εν. Οχι εφκολιαν, διςκολιαν διγνε τα  
διπλα τα γραματα.

Το σποδεοτερον ι σημασια τι μεταριθμισις πυ εγεντον σα 10 τι  
καλομινα, εν πυ επλοπιεσεν τιν ορθογραφιαν.

Εχασαμε μονον τα περισα η κε ω κε τα διπλα ξ κε ψ, γιατι  
κιχαν κανεναν λογον να ιπαρχνε κε σατο κεκα ικανοπιεθαμε.

Κι αραιετς ασο παλεον το αλφαθιτον εχομε εμς ατορα τα ακολουθα  
20 γραματα. Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ, Θ, Ι, Κ, Λ, Μ, Ν, Ο, Π, Ρ, Σ, Τ,  
Υ, \*\*, Φ, Χ,

Ολια ατα επεμνανεμας ολιγον πολλα με ταρχεον τιν προφορανα-  
των. Ασα παλεα τα φτονκυσ πυ εχαθαν λ. χ. ο η εχονεφτεν με τον ε  
κε καπο καπο επεμνεν ι κοντοχρονον.

### Εγεντον ε

1. Οπο ετον ριζικον φτονκος λ. χ. κηριον κεριν, κηπος κεπιν,  
πηγαδι(ο)ν πεγαδιν κε πεγαδ, τηρο τερο, χηρος σερος κ. τ. λ.

---

\* Ο Εφκλιδης ετον αρχοντας σα πηλεα τΑθινας. Εζικεν ρον 5-ον εοναν  
Π. Χ. Καθιερωσεν ταλφαθιτονατ σα 403 Π. Χ.

\*\* Το ο με ταρχεον τιν προφοραναθε αμον ντο λεοματo εμς σα λεκσις: ζυ-  
μονο, ζολιχτες κτλ.



2. Εκί οπου ετον αφκίσι χρονικον λ. χ. οχπανο εχπανα, ανηγε ενιγα, ακυγο εκιγα, ογαπο εγαπανα κ. τ. λ.

3. Εκί οπου ετον χαραχτιρας σα αλοτε περισπομενα (ακσιτονα) λ. χ. ετερησα ετερεσα, επιλησα επιλεσα, ενικησα ενικεσα, επιμησα επιμεσα κ. τ. λ.

4 Εκί οπου ετον ατονον καταλικσι λ. χ. ο εργατης ο εργάτης, ο χοριατης ο χορετες, ο Γιανης ο Γιάνες, ι αραχνη ι αραχνε, ι Ελενη ι Ελενε, εκινη εκινε κ. τ. λ.

Το η εγεντον ι κοντοχρονον εκί οπου ετον καταλικσι τονομενον λ. χ. ι φιλακι, ι τιμι, ι Πινι, ι Κερεκι, ι Φανι κ. τ. λ.

Ο φτονκος ομεγα ω εχαθεν ολος διολυ ασιν γλοςανεμυν κε εκί οπου ετον επεμνεν κοντοχρονον ο

Ιπαμε προς αναβα τα 20 φτονκους ι γλοςαμυν ες κιαλα φτονκους νεα: α. Ασιν εκσελικσιν τι γλοςασεμυν: 1. Ασιν σινκοπιν ατριφτο φτανκυ πυ εφερεν αετς γιαν-γιανα διο τριβαμενα φτονκους. Αετς εδιμωργεθεν ο νεον ο φτονκον λ. χ. Το κεπιν α(φ)τις το κεπινατς. Εκοπεν κερυκσεν το φ σιν αρχιν κε ιστερα το τ κε αετς εγεντον το κεπινατς. Τις ινε? Τις ιν? Τσεν? Πολιτισα πολιτσα, συρμενιτισα συρμενιτσα, εχτισα εχτσα κ.τ.λ. Ιστερνα απο καταλιχτικον φενομενον γινετε κε ριζικον: απαντιετε διλ. κε σα ριζας πολον λεκσεον λ. χ:

Τσεριζο, τσακονο, τσιριχτον, τσιμπιζο, τσυρμουλιζο κ. τ. λ. Κε σολα τα λεκσις πυ εχνε το τς σπανια θαπαντα κανις λεκσις [κσενικα (δανιζμενα ας αλα γλοςας) το οπιον φανερων προς ο φτονκος τς εκσιματιεν ασιν εκσελικσιν τις γλοςασεμυν. 2. Ινε κε φτονκι πυ οχι μονον προστιμαγαν ασιν γλοςανεμυν, αλα εβοιθεσεν σιν διμιουργιανατυν κε το κσενικον ι επιδρασι λ. χ. ο φτονκον σς. Τον φτονκον σς ελεπομε οχι μονον σα κσενα τα λεκσις, αλα κε σα καθεαφτο τα ρομεικα. Σα δεφτερα μαλιστα κιαλο πολα λ. χ. χειρ σσερ, ονικς νισς, χηρα σσερα, χειροκτιον σσεροτ, αχυρον ασσιρ, παχισ πασσις. Σα ριματα αλαζ κε τον χαραχτιρα τι ριματι, αν τιχεν να εν χ λ.χ. νεδρεχυμε νεβρεσσεσε, νεδρεσσετε; εχο, εις, εσσ. Ονταν εμπροστα ασον χαραχτιραν τι ριματι εν σ ατοτες το σ ατο γινετε σς λ. χ. αγωνισχυμε, αγωνισσκεσε, αγωνισσκετε; δεσχυμε, δεσσκεσε, δεσσκετε. Σο δεφτερον κε σο τριτον προσοπον γιατι το σ ακολουθα δυνατος φτονκος το ε. Σο προτον προσοπον κι γινετε γιατι το σ ακολουθα δυνατος φτονκος το .υ Καποτε αλαετς κε ο χαραχτιρας τονοματιον, ονταν τιχεν να εν χ κε γινετε σς λ. χ. εν. αρ. μοναχος πλ. αριθ. μονασσι. Παι να ιπι το σς εν ενας φτονκος πυ εκσιματισεν σα ρομεικα τα λεκσις ασα φτονκους χ κε σ. Κε τα φτονκους ατα χ κε σ σα



οριζμένα περιπτώσια γίνταν ζς. Κε τα κριότερα περιπτώσια ατα ινε α) Ονταν το χ ί ς ακολουθα αδινατος αιριφτος ε ί ι β) Ονταν το χ εν σιμα σο ρ κε το λ κε το ς σο γιν τι κ. Στοχαστεστεν τα παραπαν τα παραδειγματα.

β. Ολος διολυ νεα φτονκυσ ασιν επιδρασιν πυ επικαν τα κσενα τα γλωσσας εχομε. 1. το ζζ λ. χ. ζζιντζιρ, ζζανκον, πυρζζυας. Απαντιετε ο φτονκος ατο αποκλιστικα σα λεκσις πυ επεραμε ασι κσεντς. 2. το τζ λ.χ. τζαρτζαφ, καλατζεβ, τζιτιζο.

Κιαραετς το αλφαβιτονεμυν πρεπ νχ εςς τ: ακολουθα γραματα.

Α, Β, Γ, Δ, Ε, Ζ, ΖΖ, Θ, Ι, Κ, Λ, Μ, Ν, Ο, Π, Ρ, Σ, ΣΣ, Τ, ΤΣ, ΤΖ, Υ, Φ, Χ.

Τα φτονκυσ ΖΖ, ΤΣ, ΣΣ, ΤΖ, γραφοματα προσορας με διο γραματα, υζνα καθοριυνταν ιδιετερα γραματα για τατα.

Κε μεθαριτε πως ατα ομιαζνε το κς κε το πς: Κσαι πα. Το κς κε το πς καθαρα ακυσεφκυνταν κε τα διο φτονκυσ κ+ς κε εκινος πυ κικσερ το ιστορικον τιν ορθογραφιαν κε εγνωριζ μονον τα φτονκυσ, κε ταντιστιχατυν γραματα τιν λεκσιν πυ εγραφκυτον με κς, με κ+ς θα γραφιατο λ.χ αντι ξενος-κσενος θα γραφ. Ενο ατορα ονταν θελομε να γραφομε το i το λατινικον κε το ροσικον ж με ζζ σινθιματικα θαποδινομε τιν φονιν τι φτονκυ. Το ιδιον γινετε κε με το λα.ινικον ch κε το ροσικον ш θα γράφομα-το με ςς. Το ανκλικον ch κε το ροσικον ч με το τζ. Το ροσικον ц με το τς.

Κσεχοριστα φτονκυσ νχ (Γ), μπ (Б), ντ (Д), κεχομε. Εχομε σιχ-να σιν γλωσσανεμυν τον σινδιαζμον ν+π, ν+κ, ν+τ, Σα σινδιαζμυς αμαν ατα ακυσεφκυνταν καθαρα κε τα διο τα φτονκυσ ν+κ, ν+π, ν+τ. λ.χ. ντεφτας? νιο θελτς? ενταμοσα, емπεσα, αμπαρια, ανκαρια.

Οτι φτονκυσ Γ, Б, Д, αμον ντο εχνε i ρυσαντ κε τα λατινικα τα εθνι κεχομε φενετε κε απατο. Τεμετερ ενο κσαι κι δυσκολεφκυνταν, να προφερνε κε να γραφνε τα φτονκυσ ch λ.\* ш ρ.\*\*j λ., ж ρ. κε ταλα δυσκολεφκυνταν παραπολα να προφερνε σοστα τα λεκσις πυ εχνε б λ. б ρ. д λ. д ρ. κε κι γραφνατα καμιαν σοστα. Κιατο γιατι οπος ιπαμε, σιν γλωσσανεμυν ατα τα φτονκυσ κεχομε.

### Τατριφτα κε τα τριμενα τα φτονκυσ

Τα φτονκυσ με τον τροπον πυ προφεροματα χοριυνταν σε ατριφ-τα κε τριμένα. Ατριφτα λεγομε εκινα πυ ονταν προφεροματα, αφινομε το στομανεμυν ανιχτον κε εβγεν ελεφτερα ι λαλιαμυν λ.χ. άάά, όόό, κ.τ.λ.

\* λ ατινικον \*\* ρ οσικον



Τριμενα λεγομε εкина τα φτονκυσ πυ ονταν προφεροματα κιαφινοματα ελεφτερα να εβγενε κε εμποδιζοματα με την γλοσαν, τα δοντια, τα ςιιλια λ.χ. π, θ, ρ. κ.τ.λ.

Σιμ. Τα φτονκυσ ι αρχει εχοριζαν ςε φονιεντα κε ςινφονα. Τα ορυς αμαν ατα κιν ςοςτα. Γιατι τα ςινφονα κι βαιδυνε μονον να εβγεν λαλια (φονι) αλα κε τα ιδια εβγαλινε λαλιαν.

### Τατριφτα φτονκυσ

Τατριφτα τα φτονκυσ ινε πεντε: α, ο, υ, ε, ι.

Ολια τατριφτα τα φτονκυσ κι προφεροματα με το ιδιον την δυναμιν τι λαλιας: αλα προφερομε αλο δινατα, κε αλα αλο χαμελα κε αετς πα εφταγνε κατα κε την δυναμιν τι λαλιας αμον ςκαλαν.

α, ο, υ, ε, ι.

Σολεν απαν το ςκαλοπατ εν το α κε ςολεν αφκα το ι.

### Τα τριμενα τα φτονκυσ

Τριμενα φτονκυσ λεγομε ολια ταλα τα φτονκυσ παπομενε αςυ εβγαλομε τατριφτα τα φτονκυσ. Κε λεγοματα τριμενα γιατι κιαφινοματα ελεφτερα να εβγενε. Ονταν προφεροματα τριφτοματα απες ςο ςτομαν, ςο λαρινκαν κε ςαλα τα φονετικα οργανα. Κε τα τριμενα τα φτονκυσ ινε: β, γ, δ, ζ, ζζ, θ, κ, λ, μ, ν, π, ρ, ς, ςς, τ, τς, τζ, φ, χ.

Κε τα τριμενα τα φτονκυσ κι προφερκυνταν ολια με τον ιδιον τροπον. Αλα αςατα κεπορυμε να προφεροματα χορις να βαλομε ςιν κινιςιν τα φονετικα τα κορδας τι λαρινκα. λ. χ. ζ, β, γ κ.τ.λ. Για να εγρικυμε ατο την κινιςιν, βαλομε το δαχτυλονεμυν ςο καρυςςνεμυν απαν, ονταν προφεροματα. Ταικα τα τριμενα τα φτονκυσ λεγοματα ιχικα. Κε ολια ταλα αιχα.

Ιχικα ινε: β, γ, δ, ζ, ζζ, λ, μ, ν, ρ, τς, τζ.

Αιχα ινε: κ, π, τ, φ, χ, θ, ς, ςς.

Το αιχον ο φτονκον με: αβαλκετε ςε ιχικον, ονταν λεγοματο με το παραπαν κε βιαζομε τα φονετικα κορδαςεμυν λ χ. 0000 ονταν διλ. παραλεγοματο τελεφτεα ακυςςεφκετε δ. Κε ςινιθος τα ιχικα τεριαζνε με τα ιχικα λ.χ. αβλι, ραδδιν θγαλο, θραζο, κ.τ.λ. κε τα αιχα με τα αιχα λ.χ. εφτοχος, χτιζο, ςπονκιζο κ.τ.λ.

Σα λεκςις πυ ιχαμε αιχον κε ιχικον, το αιχον γινετε ιχικον λ.χ. αγμον (ακμον), εγδερο (εκδερο) γριζεβο (εκριζο) κτλ. Σα τρια ατα τα παραδιγματα το αιχον κ εμπροςτα αςα ιχικα μ δ θ εγεντον ιχικον γ. Κε κι θα ετον ανανκι κςαι ναναφερομε αδακα ολια ατα, αν παντα με την



γραφιν θεπορναμε να ειμιονομε ταλαγμαν τι φτονκυ σε ιχικον ασιν γι-  
τονιαν αντιστιχυ φτονκυ.

Ιν περιπτωσια οπου ταιχον ο φτονκον γινετε ιχικον, γραφοματο αμαν  
οπος ετον αιχον λ.χ. δοs-με το s εμπροστα αso μ προφερκετε ζ. Κι  
γινετε αμαν να γραφτοματο δοζμε. Γιατι αν μιαν θα δεβαζοματο δοζ,  
ζολα ταλα τα περιπτωσια θα δεβαζοματο δοsμε με s λ.χ. δοsατον, δοs  
ολτε, δοs εκινυς, δοs ιναν, δοs καριδια, δοs πεντε δοs γαραμσα δοs ζαρυδια κτλ.

Αρ γιατατο κι γινετε να γραφομε το ιδιον τιν λεκσιν μιαν δοs κε μιαν δοζ.

Αικα παραδιγματα ινε κε αλα πολα. Κε αν κι κsερομε το νομον  
τιχικον κε αιχον κι θα δεβαζοματα σπιχτα.

Τα τριμενα τα φτονκυς χοριζοματα κε σε κsακολουθιτικα κε στιγμα-  
κα κε ονομαζομε εκsακολουθιτικα τα φτονκυς πυ επορομε να προφερο-  
με ακαταπαφτα λχ. φφφ, χχχ, sss, κτλ. Κε ταλα λεγομε στιγμακα λχ.  
στιγμακα ινε τα κ,π,τ.

Ταιχα κsακολουθιτικα χ,φ.θ, s,ss, τεριαζνε μονον με στιγμακα κε  
ταιχα στιγμακα κ,π,τ τεριαζνε μονον με κsακολουθιτικα.

Γιατατο πρεπ να λεγομε:

επsιφιστεν κε οχι επsιφισθεν

ςχολιον „ „ςχολιον.

εφταν „ φθανι

αναπαψι „ αναπαψι; αλα τι σιντροφs αso σιντροφs  
καταποκοπιν τατριφtu v

εφχυμε „ εφχυμε; αλα εφχαριστο. Με το νεον τιν λεκσιν  
εσινιθικsαμε να προφερομεκε κε το φχ

χτιζο „ κτιζο; αλα τα φακτια προφερομε το σιμπλεγμα  
κτ για τον ιδιον λογον πυ προφερομε κε το φχ.

ςπονχιζο „ σφονχιζο

εφτα „ επτα

δαχτιλον „ δακτιλον

φτιζο „ πτιζο

Αετs εγενταν κε το χτυπιζο αso εκτοπιζο, σχτυλιαζο αso εκπυ-  
λιαζο, εματsα αso εμαθισα.

Τα επsιφισθι, ςχολιον, φθανι, αναπαψι, εφχυμε, κτιζο, επτα, δα-  
κτιλον, πτιο, ινε λεκsιs πυ επεμνανεμαs αsι παλευσεμυν κε ιν αετs αμον  
ντο εγραφανατα. Νια αμαν εκιν επροφερνανατα αετs αμον ντο προφερ-  
νατα ατορα εκιν πυ θελνε να ελινικυριζνε για να δικνε ελινομαθιαν  
κε ντελεκατοςινιν, νια ειμs (ο λαοs) προφεροματα αετs οπος εγρα-  
φαναχα ι παλειεμυν.



## ΤΑ ΔΙΦΤΟΝΚΥΣ

Διὰ ατρίφᾳ φτονκυῖ ποῦ προφέρκυνταν ἐντὶ μὲν με ἐναμὲς φονιν, λεγο-  
ματα διφτονκυῖ.

Τὰ διφτονκυῖς ἰνε:

αι. Ο υτάρνικον εφται τιν δυλιανατ καλα

οι Σοριζμενον οραν πρεπ να τροι κανις.

υι Το πεδιν ακυι Νικολα.

ει Δει το χοριον εν μακρα

ια Διασκαλος. Για τερεν. Τιριανιόμε. Διαρμενεβο

ιυ Ο Γευρας

ιο Ο γιοςμας

Το ποντεικον ἰ γλῶσσα κέσσ τα διφτονκυῖς τι διμοτικίς· ιε κε ιι. Κε  
κέσσ ατα τα διφτονκυῖς ἐπιδι κε το ιε τι διμοτικίς ἐσκιματιεν ἀσιν καταλι-  
κσιν ἐς τι πλιθιντ. με τατριφτον ἰ ἐμπροστα. Σαικα περιπτοσια το ποντέ-  
κον ἰ γλῶσσα ἐσσ ἀντικρι σιν κατάλικσιν ἐς ταρχαικον τιν καταλικσιν ἀς  
λ.χ. τα γλῶσσας (διλ. γλῶσσες,) τα λαμπας (διμ. λαμπες) ἀνάλογα κε τα  
ονομασίας τι δέντριον οπου ἰ διμοτικι σκιματιζ το διφτονκον ιε λ.χ.  
απιδιες, λειμονιες κτλ. ἀν θα ἐλεγανατα, κι λειατα γιὰτι κι χοριζ με  
ιδιετερον καταλικσιν το δέντρον ἀσον καρπον, θα ἐλεγανατα ἀπιδεας, λει-  
μονεας κτλ. Το διφτονκον ιι ἐπισις κέσσατο γιὰτι σιν καταλικσιν ιι τι  
διμοτικίς ἀντικρι ἐσσ τιν κταλικσιν ει λ.χ. ἰ ρομει κε οχι ἰ ρομυ.

Τὰ διφτονκυῖς ιο ιυ κι σκιματιζ ἰ γλῶσσαμον οπος ἰ διμοτικι; εἰ  
ρομεικα τα καθεαφτο τα λεκσις κέσσατα, ἐσσατα εἰ λεκσις ποῦ ἐπιραμε  
ασι κσεντς. Σε κινα τα λεκσις (τα ρομεικα) ποῦ ἰ διμοτικι σκιματιζ ἀτο  
το διφτονκον, το ποντεικον ἰ γλῶσσα κατα κανοναν σκεδον ἀποφεβ το σκι-  
ματιζμον τι διφτονκυ, ἐπιδι κε ἰ διμοτικι σαικα περιπτοσια τονιζ τον δι-  
νατον φτονκον κε το παντικον ἰ γλῶσσα ταδινατον λ.χ. το χορίον (διμ.  
χοριό), σκολίον (σκολιό), τιριανιόμε (διμ τιριανιόμε).

Το διφτονκον ια ἐπισις κέσσατον ὡσον ἰ διμοτικι. Εἰσατο πολλα πε-  
ριοριζμένον εἰα κατάλικσια τονοματιον το ἰ με το α ποτε διφτονκον κι  
σκιματιζ οπος σιν διμοτικιν λ.χ. Τα πεδιά κε οχι τα πεδιά, τα σκολία  
κε οχι τα σκολιά, τα κλιδιά κε ὄχι τα κλιδιά.

ΣΙΜ. Ἰ διασκαλ ὁλ ἐκσερνε με πρσον διςκολικιν τα πεδιά σινιθιζνε  
τα διφτονκυῖς ια, ιε, ιυ εἰα περιπτοσια ποῦ λεατα ἰ διμοτικι. Ὑτε προφέρ-  
κετε το ια τι γλῶσσασεμυν, οπος το ια τι διμοτικι. Παράβάλτε το ια  
το διαρμενεβο με το ια τι διμοτικίς εἰα λέκσις πεδια, νισια, ιτε τα κο-  
ματια με τιν προφοραν τεμετερον κε τι διμοτικίς.



Τα διφτονκὺς *αι, υι, οι, ει* ἐσκιματιγὰν ἀσὶν σὶνκοπὶν τι τριμενὺ τι φτονκὺ σα ριματα. Τὸ ἐφται ἐν ἀσο ἐφτα(γ)ι το τροὶ ἀσο τρο(γ)ι, το ἀκυι ἀς ἀκυ(γ)ι το λει ἀσο λε(γ)ι κτλ. Ἡ ἀτριφτι *α, υ, ε, ο,* πὺ ἰν κιαλο δινάτα ἀσὸν *ι* κε δινάμονε ἀλο πολὰ τον τόνον πὺ ἔχνε, ἀδινάτιζνε τὰ διφτονκὺς *αι, οι, υι, ει*. Κε τὰ δίφτονκὺς ἀτὰ κέσσιατα *ι* γλῶσσαμὺν ἀεὺς πολὰ, ἄμον τι διμοτικὶν.

## Ι ΣΙΛΑΒΙ

Τὰ παραπαν τὰ λέξεις ἐπορούμε νὰ χορίζομε σε δύο, τρία κιαλο πολὰ κοματια. Τὰ κοματια λέγοματα σιλαβας.

Ἰνε λέξεις με ἐναν σιλαβὶν κε λεχκύνταν μονοσιλαβὰ λ.χ. νὰ, ἀχ; μερικὰ με δύο κε λεχκύνταν δισιλαβὰ λ.χ. κατὰ, περο, κυτὶν κτλ. Με τρία κε λεχκύνταν τρισιλαβὰ λ.χ. ἐργάτες, θαλάσα κτλ. Κε ὅσα λέξεις ἔχνε παραπαν ἀσὰ τρία λεχκύνταν πολισιλαβὰ λ.χ. ὑταρνικός, Νοβοροσίςκ.

Τὸ τελεφετεον *ι* σιλαβὶ λεχκετε λιγύσα, τὸ προτελεφετεον παραλιγύσα κε κίνο πέν ἐμπρ ἀσάτο προπαραλιγύσα.

Τὸ κοματιαζμὰν τι λέξεις (σιλαβίζμὰν) γίνετε ὡς ἐκς

Τὰ τριμενὰ τὰ φτονκὺς σιλαβίζκύνταν με τον κατοπίνον τον ἀτριφτον λ.χ. *δυ-λε-βο*. Ἀν ἀπομένε τριμενὰ φτονκὺς σο τέλος μοναχὰ σιλαβίζκύνταν με τον προηγούμενον ἀτριφτον λ χ πα-ρα-θίρ.

Ἀν σὶν μέσιν γὰρ σὶν ἀρχὶν κέσ ἰν δύο κε τρία τριμενὰ φτονκὺς σιλαβίζκύνταν ἐνταμὰν, ἀν ἀρχίνα ἀσάτα ρομεικὸν λέξιν λ. χ. Ἀστραφτ θα σιλαβίζοματο *α-στραφτ*. Ἀσο στρ ἀρχίνυν ρομεικὰ λέξεις: στρατὰ, στρόνο, στρεχκόμε κ.τ.λ.

Σιλαβίζκύνταν χορίστα τὰ τριμενὰ τὰ φτονκὺς, ἀν ἀσάτα κιαρχίνα ρομεικὸν λέξιν λ. χ. πορπατο θὰ σιλαβίζκετε πορ-πα-το. Ἀσο ρπ κιαρχίνα ρομεικὸν λέξιν.

Πρεπ νὰ ἐκσερ ὁ καθαίνας πὸς γίνετε ὁ σιλαβίζμον γὰρ νὰ ἐπορί νὰ μεταφερ τὶν σιλαβὶν σὶν ἀνανκὶν κέκα λ. χ. Σίτια γραφ κε παὶ ἐρτε σὶν ἀκρὰν τι τετραδὶ κε ἐπεμνεν νὰ γραφ ἀκομὰν ἐναν λέξιν. Ὅλεν κέχορι. Ἐναν κοματναθε ἀμὰν περ *ι* σίρα. Κι πρεπ βέβζα νὰφιν ἀνιχτον τὸ μέρος κε νὰ μεταφερ σάλο τὶν σίραν ὅλεν τὶν λέξιν. Θὰ ἰνε ἐκς ἀπες. Πρεπ νὰ γομὸν τὶν σίραν; ἐναν κοματ τι λέξεις περ, δύο περ πρεπ νὰ γραφίατο. Ἀρ αὐχὰ θὰ χρίσιμεβίατον νὰ ἐκσερ πὸς πρεπ νὰ χορίζ τὶν λέξιν ὅπως πρεπ. Πρεπ διλ. νὰ ἐκσερ σιλαβίζμον.



## ΤΟΝΙΖΜΟΣ

Εναν ασα σιλαβας τι λεκσις πυ εσσ παραπαν ασεναν σιλαβιν τονιζομε. Τονιζομε σιμεν: ανιβαζομε τιν λαλιανεμυν κιαλο πολλα σεναν ασα σιλαβας τι λεκσις. Σιν γλωσανεμυν ιν λεκσις πυ τονισκυνταν. 1) Σο τελεφετον τιν σιλαβιν λ. χ. το φιτόν, ο δυλεφτάς, ι Δεσπινί, το κυτίν. 2) Σο δεφτερον τιν σιλαβιν ασιν λιγυσαν λ. χ. ο εργάτες, ο χορέτες, ι γλώσα, το μίλον. 3) Σο τριτον τιν σιλαβιν ασιν λιγυσαν λ.χ. ο άνθρωπον, ο έμορφον, ο κολχόζνικον.

Ι γλωσαμυν κι δυσκολεφκετε να τονιζ κε το τεταρτον κε το πεμπτον τιν σιλαβιν ασιν λιγυσαν λ. χ. 1) Σο τεταρτον τιν σιλαβιν εφίτεψαμε, έρδεψαμε, έχπασαμε κ.τ.λ. 2) Σο πεμπτον τιν σιλαβιν λ.χ. πίπενατοναν (αδακα ταντονιμιας πυ κε ατοναν δεδασκυνταν ολια ενταμαν αμον εναν λεκσιν). Κε σα διο ατα τα περιπτοσια ακυσεφκετε κε δεφτερον τονος, αλο λαφρος ασο προτον, σο δεφτερον τιν σιλαβιν ασιν λιγυσαν. Σα παραδιγματαμυν έρδεψάμε, πίπενατόναν.

Σιμιον για τον τονον κι θαλομε. Το σιμιον τι τονου αναδα τα δυσκολιας, οφελιαν κανεναν κιδι.

## ΤΑ ΣΙΜΙΑ ΤΙ ΣΤΙΚΣΙΣ

Οταν καλατζεβομε στεκομε αλυ πολλα κε αλυ ολιγον; αλυ χαμελινομε τιν λαλιανεμυν κε αλυ σιροματο; αλυ δικομε θαμαζμον κε αλυ εροτυμε. Ολια ατα τα διαφορας, συν χροματιζμον τι φονις σιμιονομε οταν γραφομε, με ιδιετερα, σιμια, πυ λεγοματα σιμια τι στικσις.

Τα σιμια τι στικσις ινε:

Ι τελια (.) κε θαλοματεν εκι οπυ τελιον ο λογον λ.χ. Ικοδομυμε τον σοσιαλιζμον.

Το κομαν (,) βαλοματο για να χοριζομε τα προτασια κε τα λεκσις, ονταν μετρυματα λ.χ. ο Σταλιν, ο Μολοτοφ, ο Βοροσσιλοφ, ο Καλινιν, ο Καγανοβιτζ, ο Κουπισσεφ, ο Ορζζονικιτσε, ο Κιροφ, ο Κοσιορ κε ο Αντρεεφ ινε μελι τι πολιτπυρο.

Τελιαν με κομαν (;) βαλοματο για να χοριζομε νοιματα συν ιδιον τον λογον λ.χ. Επιγα σιν βιβλιοθικιν; επερα το „Αλφαβιταν τι λενινιζμυ“; εδεδαςατο. Σιμ. Για να μι σιχισκυνταν τα πεδιαμυν πυ μαθανε κε ρυσικα αντι ταπαν τιν τελιαν (.) πρεπ να βαλομε οπος ι ρυσαντ κε ολ ι εβροπει τελιαν με κομαν (;).

Το ερωτιματικον (?) βαλοματο σο τελος τι προτασις πυ εροτυμε λ.χ. Γιατι ερθες αργος σιν σινεδριασιν? Σιμ. Για τον ιδιον λογον πυ



πα για ταπαν τιν τελιαν πρεπ κε το εροτιματικον να αλαζομε να γραφοματο, αμον ντο γραφνατο ολ ι εβροπει (?).

Το επιφονιματικον (!) θαλοματο σο τελος τι προτασις πυ θελομε να δικομε θαμαζμον, λιπιν, χαραν, φοβον κ.τ.λ. Ντεμορφον κολχοζι Ντο θεφταμε! Αγαπιτε σιντροφε! κ.τ.λ.

Τα ισαγογικα («») Σα κξενα λογια εμπροστα κε σο τελος λ.χ. Ο Δενιν ιπεν: «Να μαθανετε, να μαθανετε κε να μαθανετε».

Τιν παρενθεςιν /( )/ για να εκσιγουμε εκιαπες αλο καλιον οσα θελομε να λεγομε. Ο Σ.Σ.Σ.Δ. (Σινδεζμος Σοβετικον, Σοσιαλιστικον Διμοκρατιον) εν ι πατριδα πολυνετερον τι προλεταριαν.

Το ενοτικον (-) ειν μεταφοραν τι ειλαβις ονταν κεχορι ολεν ι λεκσι ξεναν ειραν για ονταν λεγομε διο λεκσις ενταμαν λ.χ. αγαλια-αγάλια.

Το κσιγιματικον (:) α) για να εκσιγιζομε οσα λεγομε κε β)σα κξενα λογια κεκα; εαικαν περιπτοσιν θαλοματα εμπροστα ασα ισαγογικα. λ.χ. Τι σκολι τα πεδια χρεσκυνταν: τετραδια, βιβλια, κοντιλια κ.τ.λ.

Το διαλογικον (—) εον διαλογον ειν αρχιν τομιλιας καθαινος ανθρωπ. λ.χ. — Ελα ας γραφκυμες υταρνικι, ελεγεν ο Νικον. — Ας γραφκυμες, ιπενατον με ενθυσιαζμεν κε ο Κοστις.

Ταποσιοπιτικα (....) ονταν εχομε κε αλα να λεγομε, αφινοματα αμαν να ειμπλιρονιατα ο αναγνωστις. λ.χ. Ενταμαν ατορα εγο κεσι θα παμε εον πολεμον, ενταμαν θα δυλεβομε, ενταμαν θα καματιζομε το χομαν.... (Ας „Αψιματενεν τιν χαλαρδιαν“)

## ΜΟΡΦΟΛΟΓΙΑ

Τα λεκσις αποτελυν τον λογον. Τα λεκσις αμαν ατα ολια κεπορομε να λεγοματα παντα μεναν μορφιν. Για να εβγεν καπιον νοιμαν ασον λογον πρεπ εε μερικα απατα να γινταν καπια αλαγας. λ.χ. Ι θριςκια, ιμε, οπιωμ, ο λαος. Τα τεξερα ατα τα λεκσις αετς οπος ινε, νοιμαν εναν κι διγνε. Για να δ'γνε πρεπ να ενονοματα. Κε για να ενονοματα, χρεσκυνταν καπια αλαγας. Αν ατα τα αλαγας εφταμε, θα ενονταν λ.χ. ι θριςκια ε οπιωμ για τον λαον. Για να εφταμε τιν ενοσιν ιπα το ιμε σο τριτον προσοπον, τιν λεκσιν λαος σο ετιατικον τιν πτοσιν. Κε τα λεκσις ατα λαος κε ιμε θα λεγοματα διαφορετικα αλυ κεκα. Το μερος λιπον τι γραματικις πυ λει για ταλαγας πυ γινταν εα λεκσις (το ιιπικον) λεχκετε μορφολογια.

Ολια τα λεκσις πεφταγνε τον λογον ινε διο λοεν: κλιτα κε ακλιτα. Ακλιτα λεχκυνταν εκινα τα λεκσις πυ καμιαν κι αλαζνε κε απομενε αετς οπος ινε λ.χ. εκι, εμπροστα, οκροπις, αφκα,ονταν κ.τ.λ.



Αίκα λέξεις ινε τα προθεματα, τα επιριματα, τα σινδεζμους κε τα επιφονιματα.

Ολια ταλα πυ αλαζνε τεναν το μεροσατυν το τελεφτεον, λεχκυνταν κλιτα λ.χ. το πεγαδ, τι πεγαδι, τα πεγαδια, τι πεγαδιον. Κοφτο, κοφς, κοφ, κοφομε, κοφετε, κοφνε κτλ.

Αίκα λέξεις ινε τα ονοματα (υσιαστικα κε επιθετα) κε τα ριματα. Σα κλιτα λέξεις το μερος πυ αλαζ, λεχκετε καταλικσι κε το μερος πι κιαλαζ λεχκετε θεμαν για ριζα.

Τα κλιτα τα λέξεις αλαζνε τα καταλικσιατυν με διο διαφορετικα τροπους. Τον εναν τον τροπον λεγομε κλisiin λ.χ. τα πεδιν, τι πεδι, ο αροστον, ταροστονος κε ταλο τον τροπον σκιματιζμον λ.χ. γραφο, γραφς, γραφτ κτλ.

Τα ονοματα (υσιαστικα ι επιθετα) αλαζνε με τον προτον τροπον. Τα ριματα με τον δευτερον τροπον. (Πια λεγομε ονοματα κε ριματα θα λεγομε κιαλαφκα).

Σα κλιτα τα λέξεις ονοματα ινε, ριματα ινε, διακρινομε αριθμους. Ταριθμους ινε διο: ο ενικον αριθμον κε ο πλιθιντικον. Ο ενικον εν για να δικομε εναν προσοπον κε ο πλιθιντικον διο κε παρχαπαν λ.χ. το σκολιον, τα σχολια. Γραφν, γραφομε.

Ιδιετερα σα ονοματα διακρινομε κε:

#### α) Γενι.

Τα γενι ινε τρια λοεν: αρνικον, θελκον κε υδετερον λ.χ. ο αντρας, ι γινεκα, το πεδιν.

Παντα το γενος κι ανταποκρινετε σοπραματικον τιν φισιν τοντιον λ.χ. ο υρανον εν αρνικον, εκι πυ πρεπ να εν υδετερον· ι πετρα εν επις θελκον, εκι πυ πρεπ να εν κιατο υδετερον. Το κοριτς εν υδετερον, εκι πυ πρεπ να εν θελκον κτλ.

Τα γενι διακρινομε ασα αρθρα κε αρθρα λεγομε τα μονοσιλαβια τα λέξεις ο, ι, το πυ σινδεβνε τα ονοματα. Τα αρθρα ινε τρια: ο για τα αρνικα λ.χ. ο μαστορας, ο εργατες; ι για τα θελκα λ.χ. ι αμιλα, ι μαχιτικοτητα; το για τα υδετερα λ.χ. το κολχοζ, το Βιτιζοβ κτλ.

#### β. Πτοσια

Τα διαφορα τα αλαγας ντο παθανε τα ονοματα ονταν περνε καταλικσια σο τελοσατυν για να τεριαζνε με ταλα τα λέξεις κε ναποτελωνε λογον με νοιμαν τελιομενον, λεχκυνταν πτοσια λ.χ. το τραπεζ, τι τραπεζι, τα τραπεζια, τι τραπεζιον.



Σιν γλωσανεμυν εχομε τεσερα πτοσια για τα ονοματα: τονομαστικον, το γενικον, το ετιατικον κε το κλιτικον λ.χ. ον. ο ανθρωπος, γεν. τανθρωπι, ετ. τον ανθρωπον κλ. ε ανθρωπε

### Σιμιοματα

Ασα τρια γενι: ταννικον, το θελκον κε το υδετερον το τελεφτεον παρηνκονιζ κε εχτοπιζ τα διο τα προτα κε πιαν τον τοπονατυν. Ο πολεμον ατο ερχινεσεν προπαντον ασα ονοματα πυ ανικυνε σαψισχα οντα, οπου πολα δικεον κιχαν ταννικα τε τα θελκα. Αμαν εκεκα πα κεσταθεν το υδετερον, εσινεσεβεν κε τα εμπσιχα. Κε τιν αρχιν επικεν ασον πλιθιντικον σριθμον κεπεκι επιγεν σον ενικον. Αετς πα πολα ζσα ακομαν κιατορα, ατα πυ ελεγχυσαν με ταννικον ι το θελκον τανθρον, λεχκυνταν με το υδετερον. Κε ι υδετεροπιςι (να γινταν υδετερα) αρχινα προτα ασα αρθρα κε παι σα καταλικσια διλ. τα ονοματα πυ υδετεροπιυνταν (γινταν υδετερα) προτα περνε το υδετερον τανθρον εμπροστατυν κε απιστερα τα καταλικσια τυδετεριον.

Ολια ατα πυ λεμε προσεκστιατα σα παρακατο τα παραδιγματα:

Αρνικα πυ εγενταν υδετερα

Θελκα πυ εγενταν υδετερα

ο κιος το κεπιν

ι πιγι το πεγαδ

ο ποταμος το ποταμ

ι καλιθα το καλιθ

ο λιθος το λιθαρ

ι αγελαδα ταγελαδ

ο πες το πεδιν

ι ραχισ το ρασσιν

ο παραστατις το παρασταρ

ι αμνας ταμναδ

ο χιρομιλις το εσερομιλ

ι εκς το γιδ

ο ροθον το ροθον

ι ιαλος το γιαλιν

ο ονικς το νικς

ι πλακς το πλακιν

ο ομος τομιν

ι κεφαλι το κεφαλ

ο πυς το ποδι

ι μιτι το μιτιν

ο δαχτιλος το δαχτιλον

ι θρικς το τριχαρ

ο αποσιναγογος το αποσιναγομαν

ι χελιδον το εσελιδον

ο ονιδιζμος τονιδιζμαν

ι σινδον το σιντον

ι μελανι το μελαν

ι λεφκι το λεφκιν

ι φτερικς το φτεριδ

ι εφενδαμος το εφενταμ.

Κενο ατα κιαλα πολα οχι κσεχοριστα λεκσις, αλα κατιγοριας ολογια λεκσεον, οπος ελεπ ο αναγνωστις εγενταν υδετερα, επανιος επορι να ινε παρδιγματα, πυ να δικνε ονοματα υδετερα να γινταν αρνικα για θελκα.



Το παρανκονίζμαν ταρνικυ κε τι θελκυ ασο υδετερον γενος αρχινα ασον πλιθιντικον κε παι ρον ενικον.

Λ. χ. ο ρσκιλον (εν. αρ.) ι ρσκιλ κε τα ρσκιλια (πλ. αρ). Το δεφτερον μάλιστα κιαλο ρινιθιζμενον. Ο γαρταλον, ι γαρταλ κε τα γαρταλια. Ι κατα, τα κατας κε τα κατυδια. Ι κοσαρα, τα κοσαρας κε τα κοσαρια.

Κε οχι μονον ατο; ατορα κε ερχινεσαμε να λεγομε κιαλο πολα ταλαπαν τα ονοματα κε ρον εν. αρ. το παραπαν ρο υδετερον γενος παρα ρο αρνικον; λεγομε διλ. ο ρσκιλον, αλα κε το ρσκιλιν (υδετ.), ο γαρταλον, αλα κε το γαρταλ (υδ.). ι κατα κε το κατυδ (υδ.), ι κοσαρα κε το κοσαρ (υδ.). Υςοτυ τελιοτικα θαναρπαλκυνταν ταρνικα κε τα θελκα κε θαπομενε μονον τα υδετερα ρατα τα περιρταρτα.

Κε κι γινταν μονον υδετερα με τα αρθρα; περνε κε τιν καταλικριν τυδετερον το ια: τα ρσκιλια, τα κατυδια, τα γαρταλια, τα κοσαρια.

Κατια αρνικα κε θελκα αντιστεχκυνταν ακομαν κε δεχκυνταν μονον το υδετερον αρθρον, φιλατνε αμαν τεκινειερον τιν καταλικριν. Ταρνικα, ταρνικον τιν καταλικριν; τα θελκα, τι θελκον λ. χ. αρν. Ο λαγυμανον τα λαγυμανυρ, ο καπνον τα καπνυρ, (οχι το φιτον), ο καπελον τα καπελυρ (κε τα καπελα) θελκ. ι καβε τα καβεδερ, ι μερε τα μερεδερ, ι ριρατα τα ρτρατιρ.

Κιαλο ιτερα θα λεγομε κε για αλα καρτοθοματα τυδετερου γενυρ. Αδακα αρ διγομε εναν μικρον εκριγισιν για τατο πυ γινετε. Για να εγρικατιατο τερερτεν πορ εκλιναν ταρθρα ι παλειεμυν.

	Εν.	αριθ.	Πλιθ.	αριθμος		
	Αρ.	Θελκ.	Υδετ.	Αρ.	Θελ.	Υδετ.
Ον.	ὁ	ἡ	τὸ	οἱ	αἱ	τά
Γεν	τοῦ	τῆς	τοῦ	τῶν	τῶν	τῶν
Δοτ.	τῶ	τῇ	τῶ	τοῖς	ταῖς	τοῖς
Ετ.	τόν	τήν	τό	τούς	τάς	τά
Κλ	ῶ	ῶ	ῶ	ῶ	ῶ	ῶ

Προρεκρτεν πιον εν το κριοτερον το γνοριζμαν τυδετερου τι γενυρ ρο κριοτερον τιν πτοριν. Θα ελεπετεν πορ κε ρον εν. αρ. κε ρον πλ. αριθ. ρο ονομαρτ. τιν πτοριν το κριοτερον το γνοριζμαν τυδετερου τι γενυρ εν το τ

Ατο το τ θα ελεπετεν πορ εχνατο κε το αρν. κε το θελκον ρολια ταλα τα πτορια αναβα ρο ονομ. κε κλιτ. Διλ. το τ τυδετερου το αρν.



κε το θελκον το αρθρον το καθαεναν ιχανατο 6 φορές (γεν, δοτ. ετ. ζον εν. κε πλ. αρ) κε κιχανατο 4 φορές (ον. κλ. ζον εν. κε ζον πλ. αρ.). Παι να ιπι το τ τυδετερυ το αρν. κε το θελκ. παραπαν ιχανατο παροζον ντο κιχανατο. Αρα τυκα εν κατεμεν το μιστικον τεπικρατισις τυδετερυ τι γενυς. Προτα το υδετερον το αρθρον επαρανκοντzen ταρν. κε το θελκον κε απιστερα κε τονομαν επιρεν τιν καταλικzin τυδετεριον. Ατο φενετε καθαρα ζεκινα τα ονοματα ταρν. κε τα θελκ. πυ εδεχταν το υδετερον αρθρον ζον πλιθ. αρ. κε επιλακzan ακομαν τεκινετερον τιν καταλικzin λ. χ. ο κρεμον τα κρεμυς, ι γλζσα τα γλζσαζ κ. τ λ.

Αζα πτοζια το ποντεικον ι γλζσα επιλακzen, οπος ιπαμε κιαλαπαν ας αρχεον τελενικον τεζερα. Κε αζατα τα τεζερα το εναν το κλιτικον περιοριζταν ατοζον πολα, οστε ζκεδον κεπεμνεν. Απαντυματα με ιδιετερον καταλικzin μονον ζα ονοματα πυ τελιονε ζε ος λ. χ. ο ανθρωπον κλ. ε ανθρωπε, ο αροζτον ε αροζτε κ. τ. λ.

Πολα περιοριζταν επιζις, αν κε οχι οζον το κλιτ. ι πτοζι κε το γενικον ι πτοζι. Σιχνα αποφεβ ι γλζσαμυν το γεν. τιν πτοζιν κε ζον τοποναθε αντικρι θαλ το ετιατικον τιν πτοζιν με τα προθεματα ας (απο) κε ζ (ις).

### ΥΣΙΑΣΤΙΚΑ

Τα ονομαζιας πυ μεταχιριζκυμεζ για να φανερονομε οντα λ. χ. προατον, αντικιμενα, λ. χ. τραχτορ, δυλιαν, λ. χ. ζπιρζimon, ιδιοτιτα, λ. χ. μαχιτικοτιτα, λεγοματζ ονοματα υζιαζτικα.

Τα ονοματα τα υζιαζτικα ινε διο λοεν: κιοια κε κινα. Εκινα τα υζιαζτικα τα ονοματα πυ ανικνε ζεναν οντον για μονον ζεναν μεροζ, ραζzin, ποταμ, λιμνιν, λεχκονταν κιοια ονοματα κε γραφκυνταν με κεφαλεον γραμαν λ. χ. ο Κοζτις, ι Κινα, ο Βολγας, ο Καφκαζοζ, ι Μπαικαλι, το Σταλινγρατ κ. τ. λ.

Εκινι τα ονοματα τα υζιαζτικα πυ επορυν να ανικνε ζολια τα οντα κε ταντικιμενα ινοζ ιδυζ, λεχκονταν κινα υζιαζτικα ονοματα κε γραφκυνταν με μικρον γραμαν λ. χ. ταλογον, το ποταμ, ι πολιτια, ι ιζοτιτα, το λιμνιν.

Τα ονοματα τα υζιαζτικα χοριζομε ακομαν ζε ζινκεκριμενα κε αφερεμενα. Σινκεκριμενα λεγομε ολια εκινα τα υζιαζτικα ονοματα πυ φανερονε οντα κε αντικιμενα ππραματικα κε ιν ατα πυ ελεπομε κεζτανομεζατα. λ. χ. ο μυχτερον, το κζεραντερ, το ζταφιλ, το τζακελ κ. τ. λ.

Αφερεμενα λεγομε τα ονοματα τα υζιαζτικα πυ νια ελεπομε, νια εζθανυμεζατα, παραμονον φανταζκυμεζατα λ. χ. ι επιθεζι, ι οραζι, ο νυζ κ. τ. λ.



### Απο πυ ιν τα υσιαστικα τι γλωσσαζεμυν.

Σο ρορεικον το ποντεικον τιν γλωσαν τα παραπαν τα υσιαστικα ιν  
ασαρχεον τελεικον τιν γλωσαν; αλα με τον τιπον πυ ιχαν κε ατοτες  
λ.χ. ι γλωσα, ι πετρα, το φιλον, το φιτον κ.τ.λ. κε αλα με νεον τιπον;  
λ.χ. ο ανθρωπος σαρχεον τιν γλωσαν ο ανθρωπον σεμετερον, ι ελπις  
(αρχ.) ι ελπιδα, ο πες (αρχ.) ο πέδας, το υς (αρχ.) το οτιν.

Ινε αμαν κε πολα υσιαστικα σιν γλωσανεμυν ασο λατινικον τιν  
γλωσαν λ.χ. ι πορτα, ι σκαλα, το μανικ, το μάντιλ, το κυμυλ, το πα-  
νταλον, ι στρατα κτλ.

Εχομε υσιαστικα κε ασο τυρκικον τιν γλωσαν λ.χ. ι μεζε, το  
τυφεκ, ι περτε, το πιλαφ, ι μαχαλα, ι εντζερε, το πεσκιρ, το λειμ κτλ.

Εχομε κε υσιαστικα ολιγα κε ασο αρμενικον τιν γλωσαν λ.χ.  
το ταν, το πασκιταν, το τσυχαβελ κ.τ.λ.

Εχομε υσιαστικα κε ασιν γλώσαν τεπανάστασις τι τριγομινα  
λ.χ. το σοβετ, ο πολςσεβικον, ο υταρνικον, το κολχοζ, ι πιατιλετκα κ.τ.λ.

### Ντο κατάλικσια έχνε τα υσιαστικαμυν

Καταλικσια για τα αρς. τα υσιεστ. ι γλωσαμυν εσσ:  
σε ας ο πσομας, ο δυλεφτας  
σε εας ο γραφεας, ο τιρτεας, ο μαςχαρεας  
σε ις ο κεμεντζετζις, ο καικιτζις, ο μαθιτις  
σε ον ο ανθρωπον, ο εσιμονκον, ο Μιτον  
μονον σε ς για τς ο αραπς, ο καβαλαρτς, ο μαζαρατς,  
σε ες ο χορετες, ο εργατες.

### Κατάλικσια για τα θελκα ονοματα

σε α λ.χ. ι μανα, ι γλωσα, ι μια, ι δυλια  
σε ι „ ι τιρι, ι Πινι, ι μιχανι  
σε ε λ.χ. ι Ελενε ι μεζε, ι αραχνε  
σε υ „ ι αλεπου, ι μαιμυ, ι γλωσυ, ι κοσυ  
σε ο „ ι Δεσπο (επανια εβριονταν αικα).

### Κατάλικσια για τα υδέτερα υσιαστικα

σε αν λ.χ. το πραμαν, το γραμαν, το τσαχελιζμαν  
σε ιμον „ το σκαψιμαν, το πεκσιμον, το βρεκσιμον  
σε ον „ το δεντρον, το φιτον, το χαταλον  
σε ος „ το παθος, το παχος, το πλατος  
σο ιν „ το πυλιν, το εσκιλιν, το πεδιν, το λιμνιν).



Χορίς καταλιξιν ες ονομαστικον τιν πτοσιν λ.χ. το πεγαδ, το αβλακ, το σοβετ, το σοβχοζ, το κυταλ, το πιρον κ.τ.λ.

ΣΙΜ. 1. Ταρχεα αρν. ονοματα υσιαστ. πυ ετελιοναν ες ος ολια ατορα εμς λεγοματα με ον λ.χ. ο ανθρωπος (αρχ.) ο ανθρωπον, ο σιντροφος (αρχ.) ο σιντροφον, ο διασκαλος (αρχ.) ο διασκαλον κ.τ.λ. κιατο επιδι το ε σεμας ιστερα ασο ονομαν εγρικυματο το παραπαν ος χτιματικον αντονομιαν διλ. ο ανθρωπος ονταν λεγομε, ενουμε σινιθος ο ανθρωπος-εϋ. Ο σιντροφος= ο σιντροφος-εϋ κτλ. Εχι αμαν οπυ το ονομαν εν κατιγορυμενον τονομαστικον τιν πτοσιν λεοματο κε με το παλεον τον τιπον λ.χ. Ντο εν ατος πυ ερθεν? ανθρωπος εν. Κε κι σιμεν αδακα ο ανθρωπος-εϋ, ονταν εν κατιγορυμενον οπος εαυτο τιν περιπτωσιν. Αν εροτυμε αμαν πιος ερθεν? κι πρεπ να λεομε ο ανθρωπος ερθεν, αλα ο ανθρωπον ερθεν αν λεομε ο ανθρωπος αδακα θα σιμεν ο ανθρωπος-εϋ πρεπ να λεομεν ο ανθρωπον διλ. ονταν εν υποκιμενον το ονομαν, λεχκετε εονομαστικον τιν πτοσιν με ν

ΣΙΜ. 2. Πολα φορας το καταλιχτικον το ατριφτον εα αρν τα υσιαστικα τα ονοματα αποκοφκετε κε ακυρσεφκετε αντι το ε ο φτονκον τς λ.χ. ο καθαλαρις, ο καθαλαρς, ο καθαλαρτς. Ο χαμελεταρις, ο χαμελεταρς, ο χαμελεταρτς κ.τ.λ. Πολα ολιγα φορας απαντυμε, ες εκσερεσιν, κε ονοματα αρν. χορις τα καταλιχτικα ε κε ν λ.χ. ο кир.

Καταλιξια για τα θελκα τα υσιαστικα το ποντεικον ι γλοσα εςς ε α λ.χ. ι μανα, ι χαρα, ι θαλασα ες ν λ.χ. ι γλοεϋ, ι κοεϋ, ες ι λ.χ. ι αποκοπϋ, ι τιμι, ες ε ι νιφε ι καβε.

Το ποντεικον ι γλοσα εςς κε τα θελκα ονοματα πυ ετελιοναν αλοτε ες ος. Αλα ασατα επεμναν θελκα, ελακσαν αμαν τιν καταλιξινατυν λ.χ. ι διδαςκαλος, ι διδαςκαλτσα, ι διασκαλτσα, ι σιντροφος, ι σιντροφ-εϋ; αλα ελακσαν το γενοσατυν κε εγενταν αρνικα λ.χ. ι οδος ο οδος (θα παο εον οδονατ. Ελακσεν κε ι σιμασια εον οδονατ=εον τοπονατ) ι προ-οδος ο προσδος. Τα παραπαν αμαν επικεν υδετερα λ.χ. ι αμπελος ταμπελ, ι ελαφος τελαφ, ι καμιλος το καμελ, ι ταφρος το τραφιν, ι τιμ-θος το τυμπιν κ.τ.λ.

Το ποντεικον ι γλοσα εςς κε θελκα με τριμενον φτονκον ατα αμαν ινε ολιγα αμον εκσερεσιν λ.χ. ι κορ λ.χ. Κορ ντο τιλις κιαποτι-λις τι λετζεκισ τα τεκια (λαικον τραγοδια). Ι, χαρ λ.χ. χαρ (το χαριζ-μαν) τερον πα αεεν ατο.

Καταλιξια για τα υδετερα τα υσιαστικα το ποντεικον ι γλοσα εςς: Σε αν λ. χ. το γραμαν, το πραμαν. Σε ον: το δεντρον, το μιλον. Σε ιμον το πεκσιμον το τρεκσιμον. Σε ος: το λαθος, το μερος. Σε ιν: το πυλιν το μαλιν κε ες πολα αλα τριμενα φτονκυς πυ εχασαν τιν



καταλιξιν ιν (γιατι επεκοπεν) κεπεμναν χωρις καταλιξιν λ.χ. το πεγαδ, τον πεγαδ(ιν), το ματ, το ματ(ιν), το μασσερ, το μασσερ(ιν), το κυταλ, το κυταλ(ιν) κ. τ. λ.

Γιατατο το πονταικον ι γλωσα εφκολα περ κε τα κσενα ονοματα πυ τελιονε σε τριμενα φτιονκυσ λ.χ. το σοβετ, το τραχτορ, το κολχοζ κ. τ. λ.

ΣΙΜ. Τα τιπυς: το μασσεριν, το κυταλιν, το ματιν, το πεγαδιν ιν ιδιοματικα; λεγνατα αετς σε κερασυνταικον το ιδιομαν κε ι συρμενιτ λεγνατα χωρις ν: πεγαδι, οματι, μασσερι, κυταλι κ. τ. λ.

## ΚΛΙΣΙ ΑΡΣΕΝΙΚΟΝ ΥΣΙΑΣΤΙΚΟΝ

### Ενικός αριθμός

με ας

με ις

ον. ο δουλεφτας	ο αραπς	ο τογραματζις	ο μαθιτις
γεν. τι δουλεφτα	ταραπ	τι τογραματζι	τι μαθιτι
ετ. τον δουλεφταν	τον αραπ	τον τογραματζιν	τον μαθιτιν
κλ. δουλεφτα —	αραπ	τογραματζι	μαθιτι

Ον. ο εργατες ο διασκαλον  
γεν. τεργατε (α) τι διασκαλονος  
ετ. τον εργατεν τον διασκαλον  
κλ. εργατε (α) διασκαλε

ο αριθμος  
ταριθμυ  
τον αριθμον  
αριθμε

ο Κσανθοπουλον ο Μιτον  
τι Κσανθοπουλονος τι Μιτονος  
τον Κσανθοπουλον τον Μιτον  
Κσανθοπουλε Μιτο

### Πλειθυντικός αριθμός

Ον. ι δουλεφταδες ι αραπ  
γεν. τι δουλεφταδιον ταραπιον  
ετ. τι δουλεφταδες ταραπς  
κλ. δουλεφταδες αραπ

ι τογραματζιδες ι μαθιταδες  
τι τογραματζιδιον τι μαθιταδιον  
τι τογραματζιδες τι μαθιταδες  
τογραματζιδες μαθιταδες

Ον. ι εργατ ι διασκαλ  
γεν. τεργατιον τι διασκαλιον  
ετ. τεργατς τι διασκαλς  
κλ. εργατ διασκαλ

ι αριθμι  
ταριθμιον  
ταριθμος  
αριθμ



Ον. ἡ Κσανθοπούλαντ      ἐτ. τι Κσανθοπουλιαντ(α)ς  
γεν. τι Κσανθοπουλάντιον      κλ. Κσανθοπουλιαντ

Κατὰ τὸ δὺλεφτας κλίσκουνταν κε τα: ὁ καπνας ὁ ψαρας, ὁ προα-  
τας, ὁ κιδνας, κτλ. Κατὰ τὸ τογραματῆς: τενεκετῆς, ὁ καιτῆς, ὁ ζυρ-  
νατῆς, ὁ λιριτῆς κτλ. Κατὰ τὸ μαθιτις: ὁ φιτιτις, ὁ φιτεφτις, κτλ.  
Κατὰ τὸ ὁ διασκαλον: ὁ σιντροφον, ὁ ιπαλιλον, ὁ ἀνθρωπον κτλ. Κατὰ  
τὸν Κσανθοπουλον: ὁ Παρασκεβοπουλον, ὁ Αλεποπουλον κτλ.

Τὸ ὀνομαστικὸν ἡ πτοσι ζον ἐνικὸν ἀριθμὸν ζολια τελιον — γιὰ ζο  
ς γιὰ ζο ν. Τὸ γενικὸν ἡ πτοσι τενικυ ταριθμυ χαν τὸ ζ τονομαστικὸ  
τι πτοσις ἐκὶ ὁμος ὅπου τονομαστικὸν ἡ πτοσι ἐς τὸ ν ἡ γενικὴ περὶ τὸ  
ς. Τὸ ἐτιατικὸν ἡ πτοσι ζον ἐνικὸν ἀριθμὸν τὸ γνωρίζμαναθε ἐν τὸ  
ν παντῷ. Τὸ κλιτικὸν ἡ πτοσι ἀποκοπτ τὸ ζ κε ἐκὶ πῦ ἐν ζο οὐ ζο  
ονομαστικὸν τιν πτοσιν τιν καταλιξιν τὸ ν κε τὸ καταλιχτικὸν τὸ  
ατριφτον ἀλαζ τὸ ο σε ε λ.χ. ὁ διασκαλον ε διασκαλε.

Σον πλιθιντικὸν ἀριθμὸν τα καταλιξια ζονομαστικὸν τιν πτοσιν  
ἐνε ἰδες, ἀδες κε ντ. Σο γενικὸν παντῷ ἐν ἡ καταλιξι ιον. Σο ἐτιατι-  
κὸν τιν πτοσιν καποτε τονομαν ἐν ἀμον ντο ἐν ζο ὀνομαστ. Τὸ ἀθρον  
μονον ἀλαζ ζο ἐτιατικὸν τιν πτοσιν κε τα ὀνόματα πῦ ζονομ. τιν πτο-  
σιν κεχνε τὸ ζ τὸ ἐτιατικὸν ἡ πτοσι περιατο λ.χ. ἡ διασκαλ τι διασκαλτς,  
ἡ πεδαντ τι πεδαντς κτλ. Τὸ κλιτικὸν ἡ πτοσι ἐν χωρὶς ἀρθρον ὅπως κε  
τονομαστικὸν κε μονον ὄνταν βαλομε τὸ ἀρθρον, χωριετε λ.χ. ε τογρα-  
ματῆδες ἀρχινεστε τι δουλιαν.

Ὁ τονον ἀπομεν σιν σιλαβιν ντο ἐβριετε. Μονον ἐκὶ πῦ τονομαν  
ἐχασεν τιν καταλιξιναθε ὁ τονον κατιθεν λ.χ. ὁ μαστορας ἡ μαστορ  
(χωρὶς καταλιξιν) κτλ. Ὅλια ταρ. ὀσιαστικά πῦ ἐσαν παροκσιτονα κε  
ἐπεκοψαν τὸ καταλιχτικὸν ατριφτον, ἐγένταν ὀκσιτονα (τονίσκουνταν σιν  
λιγυσαν) λ.χ. ὁ ἀραπισ ὁ ἀραπς, ὁ καβαλαρις ὁ καβαλαρτς. Ἐχομε ζο  
ποντεικὸν τιν γλοσαν ἀρνηκ. ὀνομ. ὀσιαστικά κε με ἀλὰ τιπὺς, πῦ σπανία  
ἀπαντιουνταν.

με εας

Ἐνικὸς ἀριθ.

Πλιθιντικὸς ἀριθμὸς

Ον. ὁ σινγραφεας ὁ γραματεας  
γεν. τι σινγραφεα τι γραματεα  
ἐτ. τον σινγραφεαν τον γραματεαν  
κλ. σινγραφεα γραματεα

σινγραφιαντ ἡ γραμαται  
τι σινγραφιαντιον τι γραματειον  
τι σινγραφιαντς τι γραματεϊς  
σινγραφιαντ γραμαται



Το ποντεικόν ι γλῶσα εἰς τιν τασιν ναποκοφτ σα καταλιξια τα-  
τριφτα τα φτονκῶς. Κι αρχινα ασον πλιθιντικον αριθμον κε παι εον ενι-  
οπου αφιν πολα φoras τιν πτοςιν μονον με τιν ριζαν τι πλιθ. αριθμῶ  
καταλιξιν λ. χ. ι αραπ, ι διασκαλ, κ. τ. λ. Χορις καταλιξιν αφιν πολα  
φoras κε το ετιατικον τιν πτοςιν τενικῶ αριθμῶ λ. χ. τον αραπ, τον  
καβαλαρ κ. τ. λ.

Επισις αφιν χορις ατριφτον κε το ετιατικον τιν πτοςιν τι πλιθ.  
αριθμῶ λ.χ. ταπαπς, τι καβαλαρτς, τι διασκαλτς. Το ετιατ. τιν πτοςιν  
αμαν τι πλιθ. αριθμῶ κε τονομαστικον τιν πτοςιν τενικῶ αριθμῶ κιαφιν  
καμιαν χορις ε.

Το ε για τονομ. τιν πτοςιν τενικῶ αριθμῶ εν ατοςον βαθεα ριζο-  
μενον εο γλῶσικον εστιμαν τι λαυ, οστε κε ατοτες ονταν εκροσιζνε τα  
επιθετατων λ.χ. ο Γυζοφ, ο Μυρατοφ κ. τ. λ. ειν ομιλιαν παντα λεγνατα  
με το κατλιχτικον ε λ. χ. ο Μυρατοφς ιπενατο, ο Γυζοφς ερθεν κτλ.  
Κε τα κσενα ονοματα ο λαον πυ το γλῶσικον εστιμαν εἰς αδελον λε-  
γιατα με το ε λ. χ. ο Σταλιντς, ο Δενιντς κ. τ. λ.

### Κλιξι θελικον υςιαστικον

#### Ενικος αριθμος

Ον.	ι μανα	ι χαρα	ι γλῶσα	ι αλεπυ
Γεν.	τι μανας	τι χαρας	τι γλῶσας	τι αλεπυς
Ετ.	τιν μαναν	τιν χαραν	τιν γλῶσαν	τιν αλεπυν
Κλ.	μανα	χαρα	γλῶσα	αλεπυ

#### Ενικος αριθμος

Ον.	ι περτε	ι Ελενε
Γεν.	τι περτες	τι Ελενες
Ετ.	τιν περτεν	τιν Ελενεν
Κλ.	περτε	Ελενε

#### Πλιθιντικος αριθμος

Ον.	ι μαναδες	τα χαραντας	τα γλῶσας	ταλεπυδια
Γεν.	τι μαναδιον	τι χαραντιον	τι γλῶσιον	ταλεπυδιον
Ετ.	τι μαναδες	τα χαραντας	τα γλῶσας	ταλεπυδια
Κλ.	μαναδες	χαραντας	γλῶσας	αλεπυδια

#### Πλιθιντικος αριθμος

Ον.	τα περτεδες	Ετ.	τα περτεδες
Γεν.	τι περτεδιον	Κλ.	περτεδες



### Ενικός αριθμός

Ον.	ι στρομοθικι	ι κυτζι	ι γνος	ι λεκσι	ι χαρ
Γεν.	τι στρομοθικis	τι κυτζis	τι γνος	τι λεκσιs	τι χαρτs
Ετ.	τιν στρομοθικιν	τιν κυτζιν	τιν γνος	τιν λεκσιν	τιν χαρα
Κλ.	στρομοθικι	κυτζι	γνος	λεκσιν	χαρ

### Πλινθιντικός αριθμός

Ον.	τα στρομοθικας	τα κυτζιδια	τα γνομια	τα λεκσιs	
		ι κυτζιδes			
Γεν.	τι στρομοθικιον	τι κυτζιδον	τι γνομιον	τι λεκσιον	
Ετ.	τα στρομοθικας	τι κυτζιδes	τα γνομια	τα λεκσιs	
Κλ.	στρομοθικας	κυτζιδes	γνομια	λεκσιs	

### Πλινθιντικός αριθμός

Ον.	τα χαρτα	
Γεν.		
Ετ.	τα χαρτα	
Κλ.	χαρτα	

### Λογικός τίπος

Τα θελκα υσιαστικα ρονομαστικον τιν πτοσιν τενικυ αριθμυ εφιλακσαν εκεδον παντυ τα καταλιχτικον τατριφτον α. υ. ε. ι. καπο καπο αμαν ερχινεσαν ναποκοφνατο λ. χ. ι γνος, ι χαρ.

Σο γενικον τιν πτοσιν ολια περνε το ς.

Σο ετιατικον τιν πτοσιν περνε το ν ρολια πυ εφιλακσαν το καταλιχτικον τατριφτον κε κι περνατο σε κινα πυ κεφιλακσανατο λ.χ. ι γνος, ι χαρ (χωρις καταλιχτικον ατριφτον) το ετιατ. τιν πτοσιν εφταγνε τιν γνος τιν χαρ χωρις ν.

Το κλιτικον ι πτοσι ρκιματιετε οπος κε το ονομαστικον.

Σον πλινθιντικον αριθμον παρατιρυμε ποs ολια τα θελκα ονοματα, αναβx εκινα πυ παραστενε εμπριχα υδετεροπιυνταν. Αλα μονον ρο αρθρον λ. χ. τα χαραντας τα γλοσας κε αλα ρο αρθρον κε σιν καταλικσιν τονοματι λ. χ. ταλεπουδια, τα γνομια, τα χαρτα. Το ια κε α εν ι καταλικσι τυδετεριον. Τα θελκα ονοματα ρον πλιν. αριθ. εχνε ομιον τιν καταλικσιν ρονομαστικον τιν πτοσιν κε το ετιατικον.

Ι καταλικσι τι γενικυ τι πτοσιs ρολια εν ιον κε ι καταλικσι τι κλιτικis ρολια εν ομιον με τονομαστικον.



## ΚΛΙΣΙ ΤΥΔΕΤΕΡΙΟΝ

### Ενικός αριθμός

Ον.	το γραμαν	το κρεας	το τρεκσιμον	το φιλον
Γεν.	τι γραματι	τι κρεατι	τι τρεκσιματι	τι φιλι
Ετ.	το γραμαν	το κρεας	το τρεκσιμον	το φιλον
Κλ.	γραμαν	κρεας	τρεκσιμον	φιλον

### Πλειθυντικός αριθμός

Ο.	τα γραματα	τα κρεατα	τα τρεκσιματα	τα φιλα
Γ.	τι γραματιον	τι κρεατιον	τι τρεκσιματιον	τι φιλιον
Ε.	τα γραματα	τα κρεατα	τα τρεκσιματα	τα φιλα
Η.	γραματα	κρεατα	τρεκσιματα	φιλα

### Ενικός αριθμός

Ον.	το χοριον	το νερον	το σιδερον	το πυλιν	το πεγαδ
Γεν.	τι χορι	τι νερυ	τι σιδερι	τι πυλι	τι πεγαδε
Ετ.	το χοριον	το νερον	το σιδερον	το πυλιν	το πεγαδ
Κλ.	χοριον	νερον	σιδερον	πυλιν	πεγαδ
Ον.	το κοδον	το παθος	ταψισμον		
Γεν.	τι κοδονι	τι παθι	ταψισματι		
Ετ.	το κοδον	το παθος	ταψισμον		
Κλ.	κοδον	παθος	αψισμον		

### Πλειθυντικός αριθμός

Ον.	τα χορια	τα νερα	τα σιδερα	τα πυλια	τα πεγαδια
Γεν.	τι χοριον	τι νεριον	τι σιδεριον	τι πυλιον	τι πεγαδιον
Ετ.	τα χορια	τα νερα	τα σιδερα	τα πυλια	τα πεγαδια
Κλ.	χορια	νερα	σιδερα	πυλια	πεγαδια
Ον.	τα κοδονια	τα παθια	ταψισματα		
Γεν.	τι κοδονιον	τι παθιον	ταψισματιον		
Ετ.	τα κοδονια	τι παθια	ταψισματα		
Κλ.	κοδονια	παθια	αψισματα		

Κατα το γραμαν κλιονταν κε το ραμαν, το πραμαν, το στομαν το πλαζμαν κ.τ.λ. Κατα το τρεκσιμον το πεκσιμον, το κλοςιμον, το ρακσιμον, το γραψισμον κ.τ.λ. Κατα το φιλον — το μιλον, το κσιλον, το σκρινον κ.τ.λ. Κατα το χοριον — το σκολιον, το βιβλιον κ.τ.λ. Κατα το κοδον — το πιρον, το σαπον κ.τ.λ. Κατα το σιδερον — το χαταλον το μεταλον κ.τ.λ. Κατα το αψισμον — το πεκσιμον, το σκαψισμον



κ.τ.λ. Κατα το παθος το πλατος, το λαθος, κ.τ.λ. Κατα το πολιν — το κυτιν, το τυμπιν, το πεδιν κ.τ.λ. Κατα το πεδαγ — το κυταλ, το ποδαρ, το караβ κ.τ.λ.

Σα υδετερα τα τρια πτοσια το ον. το ετ. το κλ. ζον εν. κε ζον πλ αρ. ινε τα ιδια.

Σον ενικον αριθ. το ονομ. ι πτοσι το παραπαν ες καταλικσιν πυ αποτελιτε αzenan ασατριφτα τα φτονκυσ α ο, ι κε τα τριμενα υ κε ζ. Καποτε αμα λεχκετε το χορις καταλικσιν λ.χ. το πεγαδ (ιν), το πιρον (ιν), το κυταλ (ιν) κ.τ.λ.

Το γενικον ι πτοσι ι καταλικσιαθε παντα εν ι κε ο τονος κατιβεν σιν λιγυσαν.

Το ονομαστικον ι πτοσι ζον πλιθ. αριθ τελιον για σε α για σε ια.

Το γεν. ι πτοσι ζον πλιθιν. αρ. τελιον παντα σε ιον.

## ΕΠΙΘΕΤΑ

Τα επιθετα επιδι κε ινε λεκσις πυ προσδιοριζε τα υσιαστικα μοναχα κι λεχκυνταν. Λεχκυνταν παντα με το υσιαστικον πυ προσδιοριζε.

Κεπορυμε να λεγομε μοναχον ο κοκινον, οταν λεγοματο μοναχον, εν ατοτες υσιαστικον λ.χ. ανι να λεγομε ο κοκινον ο στρατιοτις λεγομε ο κοκινον (ενοιτε ο στρατιοτις). Αδακα ι λεξι κοκινος εν υσιαστικον πρεπ να λεγομε κε πιος εν κοκινος λ.χ. Το κακινον ι ζιμεα, το κοκινον το κρινον, το κοκινον το εμαν κ.τ.λ.

Σο αρχεον τιν γλοσανεμυν εσινφοναυαν με το υσιαστικον το γενος λ.χ. ο φιλτατος πατιρ, ι φιλτατι μιτιρ, το φιλτατον τεκνον. Το ιδιον σινθεν κε ζο κατομεριτκον τιν γλοσαν (διμοτικι) λ.χ. ο αγαπιτος πατε-ρας, ι αγαπιτι μιτερα, το αγαπιτο πεδι. Κε σεμετερον τιν γλοσαν λ.χ. ο αγαπεμενον ο κιρ, ι αγαπεμεντζα ι μανα, το αγαπεμενον το πεδιν. Αλα σεμας ατο ι σινφονια προπολυ ερχινεσεν να περιορισεκετε. Ατορα μοναχον οταν τα επιθετα προσδιοριζε τα εμπσιχα σιμφονα το επιθετον με το υσιαστικον ζο γενος λ.χ. Ι τρανεα ι νιφε; οταν προσδιοριζε ομος τα επιθετα απσιχα ι σινφονια ζατα κεπικρα ι. Εμικ λεγομε σιν γλοσανεμυν λ.χ. Το τρανον ι αβλι, το ιπειλον ι πορτα, το μαβρον ι θαλασα κ.τ.λ. Το επιθετον λεγοματο ζο υδετερον γενος.

Κε για να εφκολιυμε να λεγομε το επιθετον κε το υσιαστικον σε διαφορα γενι, βαλομε κε ζα διο εμπροστα αριθρα, εκι πυ ι αρχεα κε ι διμοτικι εμεταχιρισεκυσαν εναν κινον αριθρον για τα επιθετα κε το υσιαστικον λ.χ. Ι μαβρι θαλασα (διμοτικι) το μαβρον ι θαλασα (ποντεικον). Καμιαυ αμαν ζο ποντεικον τιν γλοσαν κεπορυμε να λεγομε το μαβρο



θάλασα, το τρανόν πορτά, τεμορφόν φωτογραφία διλαδι μεναν  
αρθρον κινον για τυσιαστικον κε τεπιθετον.

Ος νοματ εδεβασαν προσεχτικα πυ εγραψα παραπαν εφκολα θα  
εγρικυνε γιατι γινετε αετς.

Το υδετερον το γενοσ εχτοπιζ ταρνικον κε το θελκον κε  
περ τον τοποναιυν. Ταρνικον κε το θελκον περιορισκυνταν σε εμπιχα.  
Αμαν εκι πα κι σταματα ι επιδρασι τυδετερυ. Κε ιδαμε πως τα εμπσιχα  
πυ παριστανε τα ζοα υδετεροπιυνταν.

Σιν γλοσανεμυν καθαρα φενετς ι ταςι τυδετερυ τι γενοσ να επι-  
κρατι περα περυ.

Αρ τα επιθετα πυ υδετεροπιυνταν ατο ενι ετια. Κε εν το νοστιμον  
πυ ι καταλιξι ος για τα θελκα επιθετα εφιλαιν ας αρχεον τιν γλοσαν  
υς ατορα σο ποντεικον τιν γλοσαν μονον κε μονον επιδι προσδιοριζνε  
εμπσιχα.

Κιαραετς πα εχομε θελκα επιθετα σε ος ι απροκιφτος, ι απεδερ-  
τος, ι εμποδος, ι νοστιμος, ι αγιαραεφτος, ι ανιπαντρος, ανακσιος, ι ατιμος,  
ι ακαματεφτος, ι απασσαρεφτος κ. τ. λ.

Κε τα θελκα ατα χοριζιατα ασο αρνικον ασο διαφορον το καταλιχ-  
τικον το τριμενον τον φτονκον. Ταρνικα εχνε ν κε τα θελκα εχνε ζ  
λ. χ. ο ατιμον, ι ατιμος; ο απροκοφτον ι απροκοφτος κ. τ.λ.

Ι αρχεα γλοσα ελεγεν: ο απεδεφτος, ι απεδεφτος, το απεδεφτον

Ι διμοτικι λει: ο απεδεφτος, ι απεδεφτι, το απεδεφτον.

Το ποντεικον ι γλοσα λει: ο απεδεφτον, ι απεδεφτος, το απεδεφτον.

## ΚΛΙΣΙ ΤΕΠΙΘΕΤΙΟΝ

### Ενικός αριθμός

Ον. ο οκνεας

γεν. τοκνεα

ετ. τον οκνεαν

κλ. οκνεα

ι οκνιαρυ — ι οκνιαρια

τοκνιαρυς — τοκνιαριας

τιν οκνιαρυν — τιν οκνιαριαν

οκνιαρυ — οκνιαρια

### Πληθυντικός αριθμός

Ον. ι οκνιαντ

γεν. τοκνιαντιον (ιδιον)

ετ. τοκνιαντας

κλ. οκνιαντ

ι οκνιαντ

τοκνιαντιον (ιδιον)

τοκνιαντς

οκνιαντ



Κατα το οκνεας κλισκυνταν κε ο γλοσεας, ο γυλεας, ο βραξεας κ.τ.λ

### Ενικός αριθμός

Ον. ο απροκοφτον	ι απροκοφτος ι απροκοφτεσα	ταπροκοφτον
γεν. ταπροκοφτονος	ταπροκοφτονος ταπροκοφτεσας	ταπροκοφτονος
ετ. τον απροκοφτον	τιν απροκοφτον τιν απροκοφτεσαν	ταπροκοφτον
κλ. απροκοφτε	απροκοφτος απροκοφτεσα	απρακοφτον

### Πληθυντικός αριθμός.

Ον ι απροκοφτι	ι απροκοφτι	ταπροκοφτα
γεν ταπροκοφτιον (ιδιον)	ταπροκοφτιον (ιδιον)	ταπροκοφτιον (ιδιον)
ετ. ταπροκοφτυς	ταπροκοφτυς	ταπροκοφτα
κλ. απροκοφτι	απροκοφτι	απροκοφτα

Διαφερ ι κλizi τι θελκυ ασαρνικον μονον ζονομαστικον κε ζο κλιτι-  
κον τιν πτοσιν τενικυ αριθμυ. Το υδετερον διαφερ αζο αρν. ζο κλ. τενικυ  
αριθμυ κε ζονομ. ζο ετιατ. κε ζο κλιτ. τι πληθυντικυ αριθμυ. Κατα τον  
απροκοφτον κλισκυνταν κε τα: ο απεδεφτον, ο ανοστον, ο αςσκε-  
μον κ. τ. λ.

### Ενικός αριθμός

Ον ο ασπρον	ι ασπρεσα	τασπρον
γεν. τασπρονος	τασπρεσας	τασπρυ
ετ. τον ασπρον	τιν ασπρεσαν	τασπρον
κλ. ασπρε	ασπρεσα	ασπρον.

### Πληθυντικός αριθμός.

Ον. ι ασπρι	ι ασπρι	τασπρα
γεν. τασπριδιον (ιον)	τασπριδιον (ιον)	τασπριδιον (ιον)
ετ. τασπρυς	τασπρυς	τασπρα
κλ. ασπρι	ασπρι	ασπρα

Ι κλizi τι θελ. διαφερ αζιν κλiziν ταρν. μονον ζον ενικον αριθ-  
μον. Ι κλizi τυδετεριον διαφερ ζο γεν. τιν πτοσιν τεν. αρ. κε τονομ, ετ,  
κε κλιτ. τι πληθιν. αριθμ.

Κατα το ασπρος κλινετε κε ο μαβρος.



Ενικός αριθμός.

Ον. ο κοφον	ι κοφεσα	ι κοφι	το	κοφον
γεν. τι κοφου	τι κοφεσας	τι κοφισ	τι	κοφου
ετ. τον κοφον	τιν κοφεσαν	τιν κοφιν	το	κοφον
κλ. κοφε	κοφεσα	κοφι		κοφον

Πλινθιντικός αριθμός.

Ον. ι	κοφι	ι κοφι	τα κοφα
γεν. τι	κοφιδιον(ιον)	τι κοφιδιον (ιον)	τι κοφιδιον (ιον)
ετ. τι	κοφους	τι κοφους	τα κοφα
κλ. κοφι	κοφι	κοφι	κοφα

Διαφερ ι κλισι τι θελκυ. σον εν. αρ. κε ι κλισι τυδετερυ σον πλ. αρ. Κατα το κοφος κλισκυνταν: ο παλαλον, ο στραβον, ο λολον, κε ο κακον κε ο καλον με τιν διαφοραν τα διο τελεφετα κεχνε τον δεφτερον τον τιπον τι θελκυ λ. χ. κι λεομε καμιαν ι καλι για ι κακι γινεκα σον εν. αριθ. Παντα λεομε ι καλεσα κε ι κακεσα ι γινεκα. Αμαν σον πλινθ. αρ. λεομε ι καλι κε ι κακι γινεκα.

Ενικός αριθμός

Εν ο πασσιμενον	ι πασσιμεντσα	το πασσιμενον
γεν. τι πασσιμενονος	τι πασσιμεντσας	
ετ. τον πασσιμενον	τιν πασσιμεντσαν	το πασσιμενον
κλ. πασσιμενε	πασσιμεντσα	πασσιμενον

Πλινθιντικός αριθμός

Ον. ι πασσιμεν	ι πασσιμεν	τα πασσιμενα
γεν. τι πασσιμενιον(ιδιον)	τι πασσιμενιον(ιδιον)	τι πασσιμενιον(ιδιον)
ετ. τι πασσιμενις	τι πασσιμενις	τα πασσιμενα
κλ. πασσιμεν	πασσιμεν	πασσιμενα

Διαφερ ι κλισι τι θελκ. ασιν κλισιν ταρν. σον ενικον αριθ. Σον πλινθιν. αρ. το υδετερον ασο αρν. κε το θελκον.

Κατα το πασσιμενος κλισκυνταν κε: ο χορταζμενον, ο πιναζμενον, ο σκοτομενον κ.λ.

Ενικός αριθμός

Ον. ο τζεχελτς	ι τζεχελενα	το τζεχελκον
γεν. τι τζεχελ	τι τζεχελενας	
ετ. τον τζεχελ	τιν τζεχελεναν	το τζεχελκον
κλ. τζεχελ	τζεχελεναν	τζεχελκον



Πλειθυντικός αριθμός

Ον ι τζεχελ ι τζεχελ τα τζεχελκα  
 γεν. τι τζεχελιον(ιδιον) τι τζεχελιον(ιδιον) τι τζεχελιον(ιδιον)  
 ετ. τι τζεχελτς τι τζεχελτς τα τζεχελκα  
 κλ. τζεχελ τζεχελ τζεχελκα  
 Κατα το τζεχελτς κλισκουνταν: ο τεμπελτς, ο ζεβζεκς κλ.

Ενικός αριθμός

Ον. ο εβγενις ι εβγενισα τεβγενιζμενον  
 (ο εβγενιζμενον) (ι εβγενιζμεντσα)  
 γεν. τον τεβγενιν τι εβγενισας  
 ετ. τον εβγενιν τιν εβγενισαν τεβγενιζμενον  
 κλ. εβγενι εβγενισα τεβγενιζμενον

Πλειθυντικός αριθμός

Ον. ι εβγενιδες τεβγενιζμενα  
 γεν. τεβγενιδιον οπος κε ταρνικον  
 ετ. τεβγενιδας τεβγενιζμενα  
 κλ. εβγενιδες τεβγενιζμενα

Ενικός αριθμός

Ον. ο μακρις ι μακρεσα το μακριν  
 γεν. τι μακρι τι μακρεσας τι μακρι  
 ετ. τον μακριν τιν μακρεσαν το μακριν  
 κλ. μακρι μακρεσα μακριν

Πλειθυντικός αριθμός

Ον ι μακριδες ι μακριδες τα μακρεα  
 γεν. τι μακριδιον τι μακριδιον τι μακριδιον  
 ετ. τι μακριδας τι μακριδας τα μακρεα  
 κλ. μακριδες μακριδες μακρεα

Κατα το μακρις κλισκουνταν: ο βαθις, ο πλατις. Αναθα το γενι-  
 ζον. τιν πτοσιν τι πλειθυντικω αριθ. ο τονος σολια ταλα τα πτοσις απο-  
 μεν σο ιδιον τιν σιλαβιν.



## Ι ΒΑΘΜΙ ΣΑ ΕΠΙΘΕΤΑ

Τὰ ἐπιθέτα σο ποντῆκον τιν γλῶσσαν εἶχε τέσσερα βαθμοὺς: τὸν βαθμὸν πρῶτον λ. χ. ο ἐργατικός, ἐσα, ον β) τὸν βαθμὸν πρῶτον παραβαλ δὲ προ-  
σοπα γὰρ πράγματα πρῶτον εἶχε τὸ ἴδιον τιν ἰδιοτιτάν, τὸ ἐναν ἀσάτα ἀμάν  
ἀλλο παραπάν ἐσσατο κε λέχκετε **δικὸς σινκρικτικός** λ. χ. Ο Νικόν  
ἐν ἀλλο ἐργατικός γὰρ κιάλλο ἐργατικός ἀσόν Κοστίν γ) τὸν βαθμὸν πρῶτον  
φανερὸν πρὸς παραβάλλομε πολὺς γὰρ πολὰ κε ἐναν ἀσάτυνους, γὰρ ἀσάτα  
ἐβρικόμε τιν ἰδιοτιτάν ἀλλο πολὰ κε λέχκετε ἀτὸ ο βαθμὸν **πλῆθυντι-  
κὸς σινκρικτικός** λ. χ. Ἀσόλια τι σχολι τὰ πεδία, ο Νικόν ἐν σόλον  
γὰρ ἀσολέν ο ἐργατικός δ) τὸν βαθμὸν πρῶτον φανερὸν πρὸς τὸ ὑσιαστικόν  
ἐς τιν ἰδιοτιτάν ὅσον ντὸ ἐν δινάτον χωρὶς νὰ σινκριν με ἐναν ἀλλο,  
γὰρ με πολὰ ἀλλὰ κε ο βαθμὸν ἀτὸ λέχκετε **ἱπερθετικός** λ. χ. ο  
Νικόν ἐν τζιπ ἐργατικός.

## ΠΟΣ ΣΚΙΜΑΤΙΥΝΤΑΝ Ι ΒΑΘΜΙ

Θετικός	Δικὸς σινκρ.	Πλῆθ. σινκρικτ.	ἱπερθετικός
ο φρονιμον	ἀλλο φρονιμος	ἀσολον φρονιμος	τζιπ φρονιμος
ο εκσιπνον	ἀλλο εκσιπνος	ἀσολον εκσιπνος	τζιπ εκσιπνος
ο αροστον	ἀλλο αροστος	ἀσολον αροστος	τζιπ αροστος
ο καλον	ἀλλο καλος	ἀσολον καλος	τζιπ καλος

Τὸ παλῆον ἰ γλῶσσαμυν ἐσκιματιζεν τι βαθμὸς μονολεχτικά διλ.  
μενάν λέχσιν λ. χ. ο φρονιμος, ο φρονιμοτερος, ο φρονιμοτατος. Τὸ  
νεον ἰ γλῶσσαμυν ἐσκιματιζίατα περιφραστικά διλ. με δὲ λέχσεις λ. χ. ο  
φρονιμων, ἀλλο φρονιμος κ. τ. λ. Κε ἐσκιματιετε ο δικὸς σινκρ. με τὸν θετι-  
κὸν κε τιν λέχσιν ἀλλο ο πλ. σινκρικτικός με τιν λέχσιν ἀσολον κε ο  
ἱπερθετικός με τιν λέχσιν τζιπ

Ἀσόν παλῆον τὸ μονολεχτικὸν τροπὸν εἶχομε κατὰ ἀπομινῆρια  
λ. χ. ο καλόν, ο καλιόν, ο κακόν, ἐσιρ (χίρον).

Κε ἀτὰ ὁμος μοναχὰ κε λέχκυνταν καμῖαν, πάντα με τιν λέχσιν  
ἀλλο λ. χ. ἀλλο καλιόν, ἀλλο ἐσιρ. Εἶχομε ἀκομῖαν ο μῖζοτερος (παραθετι-  
κὸς ἀσο τρανός). Λέομε καποτε κε τρανίτερος κε κοντίτερος. Ἀναβα-  
ἀτὰ τὰ ἐκτερεςία, ἀς λέγομε, ὅλια τὰ ἐπιθέτα ἐσκιματιζνε ὁμαλὰ  
τὰ παραθετικάτων (διλ. τὸν δικόν κε πλ. σινκρικτικόν καθὸς κε τὸν  
ἱπερθετικόν).



## Αριθμητικά

Τα αριθμητικά διλ. τα λεκσις πυ φανερονε αριθμον ινε επιθετα, υσιαστικα κε ακλιτα.

### Αριθμητικά επιθετα.

Τα αριθμητικά επιθετα ινε τρια λοεν α) απολιτα. Κε λεχκυνταν απολιτα αριθμητικά ολια εκινα πυ μεταχιρισκυμες για να δικομε μονον τον αριθμον. Ασατα τα παραπαν ινε ακλιτα; οσα αμαν ινε κλιτα, ινε επιθετα λ. χ. ενας, διο, διακοσσα, εσιλια κ. λ. Σιμ. Ασα απολιτα, ακλιτα ινε το τεσερα, πεντε, εκς, εφτα, οχτο, ενεα, δεκα, εντεκα, δοδεκα κε τα δεκαδας ικας, τριαντα, σεραντα, ος τα εκατον κεκينو ενταμαν. Τα αλα κλισκυνταν. β) τα ταχτικά: Εκινα πυ μεταχιρισκυμες για να δικνομε τιν θεσιν τυσιαστικυ λ. χ. πρωτος, δεφτερος, τεταρτος κ.λ. Τα ταχτικά εκιμάτιυνταν με τιν καταλιξιν ος κε ινε ολια επιθετα με τρια γενι κε τρια καταλιξια: ο τριτον, ι τριτος, το τριτον. Ο τεταρτον, ι τεταρτος, το τεταρτον κ. λ. Λεομε κε ι προτεσα, ι δεφτερεσα, τριτεσα κ. τ. λ. Ο λαοσεμυν χρισιμοπια μονον τα προτα: πρωτος, δεφτερος, τριτος, τεταρτος. Τα αλα γιά κσαι κι λειατα, για πολα ολιγον Με το ιδιον ομος τον τροπον επορυμε να λεομε κε ταλα κατα κε το πρωτος, δεφτερος, αετς κε ο πεμτον, εχτον, ο εβδομον κ. λ. π γ) Πολλαπλασιαστικά: ινε εκινα ταριθμητικά επιθετα πυ μεταχιρισκυμες για να δικνομε ποσα φορας εναν οντον για αντικιμενον εν κιαλο τρανον ασαλο λ. χ. Αυτό το ραμαν εν μονον ταλο διπλον. Γιαχοτ αυτο εν τριδιπλον, τετραδιπλον κ. τ. λ.

Τα πολλαπλασιαστικά ινε επιθετα με τρια γενι κε τρια καταλιξια λ. χ. ο διπλον, ι διπλεσα, το διπλον. Εχνε τα ιδια καταλιξια πυ εχνε κε τα ταχτικά. Το θελκον εςς μονον τιν καταλιξιν εσα.

Ασο τριπλον κε πλαν κσαι κι σινιθίζομε να λεχομε τα πολλαπλασιαστικά μονολεχτικά κατα κε το ο τριπλον, ο τετραπλον κ. λ. Λεγομε περιφραστικά (με διο λεκσις) λ. χ. Αυτό το χοραφ, εν τεσερα φορας κιαλο τρανον ασαλο, πεντε φορας, εκς φορας κ. λ. Ακομαν κε το διπλος κε τριπλος κεκινα λεγομε το παραπαν περιφραστικά λ. χ. διο φορας κιαλο μικρος εν κ. λ.

Τα ταχτικά κε τα πολλαπλασιαστικά κλισκυνταν ομαλα αμον τα επιθετα πυ εχνε τα ιδια καταλιξια.

### Πος κλισκυνταν ταπολιτα αριθμητικά επιθετα.

Ιπαμε πως τα παραπαν ας απολιτα αριθμητικά ινε ακλιτα. Κλιτα ος τα εκατον ινε μοναχον: ενας (ινας), εναν. Διο. Τρι. Τεσαρ. Ασα εκατον



αρ. για το α. πρ. το εμυν, για το β. πρ. το εςυν κε για το γ. πρ. το ατυν λ.χ. ο κιριμ, ο κιρις (για ο κιρτσ), ο κιρτσατ για ο κιρτσαθε. Ο κιρτσεμυν, ο κιρτσεευν, ο κιρτσατον.

Ονταν θελωμε να τονιζομε τινος εν εκινο για το οπιαν λεγομε, μεταχιρισκυμες τον τιπον τι χτιματικω ταντονιμιας ολοεν λ.χ. Τερμον εν το χαρτιν (κε οχι ταλινετερων) Μεταχιρισκυμες τολοεν τον τιπον κε ονταν θελωμε ναποφεβομε να λεγομε μιαν κιαλο τυσιαστικον λ.χ. Τι-νος εν το κοντιλ? Τερμον εν (ενοιτε το κοντιλ).

### ΡΟΤΙΜΑΤΙΚΑ

Τα ροτιματικα ταντονιμιας διλ. ταντονιμιας εκινα πυ μεταχιρισκυ-μες για να εροτομε ινε διο λοεν:

α. Εκινα με τα οπια θελωμε να μαθανομε ντο εν το εναν κε το αλο προσοπον για ταντικιμενον λ.χ. Ντο εν το κρατις? Πιος ερθεν? κτλ.

β. Εκινα πυ μεταχιρισκυμες για να μαθανομε το ποσον λ.χ. Πο-σον κερων εκσοδεπρες να μαθαντε το μαθεμας? κ.τ.λ.

Για τα προτα εχομε τσι (ταρχεον τις) κε το νεον πιος αρν. κε θελ, κε πιον υδετερον. Το πιος, εν ακλιτον κε μεταχιρισκυμεσατο αναλαγον κε ρον εν. κε ρον πλ. αρ. λ.χ. Πιος αγυρος ερθεν? Πιος γινεκ καλατζε-βνε? Το υδετερον πιον ρον πλ. αρ. εφται πια λ.χ. Πιον πεδιν ερυκσεν? Πια πεδια ερυκσαν?

Το τσι κλίσσικετε αραιετς

Ον. τς(ι) αρν. θελκ. κε υδ.) λ.χ. Τσι κρυι ριν πορταν (αγυρος γινεκα, πεδιν)? Τσερθεν? (αγυρον, γινεκα, πεδιν)?

Γεν. τινος (αρν. θελ. υδ.)

Ετ. τιναν

»

Πλιθιντικος αριθμ.

Ον τς(ι) (αρν. θελκ. υδετ.) λ.χ. Τσι κρυγνε ριν πορταν (αγυρ, γι-νεκ, πεδια)? Τσερθαν (αγυρ, γινεκ, πεδια)?

Γεν. — κεχομε

Ετ. — »

Οταν θελωμε να μαθανομε ντο λοεν ιν ταπραματα πυ μεταχιρι-κυμες, για ντο ανθρωπ ινε ατιν για τοπιυς καλατζεβομε, μεταχιρισκυ-μες το εροτιματικον τ.ν αντονιμιαν ντο λ.χ. Ντο εν ατο ντο κρατις? Ντο θελτες? Ντο ανθρωπ ινε ατιν? Επορομε το τελεφετεον ατο να λε-γομε κε τσινε ατιν? Αραν το ενδιαφερονεμυν δικομε κιαλο παραπαν ονταν λεγομε: ντο ινε ατιν?





## ΑΝΤΟΝΙΜΙΑΣ

Ταντονιμίας διλ. τα λεκσεις πυ μεταχιρισκυμες για ναποφεγομε σιν ομιλιαν κε σιν γραφιν τιν επαναλιπσιν τυσιαστικα ινε:

### Προσοπικα

Προσοπικα λεχουνταν ταντονιμιας πυ μεταχιρισκυμες για να δικομε προσοπον. Κε ινε τρια γιατι κε τα προσοπα σιν ομιλιαν ινε τρια: πρωτον, δευτερον κε τριτον.

#### Εν. αρ.

α! προσοπον	β! προσοπον	γ! προσοπον
Ον. εγω	εσι	ατος, ατε, ατο,
Γεν. —	—	—
Ετ. εμεναν, με, μ,	εσεναν, σε, ς.	ατον(αν), ατεν(αν), ατο.

#### Πλ. αρ.

Ον. ειμις	εσις	ατιν (αρν. κε θελκ.), ατα.
Γεν, —	—	—

Ετ. εμας κε μας εσας κε ςας ατ(υνος) (αρν. κε θελκ) ατα

Τα προσοπικα ταντοτιμιας σιν γλωσανεμυν επιλακσαν ταρχεον τιν σιντακσιν: ακολουθον το ριμαν οπος εγίνυτον κε ςαρχεον τιν γλωσαν κε ανιθετα με κινω πυ γινετε ςο διμοτικον, οπου το προσοπικον ι αντονιμια παι εμπροστα αςο ριμαν λ. χ. Ι αρχει ελεγαν: Παρακαλῶ ὑμᾶς. Ειμις λεγομε με το ιδιον τιν σιντακσιν. Παρακαλοςας. Ι κατομεριτ λεγνε: ςας παρακαλο επιρεαζμεν ασα λατινικα τα γλωσας je vous pris (γαλικον) Πρωτα ι αντονιμια κε ιστερα το ριμαν. Σε μας πρωτα το ριμαν κιστερα ι αντονιμια.

## ΧΤΙΜΑΤΙΚΑ

Τα χτιματικα ταντονιμιας διλ. ταντονιμιας εκινα πυ φανερονε ςα πιον ανικ κατ, επερνανεμας ταρχεα χτιματικα ταντονιμιας λ.χ. Ι παλειεμυν ελεγαν: ο εμος, ι εμι, το εμον για το α.) πρ. ςον εν. αρ. κε ςον πλ. αρ. ο ήμέτερος, ή ήμετέρα, το ήμετέρον. Για το β.) πρ. ο ςος, ι ςι, το ςον, ο ύμέτερος, ι ύμετέρα, το ύμέτερον. Ατα εςατα κε το ποντεικον ι γλωσα. Λεγομε διλ. κε ειμις τεμον τεσον, τεμετερον, τερετερον με τι διαφοραν, οπος ελεπετεν, μονον ςο υδετερον το γενοσ. Αδακα πα το υδετερον το γενοσ εχτοπρεν τα αλα κε επερμεν μοναχον λ.χ. Ιπαλειεμυν ελεγαν: ο εμος πατηρ, η εμη μητηρ, το εμον τεκνον; ειμις τα ιδια ατα λεγομε: τεμον ο κιορ, τεμον ι μάνα, τεμον το πεδιν.



Το ιδιον γινετε κε για το β) προς. καθος κε για το προτον κε δευτερον προσοπον τι πλιθ. αρ. Λεγομε διλ. *τεςον ο κιο, τεςον ι μανα, τεςον' τε πεδιν.* Τεξετερον ο κιο, *τεξετερον ι μανα, τεξετερον το πεδιν.* Εχομε διλ. εναν τιπον, τον τιπον τυδετεριον για ολια τα γενι-  
ταρν. το θελκ. κε τυδετερον.

Εναν κιατο ασα πολα κατορθοματα πεκιεν το υδετερον το γενοσ για να επικρατι παν.υ.

Αντονιμιας χτιματικα εχομε τεσερα λοεν

1. Εκινα πυ φανερονε εναν χτιτοραν κε εναν χτιμαν
2. Οσα φανερόνε πολυς χτιτορας κε ενα χτιμαν
3. Οσα φανερονε εναν χτιτοραν κε πολα χτίματα
4. Οσα φανερονε πολυς χτιτορας κε πολα χτίματα.

1. χτιματικα αντ. πυ φανερονε εναν χτιτοραν κε εναν χτιμαν

) πρ. τεμον λ. χ. τεμον ο κιο, ι μανα κε το πεδιν.

) „ τεςον „ τεςον „ „ „

) „ τεκινυ (αρν.) τεκινυ „ „ „

τεκινες (θελκ) τεκινες „ „ „

τεκινεθι(υδετ) τεκινεθι „ „ „

2. χτιματικα αντονιμιας πυ φανερονε εναν χτιτοραν κε πολα χτι-  
ματα.

α) πρ. τεμα λ.χ. τεμα τα ββλια τα τετραδια κε τα κοντιλια

β) „ τεσα „ τεσα „ „ „

γ) „ τεκινυ (αρν)τεκινυ „ „ „

τεκινες (θελκ) τεκινες „ „ „

τεκινεθι (υδετ) τεκινεθι „ „ „

3. χτιματικα αντονιμιας πυ φανερονε πολυς χτιτορας κε ενα  
χτιμαν.

α) πρ. τεμετερον λ.χ. Τεμετερον το χοραφ, το τραχτορ, το εαραι

β) „ τεξετερον „ „ „ „

γ) „ τεκινετερον „ „ „ „

4. Χτιματικα αντονιμιας πυ φανερονε πολυς χτιτορας κε πολα  
χτιματα.

α) πρ. τεμετερα λ. χ. Τεμετερα τα πατια, τα κοσαρας, τα πετιναρια

β) „ τεξετερα „ τεξετερα „ „ „

γ) „ τεκινετερα „ τεκινετερα „ „ „

Το παραπαν αμαν μεταχιρισκυμεσ ειν ομιλιαν κε ειν γραφιν ταπο-  
κομενα προσοπικα ταντονιμιας εον εν. αρ. για το α) πρ. το μ κε εμ,  
για το β) πρ. το ς κε ις κε για το γ) πρ. το ατ για αθε. Σον πλ.



αρ. για το α. πρ. το εμυν, για το β. πρ. το εςυν κε για το γ. πρ. το ατυν λ.χ. ο κιριμ, ο κιρις (για ο κιρτσ), ο κιρτσατ για ο κιρτσαθε. Ο κιρτσεμυν, ο κιρτσεσυν, ο κιρτσατυν.

Ονταν θελομε να τονιζομε τινος εν εκινο για το οπιαν λεγομε, μεταχιρισκυμες τον τιπον τι χτιματικυ ταντονιμιας ολοεν λ.χ. Τεμον εν το χαρτιν (κε οχι ταλινετερον) Μεταχιρισκυμες τολοεν τον τιπον κε ονταν θελομε ναποφεβομε να λεγομε μιαν κιαλο τυσιαστικον λ.χ. Τι-νος εν το κοντιλ? Τεμον εν (ενοιτε το κοντιλ).

### ΡΟΤΙΜΑΤΙΚΑ

Τα ροτιματικα ταντονιμιας διλ. ταντονιμιας εκινα πυ μεταχιρισκυ-μες για να εροτυμε ινε διο λοεν:

α. Εκινα με τα οπια θελομε να μαθανομε ντο εν το εναν κε το αλο προσοπον για ταντικιμενον λ.χ. Ντο εν το κρατις? Πιος ερθεν? κτλ.

β. Εκινα πυ μεταχιρισκυμες για να μαθανομε το ποσον λ.χ. Πο-σον κερων εκσοδεπρες να μαθαντε το μαθεμας? κ.τ.λ.

Για τα προτα εχομε τσι (ταρχεον τις) κε το νεον πιος αρν. κε θελ, κε πιον υδετερον. Το πιος, εν ακλιτον κε μεταχιρισκυμεσατο αναλαγον κε ρον εν. κε ρον πλ. αρ. λ.χ. Πιος αγυρος ερθεν? Πιος γινεκ καλατζε-βνε? Το υδετερον πιον ρον πλ. αρ. εφται πια λ.χ. Πιον πεδιν ερυκσαν? Πια πεδια ερυκσαν?

Το τσι κλίσσκειτε αραετς

Ον. τς(ι) αρν. θελκ. κε υδ.) λ.χ. Τσι κρυι ειν πορταν (αγυρος γινεκα, πεδιν)? Τσερθεν? (αγυρον, γινεκα, πεδιν)?

Γεν. τινος (αρν. θελ. υδ.)

Ετ. τιναν

”

Πλιθιντικος αριθμ.

Ον τς(ι) (αρν. θελκ. υδετ.) λ.χ. Τσι κρυγνε ειν πορταν (αγυρ, γι-νεκ, πεδια)? Τσερθαν (αγυρ, γινεκ, πεδια)?

Γεν. — κεχομε

Ετ. — ”

Οταν θελομε να μαθανομε ντο λοεν ιν τα πραματα πυ μεταχιρι-σκυμες, για ντο ανθρωπ ινε ατιν για τοπιυς καλατζεβομε, μεταχιρισκυ-μες το εροτιματικον τιν αντονιμιαν ντο λ.χ. Ντο εν ατο ντο κρατς? Ντο θελτς? Ντο ανθρωπ ινε ατιν? Επορυμε το τελεφτεον ατο να λε-γομε κε τσινε ατιν? Αμαν το ενδιαφερονεμον δικομε κιαλο παραπαν ονταν λεγομε: ντο ινε ατιν?





Το ερωτηματικόν ποσόν εν επίσει ακλίτον κε το ίδιον κε για τα τρία γενι λχ. Σον ενικ. αρ. Ποσόν κοζμο; εν? Ποσόν πετραν ετσακοσαν? Ποσόν μελαν εκσσειεν? Σον πλ. αρ. λ χ. Ποσα κοζμυς εχαλαγαν? Ποσα πετρας ετσακοθαν? Ποσα ζαβοτια εχτιγαν κτλ.

Εχομε κε ερωτηματικά επιθετα: Νταγνος, νταγνεσα, νταγνον. Ντο σιλεγος, ντο σιλεγεσα, ντο σιλεγον.

### ΔΙΧΤΙΚΑ

Τα διχτικά ταντονιμίας διλ. εκίνα πυ μεταχίρισκυμες για να διχομε προσοπα κε πραματα για τα οπια καλατζεδομε ινε: Αυτος, αυτε αυτο Εκινος, εκινε, εκινο. Ατοςος, ατοσεσα, ατοσον. Αικος, αικσα, αικον.

Το αυτος κλισσικετε αραετς:

Εν. αρ.

Πλ αρ.

Ον. αυιος αυτε αυτο αυτιν (αρν. κε θελκ.) αυτα  
Γεν. ταυτουν ταυτινες τατινεθι ταυτινετερον κε τα τρία γενι  
Ετ αυτον αυτεν αυτο ατυνυς (αρν. κε θελκ.) αυτα  
Το θελκον ςον πλ. αρ. κλισσικετε αμον ντο κλισσικε κε ταρνικον.

Το εκινος κλισσικετε αραετς.

Ενικος αριθμος

Πλιθ. αριθμος

Ον. εκινος, εκινε, εκινο εκιν (αρν. κε θιλ.). εκίνα  
Γεν. τεκινυ, τεκινες, τεκινυ, τεκινετερον για τα τρία γενι  
Ετ. εκινον, εκινεν, εκινο, εκινυς (αρν. κε θελ.), εκίνα.  
Το θελκον ςον πλιθ. αριθμον κλισσικετε αμον ντο κλισσικετε κε ταρνικον. Το γενικον τιν πτοειν τυ αυτος κε εκινος ςον. ενικ. κε πλιθ. αριθ. μεταχίρισκυμες ος χτιματικά αντονιμ. Ταλα τα διχτικά ταντονιμίας κλισκονταν ομαλα. Σον πλιθ. το αρν. κε το θελκον ινε ομια.

### ΑΟΡΙΣΤΑ

Τα αοριστα ταντονιμίας διλ. εκίνα πυ λεγνε αοριστα για προσοπα κε πραματα ινε:

Ινας (αρν. κε θελκ.), εναν (υδετ.).

Κανις κε κανινας κε κανενας (αρν. κε θελ.), κανεναν (υδετε.).

Καθαινας (αρν. κε θελ.), καθαιναν (υδετ.).

Καπιος (αρν. κε θελκ.), καπιον (υδετ.).

Ο γιτενον, ι γιτενος (εσα), το γιτενον.

Αλος, αλε, αλο.

Μονον, μονος, μονον



Καμποςος, καμποςεσα, καμποςον.

Ολος, ολε, ολον κ. τ. λ.

Ο ινας, ο καθενας ο καθαινας, κλισκυνταν οπος κε το ινας κε το εναν. Ολια τα αλα κλισκυνταν ομαλα οπος τα επιθετα πυ εχνε τα ιδια κατακλιςια.

### ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ

Τα αναφορικά ταντονιμίας διλ. εινα πυ μεταχίριςκυμες για να κρυνε ζον νυνερον προσοπα κε πραματα πυ κιαλαπαν ενεφεραμε, ινε:

Πυ για τα τρια γενι κε ακλιτον λ. χ. Ο ανθρωπον πυ ιδα . . .  
Ι γινεκα πυ επερασεν . . . Το πεδιν πυ ερτε . . .

Ιντζαν κε για τα τρια γενι λ. χ. Ιντζαν θελ (αντρας, γινεκα, πεδιν ζον ενικ. κε ζον πλίθιντικον αριθμον). Εςς ετιατ. ιντιναν (ζον εν. αριθ.) λ. χ. Ιντιναν (αγυρον, γενικαν, πεδιν) θελτς, επαρ κελα.

Οζος, οζεσα, οζον. Κλίσσχετε ομαλα. Το θελκον ζον πλιθ. αριθ. κλίσσχετε αμον το αρν. λ. χ. Οσι (αγυρ κε γινεκ) ινε, ας ερχυν. Εχομε κε το ντο για τα υδετερα λ.χ. Το βιβλιον ντο εγορασα. Το πεδιν ντο εκαλάτζεβεν, ετον μαθιτις. Ατο το ντο αντιστιχι σαρχεον ο οπιος. Εχομε κε αλο ντο (οτι) λ. χ. Ντο ιδα, λεγο. Πισον ντο θελτς κ. τ. λ.

### ΙΔΙΟΠΑΘΑ

Τα ιδιοπαθα ταντονιμίας διλ. ταντονιμίας πυ μεταχίριςκυμες οσα φορας θα λεγομε κατ για τεμας ινε:

Ο εαφτοσιμ, ο εαφτοσις, ο εαφτοσατ

Εγο--εμεν, εσι--εσεν, ατος--ατον, ατε--ατε, ατο--ατο.

Το εαφτοσιμ κλίσσχετε αραιτς

Ενικ. αριθ.

Ον.	ο εαφτοσιμ	ο εαφτοσις	ο εαφτοσατ
Γεν.	τι εαφτομ	τι εαφτος	τι εαφτυατ
Ετ.	τον εαφτομ	τον εαφτος	τον εαφτονατ

Πλιθ. αριθμος

Ον.	ο εαφτοσεμυν	ο εαφτοσεσυν	ο εαφτοσατων
Γεν.	τι εαφτοσεμυν	τι εαφτοσεσυν	τι εαφτυατων
Ετ.	τον εαφτονεμυν	τον εαφτονεσυν	τον εαφτονατων

Το εγο — εμεν, εσι — εσεν, ατος — ατον κι κλίσσχετε; εςς αμαν πλιθ. αριθμον. Εμης — εμας, εσιν — εσας, ατιν — ατινυς (για ταρν. κε το θελκ. κε ατα — ατα για το υδετερον).



## ΡΙΜΑΤΑ

Τα ριματα διλ. τα λεκσις πυ φανερονε ντο εφται (χτιζο), για ντο παθαν (βρεχυμε), για σα πιον καταστασιν εν το υποκιμενον (ζο) εν το παραπαν ας αρχεον τελενικον τιν γλωσαν. Εχομε αμαν κε ασα κσενα γλωσας αρκετα πυ επικαματα τεμετερα κε χορις εκινα κι γινυμες ατορα λ. χ. κυμυλιαζο (λατινικον), γιαραεβο (τυρκικον), πρινιμαρο (ρυσικον). Σιμ. Ασα κσενα ριματα πυ εχομε τα παραπαν εν ασο τυρκικον τιν γλωσαν. Εφκολα κανενας εγρικατο, γιατι πολλα χρονια εξισαμε με τι τυρκ. Για τεμας αμαν ολια ατα εν ατορα ατοσον κσενα, οσον ενε κσενα για τον ρυσον τα λεκσις: γεογραφια, φυσικα, γεομετρια, κ.τ.λ. Κε αμον ντο κεχομε εμης δικεομαν να λεγομε το ρυσον για ταλτς τεδρο- πεις πυ μεταχιρισκυνταν ατα τα λογια: „Σταθεστεν ατωκες μι κρυτεν, ατα τεμετερα εν; πετεν ενιν τεσετερα“ .Για τον ιδιον λογον κεσσ κανις δικε- κεομαν να λειμας: „Ατα τα λογια ντο λετεν τυρκικα, για ρυσικα εν, πετεν τα ρομεικασυν“. Οσα λογια ο λαος εχονεπρεν διλ. εβαλενατα σε κινυ το καλυπ κε ι παραπαν λεγνατα, τεκινυ ενε. Αν θαρχινυμε να αραεβομε δικεοματα ιδιοχτισιας κε σα λεκσις, πολλα πυ εθαρυμε γνισια τεμε- τερα, θα εβγενε κσενα, επιδι κε κανενας λαος κεζισεν απομονομενος αμον τον Ροβινσον Κρυζο σεναν νισιν. Εζισεν περικικλομενος ας αλτς τι λαυς κε επιρεασεν σε κινυς, αλα κε επιρεαστεν ασεκινυς. Κε ι επιδρασι ατο φανερωτε κε σιν γλωσαν.

Σα ριματα διακρινομε: 1. μορφας (αλοτε ελεγανατα φονας) 2. χρονος 3. τροπος. (αλοτε ελεγανατα ενκλισια). 4. προσοπα 5. αριθμυς.

Μορφας εχομε διο: α) το ενεργητικον τιν μορφιν κε β) το πα- θητικον τιν μορφιν.

Τα ριματα πυ τελονε σο προτον ενικον προσοπον τενεστοτα σε ο ενε σο ενεργητικον τιν μορφιν κε κοφτα λεγοματα ενεργητικα.. Ολια αρχ ενεργητικα σο νοιμαν κινε λ.χ. υπαρχο. Πολλα ομος ασατα φανερονε πως το υποκιμενον ενεργι λ.χ. σεκιζο. ραφο, κλοθο, πλεχο, τρεχο κ.τ.λ.

Τα ριματα πυ τελιονε σο προτον εν. πρ. τενεστοτα σε ομε κε υμε ενε σο παθητικον τιν μορφιν κε κοφτα λεγοματα παθητικα. Λεομε κιατα πα παθητικα, επιδι κε πολλα ασατα ακομαν κιατορα φανερονε πως το υποκιμενον κατ παθαν λ.χ. βρεχυμε, σεονιυμε, τιριανιυμε κ.τ.λ. Εχο- με αμαν ριματα παθητικα πυ κι φανερονε παθεμαν, αλα ενεργιαν λ.χ. εργαζομε. Αλα φανερονε καταστασιν λ.χ. στρεχυμε.



Ι πράξει το παθεῖν κι γίνταν πάντα σὸν ἴδιον κερὸν; γιὰ τὸ καὶ  
το ρίμην διακρίνομε διαφορὰ χρόνους. Τὰ χρόνους κίριος ἵνε τρία: 1. Τὸ  
ατορίζον 2. Τὸ μελῦμενον καὶ 3. Τὸ περαζόμενον.

Τὸ ατορίζον ἐν ἐκίνο πὺ φανερὸν πὸς ἰ πράξει, γιὰ τὸ παθε-  
μαν γίνετε τιν στιγμὴν πὺ καλατζέδομε καὶ λεγοματὸ με τάρχεον τονομαν.  
Ἐνεστωτὰς λ.χ. γραφο, δεβαζο, τραδο, πιασσυμε, εσσυμε κ.τ.λ. καὶ σὸν  
χρόνον τὸν ἐνεστωτὰν

Τὸ μελῦμενον διλ ἐκίνο πὺ φανερὸν πὸς κατ πὺ κέγεντον ἀκομαν,  
θα γίνετε. Σκιματιζοματὸ ἀσὸν ἐνεστωτὰν καὶ μενὰν θὰ καὶ λεγοματὸν με  
τάρχεον τονομαν μελόντας. Τὰ ρίματα πέραπσα κιάλ ἀπάν ἀμὸν ντο  
θα βάλουμε ἐμπροσταντὸν τὸ θα, θα γίνταν μελόνταδες. λ.χ. θα γραφο, θα  
δεβαζο, θα τραδο, θα πιασσυμε, θα εσσυμε κ.τ.λ.

Ι γλῶσσαμὺν ἐνὰν μελόνταν ἐς; ἀντιθετὰ με τὸ κατμεριτικὸν πὺ ἐς  
δι: τὸν ἐκσακολυθιτικὸν καὶ τὸν στιγμικὸν.

Περαζόμενα χρόνους ἐχομε τέσσαρα: τὸν παρατατικὸν, τὸν ἀορις-  
τὸν, τὸν παρακίμενον καὶ τὸ ὑπερσιντελικὸν.

Ο παρατατικὸς (ἀς ἀρχεὸν τιν λέκσιν παρατινο—μακρίνο) φανερὸν  
πὸς ἐνὰν πρᾶμα ἐγίνυτον ἀδιακοπὰ λ.χ. ἐγραφα, ἐδεβαζα, ἐπιασσυμ, ἐσσυμ  
κ. τ. λ.

Ο ἀοριστὸν (ἀρχεὸν λέκσιν σίμεν πὸς κι ορίζ) κι λέγ ποτε ἐγε-  
ντον ἰ πράξει, γιὰ τὸ παθεῖν. Καποτε ἐγεντον. Κε πολὰ πα κεράτεσεν.  
λ. χ. ἐγραψα, ἐδεβασα, ἐπιαστα, ἐσσυγα (ὅλια αὐτὰ καποτε ἐγενταν καὶ ἐπε-  
ράσαν.)

Περαζόμενα χρόνους ἵνε καὶ ὁ παρακίμενον καὶ ὁ ὑπερσιντελικὸν. Αὐτὰ  
ἀμὰν εἰς ἐνεργητικὸν τιν μορφὴν καὶ κίνε. Ἴνε μόνον εἰς παθητικὸν. Σκι-  
ματιγόνταν με τὸ βοιθιτικὸν ρίμα ἱμε. Ο παρακίμενον φανερὸν πὸς  
ἰδὺλια πολὰ κεν ἀς ἐγεντον καὶ ἐτελίσεν λ.χ. ἱμε γραμένος, ἱμε δεβαζμένος  
ἱμε πιαζμένος, ἱμε εσσυζμένος. κ. τ. λ. Κε ὁ ὑπερσιντελικὸν φανερὸν πὸς  
ἰδὺλια ἐμπροστὰ ἐγεντον καὶ ἐτελίσεν λ.χ. ἐμ γραμένος, ἐμ δεβαζμένος,  
ἐμ εσσυζμένος κ. τ. λ. Σιν γλῶσσανεμὺν διακρίνομε ἐκς τρόπους εἰς ρίματα:  
α) Τὸ οριστικὸν τὸν τρόπον διλ. τὸν τρόπον πὺ ορίζομε (διλ φανερόνομε,  
καθαίμα) ντεφται, ντεπικεν, γιὰ ντο θεφται τὸ ὑποκίμενον λ. χ. γραφο:  
ἐγραφα, θα γραφο. β) Τὸν ὑποταχτικὸν τὸν τρόπον διλ. τὸν τρόπον πὺ  
διλ ντο ἐν ὑποχρεομένος νὰ εφται κανίς λ. χ. ἱπατον νὰ γραφ.  
γ) Τὸ προσταχτικὸν τὸν τρόπον διλ τὸν τρόπον ἐκίνο πὺ με  
ταχίμεμες κίριος ὄνταν θέλομε νὰ προσταζόμε, νὰ παρακαλομε, γιὰ νὰ  
τυρτέβομε τάλυνος σιν ἰδὺλιαν. λ.χ. γραψον, δεβασον, ἀς δεβαζνε κ.τ.λ.  
δ) Τὸ ὑποθετικὸν τὸν τρόπον διλ τὸν τρόπον ἐκίνο πὺ φανερὸν πὸς ἰδὺ-



λια θα εγινυτον, αν ιχαμε καπιον βοιθιαν λ.χ. θα εγραφα, αν ιχα μελαν κε χαρτιν. Θα εδεβαζα, αν ιχα χαρτιν κε κερν κ.τ.λ. ε) Το εφχτικον τον τροπον διλ. τον τροπον πυ φανερν προς το ιποκιμενον κεπικεν τιν δου- λιαν, εθελνεν αμαν νεφταιατο λ.χ. ας εγραφα, ας εδεβαζα, ας επιασκυμ, ας εςκχυμ κ.τ.λ. ζ) Το απαρεμφατον λ. χ. το να γραφο, το να χορεβο κ.τ.λ.

Σα ριματα διακρινομε κε τρια προσοπα: προτον, δευτερον κε τριτον: λ.χ. γραφο (εγο), γραψ (εσι), γραφ (εκινος).

Διακρινομε κε διο αριθμυς: ενικον κε πληθυντικον λ.χ. γραφο, γραψ, γραφ (εν. αρ.) γραφομε, γραφετε, γραφνε (πλ. αρ.).

### Οκσιτονα κε παροκσιτονα ριματα

Τα ριματα χοριζοματα αναλογα με τον τονον πυ περνε σο προτον εν. προσοπον τενεστοτα σο ενεργιτικον τιν μορφιν. Αν τονισκυνταν εν λιγυσαν, ονομαζοματα οκσιτονα λ.χ. πολεμο, εσερετο κ.τ.λ. Αν τονι- σκυνταν εν παραλιγυσαν, ονομαζοματα παροκσιτονα λ.χ. δουλεβο, πλεκο, πεδεβο κ.τ.λ.

Το αλαγγιαν τι ριματιον αναλογα με το προσοπον κε τον αριθμον ονομαζοματο σκιματιζμον.

### Βοιθιτικα ριματα

Τα ριματα εχο κε ιμε βοιθιν να σκιματιζνε τα ριματα καπια χρο- νυσατον (τον παρακιμενον κε υπερσιντελικον) κε γιατατο λεχκυνταν βοι- θιτικα ριματα.

Πριν να διοκομε προς σκιματιυνταν τα ριματα, ας διοκομε αδακα προς σκιματιυνταν τα ριματα ιμε κε εχο

#### Ενεστοτας

#### Παρατατικος

Ιμε, ισε, εν, ιμες, ιζνε, ινε. | Εμ (εμνε), ες, ετον, εμες, εζνε, εσαν.  
εχο, εις, εςς, εχομε, εςετε, εχνε | ιχα, ιςσες, ιςσεν, ιχαμε, ιςετε, ιχαν

Τα παροκσιτονα ριματα σκιματιυνταν αραιετς.

### Ενεργιτικον μορφι

Ενεστοτ.	Οριστικον		Αοριστος		Ιποταχτικον
	Μελοντας	Παρατατ.			
γραφ (ο)	θα γραφο	εγραφα	εγραψα	να γραφ (ο)	
γραφς	θα γραψς	εγραψες	εγραψεςς	να γραψς	
γραφ (ι)	θα γραφ	εγραφεν	εγραφσεν	να γραφ (ι)	
γραφομε	θα γραφομε	εγραφαμε	εγραψαμε	να γραφομε	
γραφετε	θα γραφετε	εγραφετε	εγραψετε	να γραφετε	
γραφνε	θα γραφνε	εγραφαν	εγραψαν	να γραφνε	



## Ιποθετικόν

Προσταχτικόν	Παρατατ.	Αοριστος
ας γραφ (ο)	θα εγραφα	θα εγραψα
γραφσον	θα εγραφες	θα εγραψες
ας γραφ (ι)	θα εγραφεν	θα εγραπσεν
ας γραφομε	θα εγραφαμε	θα εγραψαμε
γραφστεν	θα εγραφετε	θα εγραπσετεν
ας γραφνε	θα εγραφαν	θα εγραψαν

## Εφχτικόν

Παρατ.	Παρακινεμενος	Απαρεμφατον
ας εγραφα	ας ιχα γραψνε	το να γραφ (ο)
ας εγραφες	ας ισσες γραψνε	το να γραψ
ας εγραφεν	ας ισσεν „	το να γραφ
ας εγραφαμε	ας ιχαμε γραψνε	το να γραφομε
ας εγραφετε	ας ισσετε „	το να γραφετε
ας εγραφαν	ας ιχαν „	το να γραφνε

## Σιμίματα σα χρονυς τοριστικυ τροπυ

Το προτον εν. προς. τενεστοτα λεχκετε κε με τιν καταλικειν ο κε χορις τιν καταλικειν. Με τιν καταλικειν λεχκετε, ονταν ακλυθα λεκσι πυ αρχιζ με τριμενον φτονκον λ. χ, γραφο καλα, γραφο πολα, γραφο εοστα κ. τ. λ. Αμαν ονταν το ριμαν ακλυθα ι αντονιμια ατος ι καταλικι ο τι ριματι παραλιπετε λ. χ. γραφατον (εγο) να ερτε. Γραφατς (εγο) να ερχυν. Κε ραικον περιπτωσιν κι περδεφκετε το α. προσοπον με το γ. πρ. τεν. αρ. επιδι κε το τριτον πρ. ραικον στιγμιν περ το χαμενον τιν καταλικειναθε το ι πυ προφερκετε ος διωτον κος με το κατοπινον τατριωτον λ. χ. Γραφατον (εγο) να ερτε κε γραφιατον (εκινος) να ερτε. Γραφατς (εγο) να ερχυν κε γραφιατς (εκινος) να ερχυν.

Οπος ιπαμε κιαλεπαν ο μελοντας σχηματιετε με τον ενεστοταν κε το θα. Κανεναν διςκολιαν κι παρυσιαζ ρον σχηματιζμονατ λ. χ. γραφο (ενεστ.), θα γραφο (μελοντας).

Σον παρατατικον κε ρον αοριστον ελεπομε εμπροστα σιν ριζανατον εναν παραπαν φτονκον, τον ε. Ατο το ε το παραπαν ιςσενατο κε το παλεον ι γλωσαμυν κε ελεγενατο αφκισιν (τρανιγμαν). Αετς πα θα λεγοματο κε μισ. Ι αφκισι ατο ρο διμοτικον τιν γλωσαν ρκεδον εχαθεν ας ολια τα υπερδιςιλαβα ριματα. Επεμνεν μονον ρα διςιλαβα λ. χ. βρεχο, εβρεχα. Πεζο επεζα κ. τ. λ. Κε ρατα αμαν χατε ρον πλιθ. αριθ. επιδι



καὶ ὁ τόνος ρυθμίζον τὴν σιλαβὴν λ. χ. ἐγράφαμε (διμ) γιάτατο καὶ ἐκιν-  
το εἰ λεγνέτο. Λέγνε μόνον γράφναι ὅρως ε. Ἐμὶς ἀλλὰ τὸ εἰ τὸν-  
ζόμε γιάτατο καὶ τὸ εἰ ἀφκίζε σολία καὶ ἐπεμνεν καὶ ὅρως αὐτὸ καὶ λε-  
γομε καμῖαν νὰ τὸν παρατατικόν, νὰ τὸν ἀοριστὸν.

Τὸ παλαιὸν ἡ γλῶσσα μὲν ἔχεν δύο λόγον ἀφκίζε: τὸ σιλαβικόν καὶ  
τὸ χρονικόν. Σιλαβικόν ἐλέγαν ἐκινὸν τὴν ἀφκίζε πὺ ἐπερὶσεθεν ἐνάν-  
σιλαβὴν λ. χ. βρε-χο, ε-βρε-χα. Ἡ ἀφκίζε εἰ περὶσεθ καὶ τὰ σιλαβὰς τι-  
λεξίς. Χρονικόν ἀφκίζε ἐλέγαν τὴν ἀφκίζε ὅπου σιλαβὰς καπερὶσε-  
θεν, ἀλλὰ τὸ βραχὺν (κοντὸν) τὸ αὐριφτὸν ἐγίνυτον σὸν παρατατικόν  
μακρὴν λ. χ. τὸ α καὶ τὸ ε ἐγίνυσαν η. Τὸ ο ἐγίνυτον ω. Ἀγαπῶ ἡγα-  
πων. Ἐρεθῶ ἡρεθῶν κ.τ.λ. Τὸ ποντικόν ἡ γλῶσσα ἐφίλακκεν ἀπομιν-  
α ἀπὸ χρονικὸν τὴν ἀφκίζε. Λέγομε κατὰ κανόνα: ἀχπανο ἐχπανα,  
ἀσπρίζο ἐσπρίζα, ἀχπαράζο ἐχπαράζα κ. τ. λ. Ἐνοίτε πὸς μόνον τὰ  
ριμάτα παρχίνον ἀπὸ α σὸν παρατατικόν περνε ἀφκίζε καὶ γίνταν ε.  
Ὅς κινε με τὸ ε αὐτὸ πα ἀπομινε. Ἡ γλῶσσα μὲν ἐφίλακκεν καὶ τὴν ἀφκί-  
ζε πὺ ἐγίνυτον ἀπὸς εἰν λέξις; ἐσοθεν ὅπως ἐλέγαντα. Ἡ ἐσοθεν ἀφ-  
κίζε ἐγίνυτον καὶ γίνετε καὶ ὁσήμερον εἰ ριμάτα πὺ ἔχνε ἐμπροστικόν  
προθεμὰν (προβαλμὰν). Καὶ εἰκα περὶπτῶσι περὶ μάλιστα ἡ γλῶσσα μὲν  
τὴν ἀφκίζε καὶ ἐσοθεν καὶ ἐκσοθεν (κίαποτες κίαπες). Ἀποφεβο, ἐπε-  
φίγα. Ἀποχερετίζο, ἐπεχερετίζα. Ἀποχαντεβλομε, ἐπεχαντεβλοθα.  
Ἀπαντο, ἐπεντεσα. Ἀπομινε, ἐπεμνι. Σα κίπια ἀσάτα ἐνεσπαλθεν ἡ  
ἐσοθεν ἀφκίζε ὅς ἀφκίζε καὶ ἐπεμνεν καὶ σὸν ἐνεστοτὰν λ. χ. ἐπεδγαλο  
(ἀπὸ ἀποδγαλο ἐπεδγαλα).

Κίπια παλιν προβαλμὰτα ἐνεσπαλθαν ὅς προβαλμὰτα καὶ ἐκιν πὺ  
ἐν ἐνομινὰ με τὰ ριμάτα λογαριασκόνταν ἀχόριστα ἀπὸ θεμὰν καὶ λέγο-  
ματὰ ὅρως ἐσοθεν ἀφκίζε μόνον με ἐκσοθεν ἀφκίζε λ. χ. κατὰφερο ἐκ-  
ταφερα. Ἀλλὰ παλιν ὅρως ἐσοθεν καὶ ἐκσοθεν ἀφκίζε λ. χ. ἱπομινε,  
ἱπομινε, ἱποφερο ἱποφερα, κ. τ. λ. Ἀφκίζε περνε ὁ παρατατικὸν καὶ ὁ  
ἀοριστὸν. Ὁ ἀοριστὸν ἐς τὰ κατακίςια τι παρατατικὸν κενὰν εἰ παραπαν  
λ. χ. ἐγράφα παρατ., (ἐγράφσα) ἐγράφσα ὁ ἀοριστός. Ὅπου ἐν φ καὶ ε  
εἰν γλῶσσαν μὲν ἐδίκσαμε κίαλαπαν πὸς τὸ φ γίνετε π γιὰτι ταίχα κία-  
κολοθιτικά καὶ τεριάζνε με κίακολοθιτικόν, ἀλλὰ με σιγμικόν.

### Σιμιομάτα γιὰ τὰ τὰ τροπὺς.

Τὸ κίριότερον ὁ τροπὸς ἐν τὸ ὀριστικόν. Τὰ τὰ τὰ τροπὺς ἐκδο-  
κατακίςια τεκινετέρα καὶ ἐχνε. Ἐχνε τὰ κατακίςια τοριστικὸν τροπὸν. Γιὰ  
τὸν σιματίζμονατον μετακίςια τὰ βουθιτικά τὰ λέξις νὰ, θὰ, ἀς,  
λ. χ. Τὸ ἱπ ταχτικόν ὁ τροπὸς σιματίζετε με τι λέξις νὰ καὶ τὸν ἐνε-



εστοτα τοριστικῶ λ χ. νὰ γραφο. Το προσταχτικὸν ο τροποὺν σχηματίζετε  
 αὐτὸν ἐνεστοτᾶν κσαν τοριστικῶ καὶ τιν λεκτικὸν ας λ. χ. ας γραφο.  
 Ἐκτερεῖσιν ἐφται σὸν σχηματίζον το β. πρὸς. τεν. καὶ πλῖθ. ἀριθμὸν πο  
 σχηματίζετε μονολεχτικᾶ καὶ με τιν καταλίκειν ταοριστονοσ ταρχεῦ. Το  
 β. πρὸς. τεν. ἀριθ. μαλιστα ἐν ὁλοσ διολὺ διαφορετικὸν αὐτὸ διμοτικὸν.  
 Τεμετερον ἐν ι καταλίκει ον καὶ το διμοτικὸν ε. Παραβαλον γραψον καὶ  
 γραψε. Σὸν ἰποθετικὸν τὸν τροποὺν ἐχομε διο χρόνου τοριστικῶ τροποὺ  
 τὸν παρατατικὸν τὸν αοριστὸν με το θα λ. χ. θα ἐγραφα, θα ἐγραψα. Σὸν  
 παρατατικὸν τὸν ἰποθετικὸν τιν ἰποθεσιν ἐφταμε με καπὶον βεβεσσιταν  
 λ. χ. θα ἐγραφα διλ. ἐπορνα νὰ ἐγραφα, ἀν ἰχα τα χριάζόμενα. Σὸν  
 αοριστὸν τὸν ἰποθετικὸν τιν ἰποθεσιν ἐφταμε με παραπαν ἀβεβεσσιταν  
 λ. χ. θα ἐγραψα. Ἰμε σα διχοτα ἐγραψα γιοκσαμ κεγραψα. Το ἐφχτι-  
 κὸν ο τροποὺν σχηματίζετε με τὸν παρατατικὸν τοριστικῶ καὶ τα λεκτικᾶ  
 ας λ. χ. ας ἐγραφα. Το ἐφχτικὸν ο τροποὺν ες καὶ παρακίμενον πο  
 σχηματίζετε περιφραστικᾶ: με το ας κσαν τὸν παρατατικὸν τι ριματι ἐχο  
 καὶ τὸν ἀρχεον παρακίμενον ταπχεμφατο λ.χ. ας ἰχα γραψνε (κα γρα-  
 ψινε). Ι καταλίκει νε, ινε, κα ἀνε, ινε ταρχεῦ ἀπαρμεφατο.

Το ἀπαρμεφατὸν σχηματίζετε με τὸν ἰποταχτικὸν τροποὺν καὶ το  
 ἀρθρον το λ. χ. το νὰ γραφο κ.λ.

### Παθιτικὸν μορφῶ

Ενεστοτας	Μελοντας	Παρατατ	Αοριστος	Παρακίμ.
γραφουμε	θα γραφουμε	ἐγραφεμ	ἐγραφα	ἰμε γραμμενοσ
γραφκεσε	θα γραφκεσε	ἐγραφκυσ	ἐγραφτες	ισε "
γραφκετε	θα γραφκετε	ἐγραφκυτον	ἐγραφτεν	εν "
γραφουμεσ	θα γραφουμεσ	ἐγραφουμεσ	ἐγραφταμε	ἰμεσ γραμεν
γραφκεζνε	θα γραφκεζνε	ἐγραφκυζνε	ἐγραφτετε	ιζνε "
γραφκουνταν	θα γραφκουνταν	ἐγραφκυσαν	ἐγραφταν	ινε "

Ἰπ' ὀσεντελ.	Ἰποταχτικὸν	Προσταχτικὸν	Ἰποθετικὸσ.	Παρατ.
ἐμ γραμμενοσ	νὰ γραφουμε	ας γραφουμε	θα ἐγραφμε	
ἐσιν ι ἐσ "	νὰ γραφκεσε	γραφτ	θα ἐγραφκυσ	
ἐστον "	νὰ γραφκετε	ας γραφκετε	θα ἐγραφκυτον	
ἐμεσ γραμεν	νὰ γραφουμεσ	ας γραφουμεσ	θα ἐγραφουμεσ	
ἐζνε "	νὰ γραφκεζνε	γραφτεστεν	θα ἐγραφκυζνε	
ἐσαν "	νὰ γραφκουνταν	ας γραφκουνταν	θα ἐγραφκυσαν	



Ιποθ.	αορ.	Εφχτ.	Παρατ.	Εφχτικ.	Παρακ.	Απαρεμφατον
θα εγραφα	ας εγραφουμ	ας ιχα	γραφτινε	το	να	γραφουμε
θα εγραφτες	ας εγραφους	ας ισσες	"	το	να	γραφκεσε
θα εγραφτεν	ας εγραφκυτον	ας ισσεν	"	το	να	γραφκετε
θα εγραφταμε	ας εγραφκυμε	ας ιχαμε	γραφτινε	το	να	γραφκυμε
θα εγραφτετεν	ας εγραφκυζνε	ας ισσετε	"	το	να	γραφκεζνε
θα εγραφτιαν	ας εγραφκυσαν	ας ιχαν	"	το	να	γραφκυνταν

## ΟΚΣΙΤΟΝΑ ΡΙΜΑΤΑ

### Ενεργητικον μορφι

#### Ενεστοτας

#### Παρατατικος

α) τιπος αγαπο	β) τιπος κρατο	α) τιπος αγαπανα	β) τιπος ας εκρατνα
αγαπας	κρατις	αγαπανες	εκρατνες
αγαπα	κρατι	αγαπανεν	εκρατνεν
αγαπουμε	κρατουμε	αγαπαναμε	εκρατναμε
αγαπατεν	κρατιτε	αγαπανετεν	εκρατνετε
αγαπυν(ε)	κρατυν(ε)	αγαπαναν(ε)	εκρατναν(ε)

#### Αοριστος

#### Προσταχτικος τροπος

α) τιπος αγαπεσα	β) τιπος εκρατεσα	α) τιπος ας αγαπο	β) τιπος ας κρατο
αγαπεσες	εκρατεσες	αγαπα	κρατ
αγαπεσεν	εκρατεσεν	ας αγαπα	ας κρατι
αγαπεσαμε	εκρατεσαμε	ας αγαπουμε	ας κρατουμε
αγαπεσετεν	εκρατεσετε	αγαπατε	κρατεστεν
αγαπεσαν	εκρατεσαν	ας αγαπυν(ε)	ας κρατυνε

Ολια ταλα τα χρονος σκιματιουνταν ομαλα ας αρχικα: τον ενεστο-  
ταν, τον παρατατικον κε τον αοριστον.

Ο παρατατικον εμπροστα ασο σινιθιζμενον τιν καταλιξιναι το α  
περ εναν προσφιμαν: το ν.

Ο αοριστον εμπροστα ασο σινιθιζμενον τιν καταλιξιναι το εα περ  
το ε το η ταρχεον.

## ΟΚΣΙΤΟΝΑ

### Παθητικον μορφι.

#### Ενεστοτας Παρατατικος

#### α. τιπος

#### Αοριστος

#### Προσταχτικι

αγαπιουμε

αγαπιωμ

αγαπεθα

ας αγαπιουμε

αγαπιεσε

αγαπιως

αγαπεθες

αγαπεθ

αγαπιετε

αγαπιυτον

αγαπεθεν

ας αγαπιετε



αγαπιουμες	αγαπιουμες	εγαπεθαμε	ας αγαπιουμες
αγαπιεζνε	αγαπιωζνε	εγαπεθετεν	αγαπεθεστε
αγαπιουνταν	αγαπιωσαν	εγαπεθαν	ας αγαπιουνταν

β. τιπος

Ενεστοτας	Παρατατικος	Αοριστος	Προσταχτικη
κιουμε	εκιυμ	εκιμεθα	ας κιουμε
κιμασε	εκιμυς	εκιμεθες	κιμεθ
κιματε	εκιμυτον	εκιμεθεν	ας κιματε
κικυμες	εκιμυμες	εκιμεθαμε	ας κικυμες
κιμαζνε	εκιμαζνε	εκιμεθετεν	κιμεθεστεν
κιμουνταν	εκιμυσαν	εκιμεθαν	ας κιμουνταν

Ολια ταλα τα χρονυς σκιματιουνταν ομαλα ας αρχικα.

Μερικα ανομαλα ριματα

Ενεστοτας	Παρατατ.	Αοριστος	Ενεστοτ.	Παρατατ.	Αοριστος
1) Ακυο	εκυα	εκσα	2) βαλο	εβαλνα	εβαλα
ακυς	εκυες	εκσες	βαλτς	εβαλνες	εβαλες
ακυι	εκυεν	εκσεν	βαλ	εβαλνεν	εβαλεν
ακυομε	εκυαμε	εκσαμε	βαλομε	εβαλναμε	εβαλαμε
ακυτε	εκυετεν	εκσετεν	βαλετεν	εβαλνετε	εβαλετε
ακυγνε	εκυαν(ε)	εκσαν(ε)	βαλνε	εβαλναν(ε)	εβαλαν(ε)

3) Διγο	εδινα	εδοχα	4) ελεπο	ελεπα	ιδα
δις	εδινες	εδοκες	ελεπς	ελεπες	ιδες
δι	εδινεν	εδοκεν	ελεπ	ελεπεν	ιδεν
διγομε	εδιναμε	εδοχαμε	ελεπομε	ελεπαμε	ιδαμε
διτε	εδινετεν	εδοκετεν	ελεπετε	ελεπετεν	ιδετεν
διγνε	εδιναν(ε)	εδοκαν(ε)	ελεπνε	ελεπαν(ε)	ιδαν(ε)

5) εβρικα	εβρικα	εβρα	για ιβρα	6) ερχομε	ερχομ	ερθα
εβρικς	εβρικες	εβρες		ερσεσε	ερχυς	ερθες
εβρικ	εβρικεν	εβρεν		ερτε	ερχυτον	ερθεν
εβρικομε	εβρικαμε	εβραμε		ερχομες	ερχομες	ερθαμε
εβρικατε	εβρικετεν	εβρετεν		ερσεεζνε	ερχυζνε	ερθετε
εβρικνε	εβρικαν(ε)	εβραν(ε)		ερχουνταν	ερχυσαν(ε)	ερθαν(ε)



7) εφταγο εφτας εφται εφταμε εφτατε εφταγνε	επινα επινες επινεν επιναμε επινετην επιναν(ε)	επικα επικες επικεν επικαμε επικετην επικαν(ε)	8) θελο θελts θελ θελομε θελετην θελνε εθελνα εθελνες εθελνεν εθελναμε εθελνετην εθελναν(ε) εθελεσα εθελεσες εθελεσεν εθελεσαμε εθελεσετην εθελεσαν(ε)
9) καθυμε καθεσε καθετε καθυμες καθεζνε καθουνταν	εκαθυμ εκαθυς εκαθυτον εκαθυμες εκαθυζνε εκαθυσαν	εκατσα εκατσες εκατσεν εκατσαμε εκατσετην εκατσαν	10) κεο κεις κει κεομε κεετε κεγνε εκεγα εκεγες εκεγεν εκεγαμε εκεγετε εκεαν εκαπσα εκαπσες εκαπσεν εκαπσαμε εκαπσετε εκαπσαν
11) κλεο κλες κλει κλεομε κλετην κλεγνε	εκλε(γ)α εκλεες εκλεεν εκλεαμε εκλεετην εκλεαν	εκλαπσα εκλαπσες εκλαπσεν εκλαπσαμε εκλαπσετε εκλαπσαν(ε)	12) κρυο κρυς κρυι κρυομε κρυτην κρυγνε εντυνα εντυνες εντυνεν εντυναμε εντυνετην εντυναν(ε) εντοκα εντοκες εντοκεν εντοκαμε εντοκετην εντοκαν(ε)
13) λεο λες λει λεομε λετην λεγνε	ελε(γ)α ελεες ελεεν ελεαμε ελεετην ελεαν(ε)	ιπα ιπες ιπεν ιπαμε ιπετην ιπαν(ε)	14) παγο πας παι παμε πατην παγαε επεγνα επεγνες επεγνεν επεγναμε επεγνατην επεγναν(ε) επιγα επι(γ)ες επιεν επι(γ)αμε επιγετην επιγαν(ε)
15) περο περts περ περομε περετε περνε	επερνα επερνες επερνεν επερναμε επερνате επερναν(ε)	επιρα επιρες επιρεν επιραμε επιρετην επιραν(ε)	16) στεκο στεκς στεκ στεχομε στεκετε στεκνε εστεκα εστεκες εστεκεν εστεκαμε εστεκετην εστεκαν(ε) εσταθα εσταθες εσταθεν εσταθαμε εσταθετην εσταθαν(ε)
17) πινο πινts πιν πινομε πινετην πινε	επινα επινες επινεν επιναμε επινετην επιναν(ε)	επα επες επεν επαμε επετε επαν(ε)	18) εσερυμε εσερεσε εσερετε εσερυμες εσερεζνε εσερουνταν εσερυμ εσερυς εσερυτον εσερυμες εσερυζνε εσερυσαν(ε) εχαρη εχαρες εχαρεν εχαραμε εχαρετην εχαραν(ε)



19) τρογο	ετρογα	εφαγα	20) φεβο	εφεβα	εφιγα
τρος	ετροες	εφας	φεβς	εφεβες	εφι(γ)ες
τροι	ετροεν	εφαιεν	φεβ	εφεβεν	εφι(γ)εν
τρο(γ)ομε	ετροαμε	εφααμε	φεβομε	εφεβαμε	εφι(γ)αμε
τροτεν	ετροετεν	εφαετεν	φεβετε	εφεβετεν	εφιετεν
τρογνε	ετρο(γ)αν(ε)	εφα(γ)αν(ε)	φεβνε	εφεβαν(ε)	εφι(γ)αν(ε)
21) φερο	εφερα	ενκα			
φερτς	εφερες	ενκες			
φερ	εφερεν	ενκεν			
φερομε	εφεραμε	εικαμε			
φερετεν	εφερετεν	ενκετε			
φερνε	εφεραν(ε)	ενκαν(ε)			

## ΑΚΛΙΤΑ ΜΕΡΙ ΤΙ ΛΟΓΥ

### Προϋεματα

Τακλιτα τὰ λέκσις πυ εμπενε εμπρόστα εαλα τα λέκσις λεχουνταν προϋεματα.

Σιν γραφινεμυν ολα τα προϋεματα εκεδον ινε ες αρχεον τελινικον τιν γλοςαν λ. χ. αντι, προς, κατα κ. τ. λ. Ινε αμα κε προϋεματα νεα λ. χ. εκσον.

Εκινα πυ ινε ες αρχεον τελινικον τιν γλοςαν, αλα ινε αετς οπος εσαν κι ατοτες λ. χ. κατα; κε αλα παραλαγμενα λ. χ. για (απο, δια). Σολον τα εινιθιζμενα τα προϋεματα εο ρομεικον τιν γλοςαν ινε:

1. Το απο με διο μορφας α) Απο οπος ελεγανατο κε εαρχεον τιν γλοςαν ες στεριτικον λ. χ. Δελιαζο αποδελιαζο. Φολιαζο, αποφολιαζο. Φυεκονο, αποφυεκονο. Κλοθο, αποκλοθο. Φυμιζο, αποφυμιζο. Χολιαεκυμε, αποχολιαεκυμε. Ιπα, επιπα. (το ε αδαχα εν αφκεις).

Κιαρ το μαεερ ντεειρθανε κινο ναποετομουτε  
κε το χαλκον ντεπεεθανε κινο ναποκόλυτε  
κε το τραπεζιν ντεπεεσαν κινο ναποκαρφυτε.

(Ταγρελαφον λαικα τραοδια;).

β) Το απο παραλαγμενον ες ες παντα με το αρθρον λ. χ. εσο-  
επιτ (απο το επιτ), εσι μανασιμ μερεαν ( απο τις μανας μν το μερος),  
εσα κεελα εφταμε μοπιλα (απο τα κεελα εφταμε μοπιλα). Το απο α-  
δαχα αν κε παραλαγμενον με τιν μορφιν ες εεε ταρχεον τιν εμαεαν  
Λεοματο ες εμπροετα εσα αρθρα κε ταντονιμιας λ. χ. εσον πατεραμ  
εσιν θαλαεαν, εσο χοριον, ες εμα, ες εσα, ες εκινετερα κ. τ.



Με ταρχεον τιν σημασιαν κε τιν μορφιν το απο λεχκετε μπροστα ασα επιριματα λ. χ. απαδα, απακι, απολιγον, απο πολα, αποβραδς, απο-  
πυρνο, αλα κε ας οπσε κιαν, ας οπερτε, ας αροπσεκες κ.τ.λ.

2. Το εις ταρχεον με εναν μορφιν ς. Το ς ατο εμπεν σο ετια-  
τχιον τιν πτοσιν εμπροστα σαρθρα κε διεσε το τ ταρθρο λ. χ. τον υρανον  
(αντι στον υρανον) ειν γιν (αντι εστιν γιν), σο χομαν (αντι στο χομαν).  
Κε εμπροστα σαντονιμιας λ.χ. σαλυνυ (αντι σταλυνυ), σεμετερα, (αντι στα  
εμετερα), σεσετερα (αντι στα εσετερα) κτλ.

Το ς εις ταρχεον τιν σημασιαν.

3. Το κατα με ταρχεον τιν μορφιν κε τιν σημασιαν. λ.χ. Κατα κε  
τιν γνομιμαετς πρεπ να γινετε. Τερεν κεπαρ κατα κε τιν γνομις ειντροφον κτλ.

4. Το αντισ λ.χ. Αντισ εμεναν ας παι εκινος. Αντι ο ιδιον να  
ερτε, εσυλεν ταλτς.

5. Το προς λ.χ. προς εμεναν ατο πα καλον εν.

6. Το μετα με διο μορφας: μετ (μπροστα ειν λεκσιν παρχινα με  
ατριφτον). λ.χ. Ελα μετεμας. Ας παι κιατο μετεκινω. β) μετα κε με  
λ.χ. Μετα κανεναν κι τεριαζ (κε με κανεναν κι τεριαζ). Σιμεν κε σα  
διο τα περιπτωσια ενταμαν.

7. Το για; το αρχεον δια με διο μορφας κιατο α) γιατ λ.χ. Γιατε-  
μεναν κεν ατο β) για λ.χ. Το γραμαν εν για τον Κοστιν. Εριλακσεν  
ταρχεον τιν χρισιναθε.

8. Αναβα κε εκσον. Εχνε σχεδον κε τα διο το ιδιον τιν σημασιαν.  
λ.χ. Αναβα εμεν ολ ι αλ εσαν ειν εινεδριασιν. Επορουμε αμαν να λεγομε.  
Εκσον εμεν ολ ι αλ εσαν ειν εινεδριασιν. Αναβα ολια ατα τα προθεματα  
που τον λογον λεχκουνταν χωριστα, εχομε κε προθεματα που μοναχα κι λε-  
χκουνταν, αλα παντα ινε ενομενα με ταλα τα λεκσις. Κιατα ινε ολια τα  
προθεματα, πεπεμνανεμας ασο αρχεον τιν γλοσαν

δια λ.χ. διαφερο, διαχοριζο κτλ

περι λ.χ. περιπεζο, περιστασι.

ειν „ ειντροφος, εινελκον.

επι „ επιδεκσαζμενος, επαναστασι.

ιπο „ ιποχρευμε, ιπογραφο.

εν „ ενκαλο, εμπενο (εμβενο).

μετα „ μεταφιτεβο, μεταβαλκυμε.

παρσ Με τρια σημασις α) το παρσ=ιπερ λ.χ. παρεφαγα, παρε-  
δεδα, παρεριγασα, παρεχτελεσα.

Σι Δεσπινισιμ τιν αβλιαν τραπεζια γυρεμενα.

Ιντσαν επαρεπινασεν, ας παι εκι να τροι.



Σι Δεσπινισμ τιν αβλιαν πεγαδια τιζεμενα.

Ιντσαν επαρεδιδπασεν, ας παι εκι να πινι.

Σι Δεσπινις ιμ τιν αβλιαν κρεβατια ιν στρομενα

Ιντσαν επαρενστακσεν, ας παι εκι κιματε.

(Ι Δεσπινι: λαικα τροποδιας).

β, παρα = συμα λ.χ. παραβαλο, παραφερο, παρεβγαλο, κτλ. Με το παρα φανερωνομε κε λιφτασεαν. λ.χ. Ι ορα δοδεκα παρα καρτον.

## ΕΠΙΡΙΜΑΤΑ

Κε τα επιριματα, τακλιτα λεκσις πυ προζδιοριζνε τα ριματα, ινε σκεδον ολια ας αρχεον τελενικον τιν γλοσαν κε ινε:

Επιριματα τοπικα: Αδα, ακι, αδακα, ατυ, ατυκα, ατυκεκα, αλυ, αλυκεκα, ανθεν, καθεν, απανκεκα, αποκαθενκιαν, πυ, πυδεν, εμπροστα, εμπρι, οπισ, δεκσσια, ζεβρια, ολοερα, αντικρι, περαν, συμα, κοντα, μακρα, αφκα, αλαφκα, απαν, απες, εκι, καταγισ, χορια, διπλα.

Χρονικα: οσιμερον, αβριον, οπσες, πυρνον, βραδον, σιναβγα, ολιμερα, ολονιχτα, σινιχτα, σινπιρνα, οφετος, οπερτσ, αροπερτσ, ατορα, ιστερνα, απιστερνα, επεκι, καποτες, οσπυ, ατοτες, καποτε, παντα, παρορας, αποβραδισ

Ποσοτικα: Πολα, ολιγον, παραπολα, επει, κσαι, ατοσον, απαναφκα.

Τροπικα: Αετς, αετς κιαετς, καπος, καθος, ιςος, ισα-ισα, διλαδι, τεα, τεασι, εκσιχορα, μαςχαρεφτα, καλα, αςσκεμα. Αςολια τα επιθετα επορουμε να εφταμε επιριματα τροπικα. με τιν καταλικσιν α Χαριουνταν ασον πλιθιντ. αρ. τυδετερυ γενυς, επιδι κε τα επιριματα προσδιοριζνε το ριμαν κε τα επιθετα το υσιαστικον λ.χ. Τα καλα πεδια. Καλατζεβο καλα. Το προτον το καλα εν επιθετον κε το δεφτερον επιριμαν.

## ΣΙΝΔΕΖΜΙ.

Τακλιτα τα λεκσις πυ ενονε λεκσιν με τιν λεκσιν κε φρασιν με φρασιν, λεγκουνταν σινδεζμι.

Ι σινδεζμι ινε:

α. Συμπλεχτικα: κε, νια (τυρκ.), πα.

β. Χοριστικα: για, γιαχοτ (τυρκ.), ι, ιτε.

γ. Εναντιοματικα: αμαν, αν, κε, αλα, κιαν. (λ. χ. κιαν κι θελ)

δ. Συμπεραζματικα: αρ, (αρα το αρχεον), οστε, λιπον.

ε. Ετιολογικα: γιατι, επιδι.

ζ. Χρονικα: ονταν, πριχυ, προτυ, οσπυ, αφυ, αμον ντο, οζνα, τομυ, κε



- θ. Ιποθετικά: ί, αν
- ι. Τελικά: να, για να
- κ. Ιδικά: πως, οτι.
- λ. Δισταχτικά: γιαμ κι

Ο σινδεζμον κε πορι να περδεφκετε με το αρνιτικον κι επορυ με αμαν να κσεχοριζοματα ονταν εκσερομε πως, ο σινδεζμον εν κε το αρνιτικον εν κι λ.χ. Κι θελο να παο. Κε θελο να παο κε κι θελο να παο. Αρ οντα, το ακολουθον ι λεκσι αρχιζ με τριμενον φτον ον, οπος-εδικσαμε σα παραδιγματαμυν εφκολα χοριετε ι αρνισι ασον σινδεζμον. Ο σινδεζμον εν παντα κε κε ι αρνισι κ. Κι χοριετε εφκολα, ονταν το ακολουθον ι λεκσι αρχινα με ατριφτον. λ.χ. Κε εθελεσα να παο. οΚεθελεσα, να παο Κε εθελεσα να παο κε κεθελεσα Κιαμον ατον ιν κ ι α. Σαικον περιπτο-σιν το κ εν σινδεζμος, ονταν ενον ονοματα, αντονιμιας, ριματ κ.αλ. Ιαρνισι σαικα περιπτοσια κι περδεφκετε με τονσινδεζμον. Επορι να περδεφκετε ι αρνισι με το σινδεζμον εμπροστα μονον σα ριματα. λ. χ. Κεθελεσα, κεπορεσα, κεπιγα. (αρνισι). Αδακα αμαν επορι να εν κε: κε εθελεσα, κε επορεσα κε επιγα (καταφαςι). Σαικα περιπτοσια το κε το σινδεζμον λεγοματο ολοεν κε τιν αρνισιν κε χορις το ι κ. Εκσον ατο ι αρνισι, για ι καταφαςι εγρικιετε κε ασιν σιραν τι λογυ. Κε αν λεγοματα προ-φορικα εγρικυματα ακομαν κε ασον τονον.

### Επιφονιματα

Τα ακλιτα λεκσις πυ φανερονε: χαραν, πονον, φοβον, λιπιν, θαμαζμον, ενθυσιαζμον λεχκυνταν επιφονιματα.

Τα επιφονιματα σιν γλοςανεμυν τα παραπαν λεγοματα με τα ονο-ματα (υσιαστικα κε επιθετα) κε ταντονιμιας.

Εχομε αμα κε ολιγα πυ λεγομε κε χοριστα.

Ατα ινε: Ο! Αχ! θαχ! κριμαν! Υφ! χαχα! Εκς!

Ενομενα μαλα λεκσις εχομε: Αιλι (εμεν, εσεν, ατον, εμας, εσας, ατυνυς). Να σαν (εμεν, εσεν, ατον κ.τ.λ.) Ντ (εμορφον εν, αςσεκεμον, τρανον κ.τ.λ.) Νε (Γιανκο! νεπε! νεκυτζι!) Εκς (απαδαπες, ασο σπιτ κιλ).

Επιφονιματα καταντισαν κε τα κλιτα τα λεκσις πυ μεταχιριςκυμες για να εφκυμες: λ.χ. σο καλον, καλιμερα, καλοσορισες, εφχαριστο.

Το επιταχτικον ι αρνισι μι.

Ιπαμε κιαλαπαν πως ι αρνισι σεμας γινετε με ταρχεον τιν λεκσιν (ου)κ πεχασεν τον φτονκον ου κε επερεν μετα το κ το φτονκον ι κιαρ-αετς πα εγεντον κι λ.χ. κι θελο, κεπορο κ.τ.λ. Εχομε αμαν κιαλο λεκσιν για να δικομε αρνισιν. Εν ατο ι λεκσι μι λ.χ. Μι πας. Μερσεσε.



Το μι ατο οπος κε το μι ονταν ακλυθα λεκσιν πυ αρχινα ασα τριμενα-  
τα φτονκυσ, ακυσεφκετε ολοεν λ.χ. Μι κρυς το πεδιν! Μι νυνις πολα!  
Μι στενοχορεφκεσε! Ονταν ακλυθα το μι λεκσιν πυ αρχινα με ατριφτον-  
φτονκον διο λοεν παθεματα παθαν:

α) Αν το αρνιτικιν μι ακλυθα λεκσιν παρχινα με ατριφτον ε για  
ι, ατοτες το ι τυ μι ολος διολυ χατε λ.χ. Μεφτας ατο! Μεβρικς  
ατον! κ.τ.λ.

β) Αν το αρνιτικον μι ακλυθα λεκσιν παρχινα με ατριφτον α,  
ο, υ, διλ. δυνατα ατριφτυς το ι τι μι χατε αμαν μαλακον τιν φονιν-  
τι μι λ.χ. Μι αχπαρεσε! Μι οκνις! κ.τ.λ.

Το αρνιτικον μι εμπεν παντα εμπροστα σα ριματα κε δι τονον-  
επιταχτικον (προσταχτικον) σιν φρασιν. Ι φρασι λ.χ. Μι αχπαρετε κε  
ι φρασι κι αχπαρετε (κε σα διο αρνισι) εχνε ατο τι διαφοραν ανα-  
μεσατυν, οτι σο προτον τιν φρασιν παρακινουμε, διαρμενεβομε να μι  
αχπαρετε; ενο σο δευτερον τιν φρασιν λεγομε μοναχον εκινο γτο κι παθαν.

### Το στεριτικον α

Σιν γλωσανεμυν επεμνεν ας αρχεον τιν γλωσαν κε το ακλιτον το  
λεκσοπον (μοριον) α πυ μεταχιρισκυσανατο ι παλιεμυν, ονταν εθελναν  
να φανερονε πως καπιον ιδιοτιταν πυ ες εναν προσοπον για πραμαν,  
λιφταςκετιατο καπιον αλο λ.χ. δυνατος κε αδινατος.

Κε επεμνεν ατο α οχι μονον σα αρχεα τα λεκσις πυ ακομαν  
ζυνε σο στομαν τι λαυεμυν λχ. Ικανος ανικανος. Δικεος αυικος. Χορτα-  
ζμενος αχορταγος. Πεδεμενος απεδεφτος κιλ.

Εχομε το α το στεριτικον κε σα λεκσις πυ ενεσπαλθεν το προτον  
ι λεκσιατυν λ.χ. απορος (πυ κες πορυς κε τελεφτεα σε μας με τιν σι-  
μασιαν αναπιρος, σακατς), ατεκνος (πυ κες τεκνα = πεδια), αυυλος (πυ  
κες βυλιν = θελισιν) κ.λ.

Εχομε ακομαν το α το στεριτικον σε πολα με ριζαν ελενικον πυ  
κιχανατα εμπροστα λχ. ανυνιγος (εκινος πυ κες νυν), αναγαπετος (πυ  
κεν να αγαπιετε), ανεγρικιςτος (πυ κεγρικα), ανεβρετος (πυ κεβριετε),  
ανεβγαλτος (πυ κεκσεθεν κε κιθεν κε κεμαθεν οσα ι αλ.)

Εχομε το α το στεριτικον κε σα κσενα τα λεκσις πυ εχονεπσεν ι  
γλ.σαμυν κεπικενατα τεκινες λ.χ. πασσαρεμενος απασσαρεφτος. Κυμουλια-  
ζμενον, ακυμουλιαγον. Τυρυλεμενος, ατυρυλεφτος.

Το α το στεριτικον περ εναν υ σο γιαναθε, ονταν ακλυθατο λεκσι-  
πυ αρχινα ας ατριφτα τα φτονκυσ λ.χ. ανοματος (πυ κες οματια),  
ανακσιος (πυ κεν ακσιος), ανοκνος (πυ κεν οκνεας κτλ).



## ΜΕΡΟΣ Γ.

### Λεχτικόν

Το λεχτικόν τι γλωσσασμεν το παραπαν αποτελουν ταρχεα τελεικα τα λεξεις. Κε αναβα τα λεξεις εκινα ν'ο ενοθανε σο κατομερικτον τιν γλωσαν, εχομε κε ελενικα λεξεις πυ μονον σεμετερον τιν γλωσαν, επεμνανε λ. χ. ανεμολιγμετος (ανεμπλιος), κορομενον (κορος = χορτανια), διονιζο (αριν λεξιν Διονιζος θεος τι μεθισι), κατοθιρ (κατω+θυρα = κατοφλι διμ), λελεβο (λιλεομε), ποδεδιζο (ποδας+ιζο = καθυμε σα ποδαρια = παρακαλο), χτυπιζο (εκτοπιζο), χαταλιν (ατταλος), αχπανο (αποσπο), γριζεβο (εκριζο), διακλιζο (διηλιζο,) διαρμενεβο (ερμινεβο), ονιδιζο (ονιδος), κανιτε (ικανον+εστιν), καταταυμε (καταταγομε), στερεαμ (στερεομα-μυ) κτλ.

ΣΙΜ. Ολια ατα αναφεροματα για να δικομε ποσον πολα ασο διμοτικον τιν γλωσαν κιαλο συμα σιν αρχεαν εν το ποντεικον. Ατο σιμεν ποσ τεμετερον ι γλωσα αλο ενεκσελεχτον επεμνεν ασο διμοτικον.

ΣΙΜ. Κι πρεπ να εθари κανις ποσ τα λεξεις ατα επεμναν ολια με ταρχεον τιν σιμασιανατυν. Σαλα λεξεις εγεντον μεταθεσι νοιματι λχ. χτυπιζο, κορομενον λ. χ. κτλ. σαλα εγεντων περιοριζμος τι νοιματι λ. χ. χαταλον ατταλον. Αλοτε ελεγαν ολτε μικρος τρανος πυ κεκανιτονάτε ο νυσατυν ατταλους, ατορα μονον τι μικρος. Αλα ελακσαν τιν σιμασιανατυν κιαλο πολα λ. χ. διαρμεεβο = σιμβυλεβο, ενο αλοτε εσιμενεν εκσιγο. Πολα αμαν εφιλακσαν το παλεον τιν σιμασιανατυν λ. χ. γριζεβο, αχπάνο, κατοθιρ.

Εχομε λεξεις κε ασα κσενα γλωσσας οπως εδικσαμε κε παραπαν. Κε τα λεξεις ατα επεραμε ασι λαυς, με τιναν εξισαμε κε τον πολιτιζμον τινον εδεχταμε. Κε ατιν ιν με τιν σιραν: ι λατιν, ι τυρκ, κε ταλα τα ασιατικα τα εθνι. Αςολια τα γλωσσας παραπαν επιδρασεν σιν διαπλასιν τι γλωσσασμεν το τυρκικον. Ας ατο εχομε τα παραπαν τα κσενα τα λεξεις. Ι επιδρασι αμαν ντο επινεν σιν γλωσανεμν το τυρκικον επαπσεν, αμον ντο επαπσεν κε ι επιδρασι τι λατινικυ κε οσιμερον αςολια τα γλώσσας κιαλο πολα επιδρα σεμετερον, ι γλωσα τεπαναστασις τι τριγομινα. Τα νεα τα λεξεις: μπολσεεδικος, σοβετ, ισπολκομ, σελσοβετ, υταρνικος κ. αλ. εσεβαν σιν γλωσανεμν κε εκαλοκατσαν αετς, πυ κανεναν μανια „καθαριστι“ να εδγαλιατα κεπορι.

Ι γλωσαμν αφομοιοσενατα κε επικενατα τεκινες. Κξενα ατορα νινε για τιν γλωσανεμν

Ι γλωσα παρχινα να καλιεργιετε τον πλυτον το λεχτικον ντο εςσι κε πρεπ να περιφρονυματα. Πρεπ να τοπλαεδιατο. Κιαπαν σατο να χιτζ



κε να παι. Διαφορετικά κε ατοτες ονταν χτιζ, το χτιριον θαπομεν συν  
αεραν χορις τεμελια κε εναν μικρον αεροπον θα κρεμιζιατο.

Ι αναπτικσι τι παραγογικον δυναμεον κε το ικονομικον ι αναπτικσι  
τι λαυ οδιγα κε σιν καλιεργίαν τι γλοςας; ι μαλον το δεφτερον εν απο-  
τελεζμαν τι προτυ. Ενταμαν με τα νεα τα ιδεας κε τα γνοςια πυ-  
περ ο λαος θα διμιουργα κε ταντιστιχα λεκσις για να περιατα ετιμα-  
αρον διασκαλονατ. Σατο τιν δυλιαν (σιν καλιεργίαν τι γλοςας) εμπρολατ  
θα ιν ι νειεμυν πυ μαθανε κε σπυδαζνε κε ολεν το προλεταρικονεμυν ι  
ιντελιγεντσια. Ι ιντελιγεντσια αμαν πυ κι περιφρωνα τιν γλосαν απεναντιας  
αγαπατο κε τιν αγαπνατς δικ εμπραχτα σιν δυλιανατς. Ίς ατορα το  
ποντεικον ι γλосα ετον περιφρονιμενον κε εκιν ι ολιγ πυ εγραψανατο,  
εσαν πολα μικρον μερος ασεκινα ντο εγραψαν γενικα, σχεδον κσαι κε  
καλιεργισανατο. Γιατι γιατιν εγραφαν σιν γλосανεμυν τα εργατατυν  
μονον ατοτες, ονταν ελογαριαζαν πως εφκολα μετατο θεδγενε  
αποφκα λ. χ. κατ τραοδοπα το παραπαν σατιρικα κε καπυ καπυ εναν-  
διο δραματοπα κε καμοδοπα. Αμον ντο ετον κανεναν σοβαρον, οπος  
ελογαριαζανατο εκιν, εργον, εκλοθαν τιν γλосανατυν σιν καθαρέβυσαν  
εμπροστα κε σο διμοτικον τελεφτεα. Κιαραετς πα ι γλосαμυν επεμνεν  
ακολιεργιτον υς ατορα ασιν ιντελιγεντσιαν.

Ο λαος αμαν εκαλιεργανενατο οσον ντεπορνεν αν κε ατος πα εμα-  
θεν ασι δεβαζμεντσατ να περιφρονατο. Χριαςσκεκε ατορα ολια τα εργα-  
ζομενα μαζας σσερ με σσερ να καλιεργυνε τιν γλосανατυν ντο επεμνεν  
οπισ σιν αναπτικσιναθε ετια τα κινοτικο-ικονομικα σινθικας. Να καλιερ-  
γυν ατο θα ιπι πλυτενατα σα λεκσις κε σιν φρασεολογίαν.

Αδακα θα λεγομε ολιγα για τα λεκσις κε για τιν φρασεολογίαν αργοτερα.

Μετα ασο αποφασιστικον κε το ιστορικον τιν στροφιν πυ επικεν  
„ο Κομυνιστις“, σο ζιτιμαν τι γλосας απατορα κιστερνα ι γλосα ατο θα  
καλιεργιετε.

Κε το πον-εικον ι γλосα θα καλιεργιετε. Ι καλιεργια ερχινεσεν απο-  
τορα. Επερασεν ι εποχι πυ εκιν πυ εργαζαν συν „Κομυνιστις“ εμε-  
τριωσαν σα δαχτυλα. Ατορα εκατονταδες ινε ατιν. Κε σατυνους κεκα ερ-  
χινεσαν να φενυνταν ι σινγραφίαντ ασα εργοστασια κε ασα κολχοζια. Το  
καστρον τι φιλολογιας, τιν ιδιοχτισιαν καπιον, ερχινεσαν να καταχτυνατο  
τα εργατοαγροτικα μαζας.

Καλον αρχι. Κε πρεπ ολ οσι επορυν να βοιθυν σατο τι δυλιαν,  
προβημα νεφταγνατο. Αν ατιν υς ατορα εβοιθαναν εσσκενχιλιαν ι δυλια  
προπολυ θα εμπροπερνεν. Το καλιεργιμαν καλον, αμαν πρεπ να εκσερ-  
κανις κι κρυι μακελεας για να μι τσακον τα σσερια κε τα ποδαρια τε-



κινυ κε τάλινετερον πυ θα δουλεβνε με τατο ενταμαν. Γιατι κεμπροπερ ι δουλια με την προθυμιαν μονον. Πρεπ να εκσερ κανις προς πρεπ να δουλεβ για να φερ οφελος εις δουλιαν. Εκινος πυ θα γραφ το ποντεικον την γλωσαν πρεπ προταπολα να εκσερ το λεχτικον τον πλυτοναθε, για να χρεισιμοπικτο σο καταλιλον την στιγμιν. Ινε αμαν πολι πυ γιατατο κσαι κι νενκασκυνταν. Για ταικς εφαρμωσσετε ι παριμια πυ λει: „Ο οκνεας ερυκεν κα, κιπεν χα κε ντε-θελνα.“ Ατιν πα ονταν λεγομε ποντεικον γλωσαν, εθαρυνε προς πρεπ να γραφνε κε να καλατζεβνε οπος ο καθενας επορι χορις να τσακον ολιγον το κιφαλνατ, για να εβρικ την λεκσιν πυ λει το παραπιν ο λαον. Κι πρεπ να ειρ εκς οτι ερτε σο στομανατ. Εκινος πυ ακυγιατον πρεπ να εγρικατον κε να ερχαριςτιετε ακομαν. Οπος ερτε ριαστια κι πρεπ να καλατζεβ. Διο ρομεια, τρια, ρυσια, διο τυρκια ασεκινα πυ ο λαον κι λει, για λεγνατα ι ολιγ κε κινα πα χορις νι φροντιζ ολιγον πολα να εινορ-θιαζιατα. Αικον ο ανθρωπον την εφκολιανατ τερι. Κε κι νυνιζ προς ι εφκολα τινος οταν εν διςκολια για τι πολυς, εν κε διςκολια για τατον τον ιδιον. Αν αετς αμον ντο νυνιζ ατος, θα ενυνιζαν κε ολ ι αλ, εφαγαμε κεπαμε ετον. Θα ιχαμε ατοσα γλωσας ος νοματ ινε πυ καλατζεβνε την γλωσανεμυ. Κιαετς αν θα δουλεβομε, επορυμε να εφτανομε σεχν αικοι σιμιον, πυ ο ενας τον αλον κι θεπορυμε να εγρικυμε. Κε ι γλωσα εν να ενον ολτσεμυν κε ο ενας τον αλον να εγρικυμε κε οχι να χοριζμας. Πρεπ son λογονεμυ, γραφτος εν, προφορικος εν, να ματαχιριςκυμες λεκσις λαικα εκι οπυ ινε κε αικα λαικα λεκσις πυ λεγνατα ι παραπαν ι ρομει. Κε τα διο ατα ορυς πυ θα λομε κι λιουνταν αετς εφκολα. Μετο να εν μιτρικον γλωσαμυν το ποντεικον ι γλωσα, τρανον θεβεα εφκολια, μετατο κε μεροσεν. Θελ ατο ι δουλια κοπον, ειςτιμαν εργασιας κε κερων για σπουδιν. Κε σολικ ατα απαν αγαπιν κε σεβας. Κεν εφκολον θεβεα να εκσερ κανενας πιον λεκσιν μεταχιριςκυνταν ι περισι ι ρομει. Για να εκσερ ατο, πρεπ να εκσερ τι ρομεις, την ζοινατυν, τα παραγορικι σκεσιςατυν, την ιστοριανατυν κε τατοριζνον το περιβαλονατυν. Ατα αμαν σκονε κερων; κε κινας πυ θελ να γραφ κι πρεπ να περμεν. Γιατατο διγοματον αδακα εναν αλο πραχτικον προσορας ειςθυλιν, να μιμ τε την γλωσαν τεκινετερον πυ εγραψαν εν γλωσανεμυν τα καλιτερα εργατα: ο Γεργον κε ο Γιανκον ο Φοτιαδης κε ο Εριστεις. Κε αςολον ο καλιον ο διασκαλον σατο το ζιτιμυν εν ο λαος. Πρεπ να εκσερ αμαν κανενας προς να εφταιατον διασκαλονατ. Γιατι ατος ταλτς τι διασκαλ-ς κιομιαζ. Κε ι ανανκι αδακα να τονιζομε προς εκινος πυ θελ να γραφ, πρεπ να εςς κε την ιπομονιν κε την θελιν να γινετε τεχνιτες σο λογον.



Ας ερχόμεσ ατορα να εξεταζόμε ντο πρεπ νεφταμε για τα λε-  
ξεις πυ κεχομε. Αικον λιφτασεα ολια τα γλωσσας εδοκιμασαν κε δοκιμα-  
ζατο κε επιτιχιμενα πολεμωνατο. Οπος εκινα πολεμωνατο, αετς θα πο-  
λεμωνατο κε εμεις. Αμυν ντεπιραν διλ. ολ κε επλυτισαν τιν γλωσσανατων  
θα πέρομε κε θα πλυτενοματο κε μεις.

#### α. Απο πυ θα περομε τα λεκσις ντο κεχομε.

1. Θα περομε ασεκινα ντο ιχαμε κε εχασαμε. Ενούμε αδακα, ταρ-  
χεα τα λεκσις ντο ενεσπαλθαν οσιμερον, επιδι κε ο πολιτιζμοσεμυν εκσε-  
πεσεν; λ χ οπτικ', εστις, αφι, γεομετρια, φυσικι, κ. τ. λ.

Σιμ. Καπια ασατχ τα λεκσις εγενταν διεθνικα λ. χ. οπτικι, γεο-  
μετρια, βιτανικι κ. τ. λ. κε οφελιουμες διπλα ονταν περοματχ. Εμ νεα  
λεκσις μαθανομε, εμ λεγοματα αμυν ντο λεγιατα ολεν ο κοζμον. Κα-  
πια ασατα τα λεκσις αν κεπερναν τα ιδια, ι ριζατων επεμνεν κε εφκο-  
λα επορομε να αςιλεθοματχ κε να πιανε: λ. χ. δυναμι εχομε, επο-  
ρομε να λεγομε ι δυνατοτητα. Φενομε, το φενομενον. Ερωτο, ι ερωτισι,  
κε ερωτίματικον κ. τ. λ. Επορομε αμαν να περομε ασαρχεον τιν γλωσαν  
εκσις κε πυ νια διεθλκχ ινε, νι ι ριζατων ενοθεν σιν γλωσανεμυν λ.χ.  
περιπτοσι, εκδιλοσι, εφαρμοζο, ιπολογιζο, κ.τ.λ.

2 Θα περομε ασι λαυς πυ με τον πολιτιζμονατων επιρεασανεμας  
λ.χ. ασο σοβετικον το λεκσιλογιν επираμε κε θα περομε αχομαν λεκσις  
πυ εχονεπσαματα κε μεταχιριςκυμεσατα ατορα σαμπος παντα τεμετερα να  
εσαν. Π.χ. Σοβετ, σοβετικος κε σοβετοπιςι, μπολσεβεβικος, μπολσεβεβικοπιςι  
μπολσεβεβιζμος κ.τ.λ. Σιμ. Αδακα πρεπ να λεγομε ολιγα για τεκινυς πυ,  
εχομε κεχομε λεκσις απο επιδικσιν ιντερνατσιοναλιζμυ περνε λεκσις κσενα  
λ.χ. υροζζαι, μινκιν, νταχοτ, ραςχοτ κ.τ.λ. Μεταικον τροπον τα μακελε-  
ας κρυγε σα ποδαρεας τι γλωσσας κεφταγνατο κοτςον κε απορον.

#### β. Πος θα περομε τα νεα τα λεκσις.

Οπος ιν παντα κι πρεπ να περοματα. Νια ταρχεα τελεινικα, νια τα  
κξενα τα λεκσις. Πρεπ να περομε παριδιγμαν ασον λαον κε νεφταμε οτι  
εφται κεινιος. Εκινο: διλ. ο λαος σαικον περιπτοσιν αν τεριαζνε με το  
καλυπ τι γλωσσαςατ καλα, κιν οχι κανονιζιατα, βχλιατα διλ. σο καλυπ τι  
γλωσσαςατ. Το ιδιον πρεπ νεφταμε κεμεις. Τα λεκσις πυ τεριαζνε με το  
καλυπ τεμετερον τι γλωσσας, τιν γραματικιν, θαφινοματα οπος ινε κε θα  
κανονιζομε εκινα πυ κι τεριαζνε: λ.χ. αφι θα περοματο αετς οπος εν; ι  
φρασις αμαν ταρχεον πρεπ τα εφταματο ορασι χορις s για να ριζον κε να



κλαδον σιν γλωσανεμυν. Το ιδιον πρεπ να γινετε κε για τα κσενα τα λεκσις λ.χ. κι θα λεγομε ο πολςσεβικι, αλα θα λεγομε ο πολςσεβικον με τιν καταλικσιν ον, να τεριαζ με το ο ανθρωπον, ο διασκαλον, ο σιντροφον κ.τ.λ. Μεταικον τροπον τα κσενα τα λεκσις χονεφκυνταν κε γινταν εναν κεναν μετεκινα πυ λογαριαζομε 100 % τεμετερα.

### Παραγωγα.

Κεν αλαφκα σιν πλαστικοτιταν ι γλωσομυν ασο διμοτικον. Με πι λα τρανον εφκολιαν ας εναν ριζαν λεκσις εφται εναν σιριν ποραγιγα (εβγολ νεα λεκσις). Κε εφται παραγωγα οχι μονον ας εκινα τα λεκσις πυ εκλι ρονομεσεν ασαρχεον τιν γλωσαν, αλα κε ασα κσενα τα λεκσις πυ αφομι οσεν, (εχονεπσενατα). Κε ατυκα πολα εβοιδεσαν τιν γλωσανεμυν ι φτονκο λογιαθε κε το τιπικοναθε. Ι φτονκολογιαθε, γιατι το ποντεικον ι γλωσα εκα τορθοσεν ναποχτα ολια τα κირιατερα τα φτονκυσ πεχνε τα εβροπεικα κε τασιατικα τα γιτοναδικα τα εθνι κε αλ εφκολα δεχκετε κε αφομιον το γξενον τιν λεκσιν. Κεπεκι το τιπικον εφκολιν κισλο πολα τιν αφομιοσιν, επιδι κεν ασινκλιστον αμον το κατομεριτικον πυ σα ονοματα κεκα ολια τα κσενα τα λεκσις βαλιατα σε πολα περιοριζμενον καλυπ, ενο το ποντει κον ι γλωσα εσσ το πλεονεχτιμαν τα καλυπιαθε να ιν κιαλο πολα κε δι αφορα λ.χ. Ι γλωσαμυν για τυδετερυ τονομαν, κε τα υδετερα ινε τα παραπαν, επορι να εσσ οπιον θελειτε καταλικσιν τριβαμενυ φτονκυ.

Αναθα τα σινιθιζμενα καταλικσια τι διμοτικις α, ο, ος, ι, ιμο, εσσ κε καταλικσια σε, π, γ, δ, γ.κ.τ.λ. λ.χ. το πεγαδ, το κυταλ, το πιρον, το τοπ, το παπορ, το σετ, κ.τ.λ. Κε αν θα περομε ιποπσιν τιν τασιν τονοματιον να υδετεροπιυνταν, θα εγρικυμε ποσον τρανα δυνατοτιτας εσσ ι γλωσαμυν ναφομιον τα κσενα τα λεκσις,

Σιμ. Αδακα πρεπ να τονιζομε ποσον ασσκεμα εφταγνε καπιι πυ λεγνε κε γραφνε το ιδιοματικον (αλ ολιγ λεγνατο) ο πλανον ο παλτον, ο τρενον, αντι το κινον κε το ςοστον το πλανον, το παλτον, το τρενεν κ.τ.λ.

Παραγωγα ασα λεκσις πυ εχνε ριζαν ελενικον.

Ανιγο, ανιγαρ, ανιχτος, ανικσι, ανιγμαν.

Πλινο, πλισιμον, πλισταριον, πλιστρα, πλιμενον, απλιτος.

Δυλεβο, δυλος, δυλεφτις, δυλια, δυλεμενον, αδυλεφτον.

Παραγωγα ασα λεκσις πυ εχνε ριζαν κσενικον.

Κυμυλ, κυμυλιαζο, κυμυλιαζμενον, ακυμυλιαγον (λατ.)

Γιρυτεβο, το γιρυτεμαν, γιτυρεμενος, αγιτυρεφτος. (τουρκικα)

Σοβετ, σοβετικος. σοβετοπιυσι σοβετοπιο, (ρϋςικα.)



Παραγωγή εχομε α) ασα υσιαστικη λ.χ. διχτιλον, δαχτυλιτρα. Θεμον, θεμονιαζο. Χτεν χτενιζο. Κρεας, κρεατενεν. Σιδερον, σιδερενεν. β.) ασα ριματα λ.χ. γραφο, γραμαν. Πεζο, πεγνιδια. Πορπατο, πορπατεμαν. Τραοδο, τραοδια. Σσιλανιζο, σσιλανιζμαν κ.τ.λ. γ) ασα επιριματα λ.χ. συμα, συμονο. Αντικρι, αντικριζο. Αργος, αργεβο. Τζαρπεφτα, τζαρπεβο κ. τ. λ.

### Συνθετα

Τρανον σινκολιτικον διναμιν ες το ποντεικον ι γλωσα. Κε σινκολιζ υσιαστικα με υσιαστικα, επιθετα με υσιαστικα, υσιαστικα με ριματα, επιθετα με ριματα κε ριματα με ριματα.

Τα σινθετα πυ μαικον τροπον σκιματιωνταν ινε: α) υσιαστικα, β) επιθετα κε γ) ριματα.

#### A. Συνθετα υσιαστικα.

Σινθετα υσιαστικα σκιματιωνταν: α) υσιαστικον με υσιαστικον λ. χ. θαλασοπυλ (θαλασα+πυλιν), πριντσογαλαν (πριντς+γαλαν), κιφαλοπονος (κιφαλ+πονος), ροσσοτοπ (ρασσιν+τοπος), μασσεροπιρονα (μασσερια+πιρονια), απολαδοστομος (απολαδια+στομαν), φαγοποτια (φαγια+ποτια) κ. τ. λ. β) επιθετον με υσιαστικον λ. χ. ασπροκατς (ασπρον+κατσιν), ανιχτοματς (ανιχτα+οματια), θαθιριμ (θαθιν+ρεμαν), αγραπ (αγρεν+απιδ), ζαροσσιλτς (ζαροτα+σσιλια), κ. τ. λ. γ) υσιαστικον με ριμαν λ. χ. μασσεροβγαλτες (μασσερια+εβγαλο), πετσογλιφτες (πετσια+γλιφτ), πυμπακοςφαχτες (πυ σπαζ με πυμπακια=σκιλος), φασυλοφαχας (φασυλια+τροι), στομοκρατορας (στομαν+κρατο) κ. τ. λ.

#### B. Συνθετα επιθετα.

Σινθετα επιθετα σκιματιωνταν: α) επιθετον με επιθετον λ. χ. ασπροκοκινος (ασπρος+κοκινος), μαβροκιτρινος (μαβρος+κιτρινος), β) με δεφτερον σινθετικον ριματικον επιθετον πυ μοναχοναθε παντα κι λεχκετς λ. χ. καλογελαστος (καλος+γελαστος), κακοζοετος (κακος+ζοετος), καλοπεραστος (καλος+περαστος), νεοφερμενος (νεα+φερμενος), κεραμιδοστεγαστον (κεραμιδια+στεγαστον), ανθρωποχτιστος (ανθρωπος+χτιζο), γινεκοπιστος (γινεκα+πιστος), ασπροφορετος (απρος+φορετος), νεοφορεμενος (νεα+φορεμενος) κ. τ. λ.

#### Γ. Συνθετα ριματα

α. Υσιαστικον κε ριμαν λ. χ. λογοφερκυμε (λογος+φερκυμε), αρχοντοπορεφκυμε (αρχοντας+πορεφκυμε), λογοπιασκυμε (λογος+πιασκυ-



με), χορολανκεβο (χορος+λανκεβο) κ. τ. λ. β) απο επίθετον κε ριμαν λ. χ. κσενοδυλεβο (κσενος+δυλεβο).

γ) Απο επιριμαν κε ριμαν λ. χ. χαμοπετο (χαμο+πετο) μαδροζο (μαδρα+ζο), στραβοτερο (στραβα=τερο), καλοπερο (καλα+περο), κοντοστεχο (κοντα+στεχο), εμπριδιαβενο (εμπρος+διαβενο), κ. τ. λ. δ). Απο ρίματα λ. χ. εμπενοβγενο (εμπενο+βγενο), κλοθογιριζο (κλοθο γιριζο).

### Πος γινετε ι σινκολισι (σινθεσι)

Ι σινκολισι γινετε με διο τροπους. α) Σινιθος το προτον σινθετικον χαν τι καταλικσιναθε κε ραν τοποναθε περ εναν ο λ. χ. μασσερια+πιρονια=μασσεροπιρονα, φαγια+ποτια=φαγοπατια, πριντζ+γαλαν=πριντζογαλα.

β) Αλα κε τα διο σινθετικα καταλικσια λ. χ. καλον+γνομι=καλογνομος, απολαδια+στομαν=απολαδοστομος, θαλασα+πυλιν=θαλασοπυλ. Σιμ 1. Φιλατ το καταλεχτικον τατριφτον το προτον σινθετικον, αν τελιν ρε ι λ. χ. βαθιριμ (βαθιν+ρεμαν), πασσοτσιμιδς (πασσιν+τζιμιδ), κσιγαλαν (οκσιν+γαλαν) κ. τ. λ. Σιμ 2. Ι καταλικσι ρο νεον τιν λεκσιν πυ ρκιματιεν εν για τα υσιαστικα ας, ες, ος, κε διαφορα αλατριβαμενα φτονκυσ λ. χ. ο εστομοκρατορας, ο κυλακογλιφτες, το ματοπονον (το ματοπονιον), το αγραπ, το πσιλοπουλ κ. τ. λ. Για τα επιθετα ι καταλικσι εν ου κε ος λ. χ. ο καλοζοετον, ο πετροχτις, ο μαδροπρασινον κ. τ. λ. Για τα ρίματα ιν ι καταλικσι τι ριματιον λ.χ. ασπροφερο, πσιλοτραοδο, χοντροκαλατζεβο κ.τ.λ.

### Μεγαλοτικα

Ιδιετερα ιαταλικσια για να φανερονομε πως εναν οντον για εναν πρामαν εν πολα τρανον ρκεδον κεχομε σιν γλοςανεμυν. Σαικα περιπτωσια καταφεβομε σιν περιφρασιν (με πολα λογια) λ. χ. Ενας τρανος γαρταλος (με επιθετον), για απαδα κιαπαν (κε χορις να δικομε) ενας γαρταλος. Σπανια μεταχιρισκυμες κε τιν καταλικσιν ας ρονομαν κεκα λ. χ. ο κιλαρας, ο φαγας κ. τ. λ.

### Μικριντικα

Τα σινιδιζμενα καταλικσια για τα μικριντικα ινε:

1. Για ταρσενικα α) ικας λ. χ. ο Γιορικας, ο Πανικας, ο Κοστικας, β) ικον. λ. χ. Ο Μορικον, ο πσιλικον, ο μικρικον, ο Μιδικον (Αρχιμιδς), ο Παβλικον. γ) ιτςον λ. χ. ο πυλιτςον, ο νιφιτςον, ο πεδιτςον, ο κοκιτςον (ο κοκιτςον χαιδεφτικα τιν αροστιαν ασιν προλιπσιν) ο Γερικιτςον. κ. τ. λ.



2) Για τα θελκα ιτσα λ.χ. ι Πινιτσα, ι κυτζιτσα, ι Αβγιτσα, ι κοσαριτσα, ι κατιτσα κ.τ.λ.

3) Για τα υδετερα οπον λ.χ. το κυτοπον, το πεδοπον, το επιτοπον, το εσκιλοπον, το εσεροτοπον κ.τ.λ.

### Ομοιχα λεξεις.

Σσιλια (αριθμος) προατα. Σσιλια (χιλι) βαμενα.

Κερος (ορα) εν να παι. Καλον κερος εν.

Εκσις το μολιβιμ. Δινε το μολιβ (μεταλον)

Το τζακ εβγαλ πελα καπνον. Εφιτεπσα καπνον (φιτον).

Εφαγα εναν μιλον (φρυτον). Το μιλον τι καδες.

Χαλανο τοςπιτ. Χαλανο ειν τσιοπιαμ.

Σαρεβο το κεπιν. Σαρεβμε το φαιν.

Τα ιδια τα λεξεις πυ εχνε διαφορετικον νοιμαν κατα κε τιν φρασιν λεχχυνταν ομοιχα.

### Σιντραβιγμος

Ονομαζομε σιντραβιγμον το φενομενον εκινο τι γλοςασεμυν, ονταν διο ατριφτα πεδριυνταν το εναν τζαλο κεκα, αν ινε κε τα διο ομια απομεν εναν ασατα; κε αν ινε διαφορετικα το ενον ασατα χατε κε τζαλο απομεν. Ατο γινετε για ναποφεβομε τιν κακοφονιαν πυ γινετε με τα διο τατριφτα.

Κε ο σιντραβιγμος γινετε:

1. Σα αρθρα κε τα ονοματα πυ σινδεβνατα λ.χ. Τι αδελφουμ, τιδελφουμ. Τι Ελενες, τελενες. Τι ανιγαρι, τανιγαρι, το αγμον, ταγμον. το υραδ, τυραδ. Το αλο ταλο. Το εναν, τεναν κ. τ. λ.

Σολια ατα τα περιπτωσια το αρθρον χαν τατριφτοναθε κε γραφκετε ενταμαν με τονομαν.

2. Σα ονοματα κε σα χτιματικα ταντονιμιας πυ σινδεβνατα λ. χ. Τα πεδια εμυν, τα πεδιαμυν. Τα κολχοζια εμυν τα κολχοζιαμυν. Τα τραχτορια εμυν τα τραχτοριαμυν. Αλλα ι υταρνικιεμυν το χτιματικον ι αντονιμια εαυτο τιν περιπτωσιν ολοεν απομεν; επιδι κε το ατριφτον ι τωσιαστικυ (υταρνικι) τονισκετε κε αετς πα για χονεδ τον ακολουθον ατριφτον, για χονεφκετε ας εκινον.

Γραφοματα ενομενα εον σιντραβιγμον.

3. Σιν προθεσιν σε λ.χ. σε αλα, σαλα. Σε ολια, σολια. Σι (ετυ) υρανυ, ευρανυ. Σι (ετις) Ελενες, ελενες. Συ (ετυ) ικοκιρ, εικοκιρ.

Παντα χα ε το ε τι προθεσιν κε ι προθεσι γραφκετε παντα ενταμαν με τιν λεξειν πυ σιντραβιετε.



4. Σαρνιτικά μορια κι μι λ.χ. Μι απλοντς μιαπλοντς. Μι εφτας μεφτας. Κι αγοπο κιαγαπο. Κι εθελεσα κεθελεσα. Κι επορο κεπορο κ.τ.λ.

5. Σον σινδεζμον κε λ.χ. Ο Νικον κε ι Ελενε. Ο Νικον κ ι Ελενε. Οπσε ολεν τιν ιμεραν εδεβαζα κε εγραφα, οπσε ολεν τιν ιμεραν εδεβαζα κεγραφα.

Ο Γριγορις, ι Ζογια κε αλα πεδια επεζαν σιν αβλιν. Ο Γριγορις, ι Ζογια κιαλα πεδια επεζαν σιν αβλιν. Ας ερχουν κε ολ ι αλ ιδα. Ας ερχουν κιολ ι αλ αδα.

Σιμ. Τον σινδεζμον κε καμιαν κενονομε με тарθρον.

6. Σαντονιμιας τσι, ντο, πα λ.χ. Τσερθαν Ντεπικες (Ντο επικες). Πυ ιν ατιν πεκαλατζεβαν (πυ εκαλατζεβαν).

Ταντονιμιας τσι, ντο πυ ονταν σιντραβικνταν γραφκунταν παντα ενταμαν.

7. Σιντραβιουνταν επισις κε τα καταλικσια τι ριματον με τακολυθα προσοπικα ταντονιμιας λ.χ. Γραφο ατον γραφατον. Γραφνε ατυνυς γραφ-νατς κ.τ.λ.

Γραφομε κιατα ενομενα σον σιντραβιγμον.

8. Σιτραβιωνταν κε τα λεκσοπα θα, να, ονταν ινε εμπροστα ασα ριματα παρχινυν με ατριφτον φτονκον, λ.χ. θα αγαπο, θαγαπο. Να αχταλεβο, ναχταλεβο. Γραφкунταν παντα ενταμαν сαικον περιπτосιν.

Για τον σιντραβιγμον κανεναν σιμαδ κι βαλομε.

Отвѣт. редак. КАЧАЛОВ

Технический редактор  
ГРИГОРИАДИ Ф.

Сд. в набор 7 IV 1932г.  
Сд. в печать 14 IV 1932г.

Упол. Крайлит 0969 Ст Ф. Н5 148 x 210. Заказ 329 Тираж 4000  
Типография Греческого Издательства „Коммунистис“



ms. 100  
100



ТІМІ 40 КАП.

ЦЕНА 40 Коп.

18493











D10  
140